大公報
Ta-Kung-Pao
342 Hennessy Road
Hong Kong
督印人費彝民
第二萬五千七百三十五號
地址：香港軒尼詩道三四二號
電話總機：七二八二一一
今日出紙兩張半　零售港幣三角
香港有利印務有限公司承印

毛主席昨會見泰國總理

與貴賓一行一一握手表示歡迎並進行了友好談話
參加會見和談話的有鄧小平王海容章含之唐聞生

【新華社北京一九七五年七月一日電】毛澤東主席今天上午會見了泰王國總理蒙拉差翁·克立·巴莫和其他泰國貴賓。

會見時，毛主席同克立·巴莫總理和隨同來訪的泰國外交部長差提猜·春哈旺、泰國常駐聯合國代表阿南·班雅拉春大使、總理秘書長巴蓋貝·因徒校蓬一一握手，對他們前來我國訪問，表示歡迎。隨後，毛主席同克立·巴莫總理、差提猜·春哈旺外長進行了友好的談話。

參加會見和談話的有鄧小平副總理、王海容副外長，章含之、唐聞生副司長。

副國防部長粟裕昨宴請塞軍事團

【據新華社北京一九七五年七月一日電】國防部副部長粟裕今天晚上舉行宴會，歡迎由塞內加爾武裝部隊總參謀長伊德里薩·法爾上校率領的塞內加爾共和國軍事代表團。

塞內加爾共和國軍事代表團一行六人，應我國國防部的邀請前來進行訪問，於今天上午到達北京。在機場，貴賓們受到何正文、田維新、肖海英等的熱烈歡迎。

毛澤東主席七月一日會見泰王國總理蒙拉差翁·克立·巴莫和其他泰國貴賓。圖爲毛澤東主席同克立·巴莫總理握手。（新華社傳真照片）

中泰政府聯合公報簽字儀式在京舉行

【新華社北京一九七五年七月一日電】中華人民共和國政府和泰王國政府聯合公報今天在北京簽字。中泰兩國政府決定自即日起建立大使級的外交關係。

聯合公報由中華人民共和國國務院總理周恩來和泰王國總理蒙拉差翁·克立·巴莫簽署。

中國方面參加簽字儀式的有：國務院副總理鄧小平，外交部長喬冠華，外貿部長李強，外交部副部長韓念龍，中國人民解放軍副總參謀長王尚榮，外交部司長柯華、朱傳賢，副司長章含之、程瑞聲。

泰國方面參加簽字儀式的有：外交部長差提猜·春哈旺，大使、泰國常駐聯合國代表阿南·班雅拉春，總理秘書長巴蓋貝·因徒校蓬，商業部次長威庄·尼瓦翁，國防部次長集·桑卡敦海軍上將，財政部次長安雷·威拉旺，農業和合作社部次長比達·甲那素，內務部次長差洛·瓦那布濟，工業部次長裕·汶納，國家安全委員會秘書長西提·沙衛西拉，總理副秘書長甲森·西里順汶，外交部大使尼實·納乍集瓦，外交部政治司司長哥頌·信瓦南達，總理軍事副官方差洛·阿尼魯一德瓦少將，泰國工業協會秘書長丹猜·干帕多，外交部禮賓司副司長沙提·沙提拉他耶，外交部政治司東亞處處長德·汶納。

周總理和克立總理簽署聯合公報

中泰宣佈建立外交關係

兩國政府同意按五項原則解決一切爭端而不訴諸武力 應譴責外國侵略顛覆干涉內政 反對任何國家建霸權

泰王國政府承認中華人民共和國政府爲中國的唯一合法政府，承認中國政府關於只有一個中國，台灣是中國領土不可分割的一部分的立場。雙方認爲任何中國籍或中國血統的人在取得泰國國籍後都自動失去了中國國籍。

【新華社北京一九七五年七月一日電】中華人民共和國和泰王國關於建立外交關係的聯合公報：

一、中華人民共和國政府和泰王國政府爲了恢復和進一步加強兩國人民傳統的親密友好關係，並根據兩國人民的利益和共同願望，決定於一九七五年七月一日起互相承認並建立外交關係。

二、兩國政府重申，只有一個國家的人民才有權選擇他們自己的政治、經濟和社會制度，而不應受到外來干涉。兩國政府深信，中華人民共和國和泰王國政治、經濟和社會制度的不同不應妨礙按照互相尊重主權和領土完整、互不侵犯、互不干涉內政、平等互利和和平共處的原則發展兩國和兩國人民之間的和平友好關係。

三、兩國政府同意依照上述原則通過和平手段解決一切爭端，而不使用武力或以武力相威脅。

四、兩國政府一致認爲，一切外國侵略和顛覆，以及任何國家控制別國或干涉別國內政的一切企圖都是不許可的，都應受到譴責。

五、兩國政府反對任何國家或國家集團在世界上任何地區建立霸權和勢力範圍的圖謀。

六、泰王國政府承認中華人民共和國政府爲中國的唯一合法政府，承認中國政府關於只有一個中國，台灣是中國領土不可分割的一部分的立場，並決定在本公報簽字之日起一個月內從台灣撤走一切官方代表機構。

七、中華人民共和國政府承認泰王國政府並同意尊重泰國的獨立、主權和領土完整。

八、中華人民共和國政府注意到，幾個世紀以來僑居在泰國的中國人能遵循泰國的法律和泰國人民的風俗習慣，同泰國人民和睦友好相處。中華人民共和國政府宣布他們不承認雙重國籍。雙方政府認爲任何中國籍或中國血統的人在取得泰國國籍後都自動失去了中國國籍。對自願選擇保留中國國籍的在泰國的中國僑民，中國政府按照其一貫政策要求他們遵守泰王國法律，尊重泰國人民的風俗習慣，並與泰國人民友好相處。他們的正當權利和利益將得到中國政府的保護，並將受到泰王國政府的尊重。

九、兩國政府同意奉行發展彼此間的貿易、經濟和文化關係的政策。

十、中華人民共和國政府和泰王國政府同意按實際可能盡快互相派遣大使，並根據國際慣例在互惠的基礎上在各自首都爲對方大使館的建立和履行職務提供一切必要的協助。

中華人民共和國國務院總理　周恩來（簽字）

泰王國總理　蒙拉差翁·克立·巴莫（簽字）

一九七五年七月一日於北京

泰國政府發表聲明

終止與台灣一切官方關係

自公報發表之日起泰台一切官方協定告廢

【新華社北京一九七五年七月一日電】泰國政府今天發表一項聲明。聲明指出，一俟泰王國和中華人民共和國關於建立外交關係的聯合公報發表，「泰王國政府即終止泰國和台灣之間現有的一切官方關係。泰王國政府並認爲，自聯合公報發表之日起，泰國和台灣之間簽訂的一切官方協定已告終止。」已要求台灣駐泰國的一切官方代表機構於公報簽字之日起一個月內撤走。」

中泰人民就像兄弟姐妹

泰報歡呼中泰建交

泰財部將率領貿易代表團訪華

【法新社曼谷一日電】泰國報紙今天爲泰國總理克立和他的代表團到達北京，受到北京熱情接待而歡呼喝采。

所有泰文報紙，英文報紙以及中文報紙，都均以大字標題，在第一版刊登各該報隨團記者自北京發出的消息。

關於代表團到達北京機場時，在機場上舉行歡迎儀式的圖片，也都刊在第一版上。

由於各報對這件大事的採訪展開激烈競爭，曼谷各報館在代表團到達北京以後，一直在等待記者自北京打出的報告新聞的長途電話。

中文報紙「星暹日報」在首頁刊登社論說，「從今天起兩國人民之間將會更加了解。」

社論的結論又說，「新的友誼關係將在互相尊重，平等和互利的基礎上建立起來。我們衷心歡迎泰國和中國之間外交關係正常化。」

【美聯社曼谷一日電】泰國中文報紙「東華日報」今天在社論中贊成泰國同中國建立外交關係。報紙說，「中泰兩國人民就像兄弟姐妹三世界。兩國人民就像兄弟姊妹，有着悠久歷史的傳統友誼，而現在又共同面對着霸權主義的威脅。」

報紙說，「現在，這一期盼了很久的目的已由克立總理訪問中國實現。」

關於克立總理昨晚在北京的講話，報紙說，克立總理強調反霸權，表示了亞洲人民已面對這一事實，它還表示，反對霸權主義已成爲不可阻擋的歷史潮流。

【法新社曼谷一日電】泰國「民族報」今天報道，泰國財政部長汶適·洛乍拉沙暢預料不久將會率領一個貿易代表團前往北京。

據該報說，當前正在中國首都的商業部官員，正爲代表團作準備工作。

伊拉克副總統率團四日來華進行訪問

【新華社北京一九七五年七月一日電】應中華人民共和國政府的邀請，伊拉克共和國副總統塔哈·毛希丁·馬魯夫率領伊拉克政府代表團將於一九七五年七月四日起對中華人民共和國進行正式訪問。

鄧小平與克立昨天繼續會談

【新華社北京一九七五年七月一日電】國務院副總理鄧小平同泰王國總理蒙拉差翁·克立·巴莫，今天下午繼續舉行了會談。

報紙說，泰國副商業部長啟庄·尼瓦翁率領的泰國人員昨天，今天分別與中國官員進行會談。

報紙說，泰國的商……

泰國足球隊在京三比二勝河北隊

莊則棟趙希武及三萬觀眾觀賽

【據新華社北京一九七五年六月三十日電】正在我國訪問的泰國足球隊，今天下午在北京進行第一場友誼比賽，在三萬觀眾面前以三比二勝了河北隊。

國家體委主任莊則棟、足球協會主席趙希武和有關方面負責人倪志欽等觀看了比賽。

泰國足球隊在七月初將繼續與中國隊進行比賽。

周總理會見泰國總理

周恩來總理六月三十日在北京的醫院裏會見了泰王國總理蒙拉差翁·克立·巴莫及其主要隨行人員。圖爲周恩來總理同克立·巴莫總理握手。（新華社傳真照片）

陳維稷在京會見瑞士鐘表製造商

【據新華社北京一九七五年六月三十日電】輕工業部副部長陳維稷今日上午會見瑞士鐘表製造商訪華團全體成員，進行了友好的談話。

瑞士鐘表製造商訪華團一行七人是六月九日抵達北京的。在訪華期間，曾訪問天津、上海、西安，並與中國鐘表技術人員舉行座談。

參加第三屆全國運動會

港澳地區、海外台籍健兒報名選拔工作正在進行

在大陸的台省運動員六百餘人報名已選出百餘人

【據新華社北京一九七五年七月一日電】參加第三屆全國運動會的在祖國大陸的台灣省籍運動員，報名和選拔工作勝利結束。現在，他們已經集中北京學習和訓練。

組織台灣省籍體育代表團參加第三屆全國運動會，充分體現了毛主席、黨中央對台灣同胞的親切關懷，是廣大台灣同胞和全國人民的共同心願。

今年三月，台灣省籍體育代表團籌備處在北京成立。幾個月來，在祖國大陸的廣大台灣省籍同胞知道這個喜訊，歡欣鼓舞，踴躍報名。各省、市、自治區和人民解放軍經過測驗選拔，向台灣省籍體育代表團籌備處推薦了六百多人。接着，籌備處委託省、市、自治區進行了選拔，選出男女運動員和體育工作者，包括籃球、排球、足球、羽毛球、乒乓球、網球、田徑、體操、游泳、射擊、射箭、自行車、棋類等十多個項目，共一百多人。

港澳地區和旅居海外的台灣省籍運動員的報名和選拔工作正在積極進行中。

泰國總理在京出席文藝晚會

【新華社北京一九七五年七月一日電】泰王國總理克立·巴莫及隨同來訪的泰國貴賓，今晚由吳德副委員長陪同出席了文藝晚會。

晚會上，我國文藝工作者爲貴賓們演出了具有民族特色和豐富多采的音樂、歌舞節目，受到貴賓的歡迎。文藝工作者演奏了泰國樂曲「美麗的月光」，引起熱烈的掌聲。演出結束後，克立總理由吳德副委員長陪同走上舞台，同演員一一握手，並贈送了花籃。

陪同觀看演出的還有：外交部副部長韓念龍，文化部負責人劉慶棠，北京市革命委員會副主任徐運北，外交部司長朱傳賢、副司長程瑞聲。

今天的晚會是由北京市革命委員會舉辦的。

今天上午，克立·巴莫總理和泰國貴賓由吳德副委員長陪同，參觀了中央民族學院。在學院時，貴賓們來到學校內的各族工農兵學員熱情歡迎，向貴賓們獻花束、彩帶和中泰兩國國旗，向貴賓們熱情致意。這個學院有來自全國五十多個民族的一千四百多名工農兵學員。克立·巴莫總理等貴賓向學員們的學習和生活情況作了詢問，並同各族學員熱情交談。藝術系的學員們表演了傣族舞蹈，各族學員用小名[illegible]和……

給中國的商品名單長達……項目，已於昨天提交中國官員。

首都新聞界開招待會歡迎泰國新聞工作者

【新華社北京一九七五年七月一日電】首都新聞界今天中午舉行招待會，歡迎隨同泰國總理克立·巴莫來訪的泰國新聞工作者。

新華通訊社社長朱穆之和泰國記者協會主席……在招待會上祝酒，共祝中泰兩國人民和新聞工作者之間的友誼不斷發展。

首都新聞單位和外交部新聞司的負責人李炳泉、劉冶平、彭迪、王立行出席了招待會。

提議演奏了……「賓主祝願中泰兩國人民的傳統友誼不斷發展」。

新都城酒樓夜總會
首創全年平價酒席
歡迎九龍區士家惠顧
本酒樓位於北角英皇道繁盛商業區，靠近北角碼頭，隧道巴士102、112直達門前，水陸交通兩便，專人代客泊車，故經常爲九龍官塘、牛頭角、彩虹邨、黃大仙、新蒲崗、九龍城、紅磡、土瓜灣、慈雲山等地區市民提供飲宴服務。
1.平價實惠：……特設360元百年好合翅席及320元永結同心翅席，菜式大贈，保證今（兌）年內照價供應，……
2.洋酒敬送：……人頭馬……、直筆吉、拿破崙、金牌……
3.喜慶有賞：……
4.佈置完善：……
訂席請電：5-630222（內線12）或5-628791劉經理洽

「名不虛傳」
「名不虛傳」四字，金冠酒樓無愧，金冠集中一流人材，專誠爲各界人仕飲食服務，故一切出品，精益求精，超出水準，曾經嘗試，無不譽爲金冠出品，確名不虛傳。

淨眼靈
適應：
傷風鼻炎
鼻竇炎
結膜炎
眼角膜炎
總經銷：華僑……藥行有限公司

今日……
船	名
紐堡	NIENBURG
……他山度士	PROTA-SAN…
……	MONTERRE…
加路威	SL.GALLOW…
國寶	TREASURE
力加馬士基	LICA MAERS…
奧闌橋	BAY BRIDGE
南亞	NANAH(上午
日興丸	NIKKOH MA…
日本熊	JAPAN BEAR
威寶	WESER BRO…
天孝丸	TENKO MAR…
遠洋商人	TRANSOCEA…
飛馬	PHEMIUS(上…
遠東友誼	F.E. FRIEND
萬利怡美利	MANOLOEVE…
珠星	PEARL STAR
南和	SOUTH WOR…

船	名
馬士基	MAERSK WIN…
科倫布	COLOMBO LU…
吉光丸	KICHIKO MAR…
明星	MING SING
千利達	TRINIDAD
新櫻丸	SHINSAKURA
東安	EASTERN ANN…
東方友華	ORIENTAL AM…
光大	KWANG TA
士打康瑞	STRAAT HONS…
鳳榮丸	HOEI MARU
沙利馬士基	SALLY MAERSK
凌雲	LING YUNG
東嘉	TONGA
長輝	EVER BRIGHT
重川丸	SHIGEKAWA M…
聯恩	UNION HOPE
愛斯	AKADEMOS
沛利斯	PELLEAS
麗溪	RYTTERHAV
御影山丸	MIKAGESAN M…
海王	HAI WANG
東海	TUNG HAI
朱城	KOTA TIMUR
利文怡美利	RAMONEVERET…
查拿摩	JALAMOHAN
力打愛寶	NEDER EBRO
鐘王	JUNIOR LONE
美中美	CHITTIN TANT…
史杜夫	STOVE TRADIT…
美華	MYOMAYWA
嘉吉林	KERGUELEN
環球檀香山	UNIVERSAL HO…
阿德雷德丸	ADELAIDE MA…
長洲	CHEUNG CHAU
泰來	TAI LAI
振興	TSEN HSING
東星	EASTERN STAR
愛華都	DON EDUARDO
佛力萊克	FRIEDRICH LY…
奧華	OLD FAIR
海華	HALLVARD
金龍一號	KING DRAGON
神弦丸	SHINGEN MARU
史達康年	STRATHCONON
交易	ST. EXCHANGE
芬湖	FERNLAKE
明信	MING SHING
海洋丸	OCEANIA MARU
惠來二號	HUEI LAI No. 2
新星	SUN STAR
威沙嘉連拿	VISHVA KARUN…
漢堡快輪	HAMBURG EXPR…
太平	TAEPING
士打范迪民	STRAAT VAN DI…
日本樂諾	JAPAN RODEE
皇后星	QUEEN STAR
泰光丸	TAIKO MARU
高力勤	KORRIGAN
英倫丸	ENGLAND MARU
興美捷成	HEINRICH JESS…
他輔總統	PRES. TAFT
佳達	KALANTAS
滿天力根	MONTENAKEN
派摩利	PRIMORYE
青洲	TSING CHAU
龍昌	LOON CHONG
福興	FOO HSING
三興	SAN SHING
海強	HAI CHIANG
銀城	SILVER TOWN
利邦力加	NIPPONICA
三池丸	MIIKE MARU
麥迪遜總統	PRES. MADISON
東方神興	ORIENTAL EXPR…
佳洋丸	KEIYO MARU
國泰	AFFLUENT COUN…
多利嘉	TOLUCA
利華	KAVI
亞特那士	ATREUS
阿根城丸	BUENOS AIRES M…
愛連碧琪	ELLEN BAKKE
漢龍	HAN YONG
三藩市丸	SAN FRANCISCO
威寶	WESER BROKER
漢江	HANGANG GLORY
海民	HAI MING
興華	HSING HWA
第十石卷丸	ISHINOMAKI MAR…
美國寶星	AMERICAN AQUA…
亞輝	ASIAN RENOWN
新熱那亞	ZIM GENOVA
雅華活	AEGIS DYNAMIC
海闊	SEA DISCOVERER
山西	SHANSI
田納西丸	TENNESSEE MAR…
東亮	EASTERN MINEO…
山竹丸	YAMATAKE MARU
海國	HAI KUO
長風	LONGWIND
芒果皇后	MANGO QUEEN
佳駿	KARA CAREER
越洋丸	ETSUYO MARU
快樂船主	MERRY CAPTAIN
士提芬	ALEX STEPHENS
靜岡丸	SHIZUOKA MARU
華星	STAR BELLATRIX
士打荷蘭	STRAAT HOLLAN…

勃列日涅夫集團正走希特勒老路

他們在爭奪世界霸權上有驚人的相似 北京指出做希魔只會落得更悲慘下場

【據新華社北京一九七五年七月一日電】新華社記者述評：勃列日涅夫集團正在走希特勒稱霸世界的老路。只要把他們的言論、行動，同希特勒作一對比，人們就會看到他們不僅在爭奪世界霸權的目標上，正在重溫希特勒舊夢，而且在爲實現這一野心所採取的各種作法，也同希特勒有其驚人的相似之處。

當年，希特勒在德國建立血腥的法西斯專政以後，公開叫嚷要「使整個世界都爲德國人佔有」，並且瘋狂擴軍備戰，說什麽「只有強者才有權實現自己的意志」。勃列日涅夫集團篡奪了蘇聯的黨政大權以後，也以爭奪世界霸權爲國策。塔斯社今年五月十九日在一條報道中公開叫嚷要按照蘇修的「綱領」「改造國際關係」。蘇修頭目們還大肆鼓吹，在對外活動方面要「發動廣泛的、名副其實的總進攻」；「在執行對外政策時」「以軍事威力爲後盾」；「爲了爭取在力量上佔優勢」，必須「大規模地組織」火箭核武器生產。他們還擺出一副世界海洋霸主的面孔，叫嚷什麽「航行在世界大洋的所有地區」，「是我們的不可剝奪的合法權利」，「我們祖國的國家利益要求我們這樣做」。「我國人民的世代夢想已經成爲現實。蘇聯艦隊的旗幟已經在各個海洋最遙遠的角落飄揚」。

希特勒當年在加緊擴軍備戰和侵略擴張的同時，總是給自己披上「和平」僞裝，以麻痺各國人民。今天，勃列日涅夫集團顯然也在使用同樣伎倆。

希特勒曾經一再表示「願無條件保證和平」，「高談裁減軍備」，特別是強調「對於空戰、毒氣、潛艇等等的限制」。然而同時，他卻大量擴軍，加緊製造飛機、坦克、毒氣彈、潛艇等等。勃列日涅夫集團也喋喋不休地表示「保證世界上幾世代的真正持久和平」，主張實現「全面徹底裁軍」，特別是「禁止核武器」，另一方面卻把軍備，擴充到空前未有的高水平。

希特勒在侵佔別國領土時，總是製造各種藉口。勃列日涅夫集團也是這樣。例如，希特勒武裝侵佔挪威時，說什麽這是爲了「保證挪威人民的自由」，「防止英法軍隊企圖佔領挪威基地」，並且恬不知恥地表白「不論現在和將來，德國都無意採取行動侵犯挪威王國領土完整和政治獨立」。勃列日涅夫集團武裝侵佔捷克斯洛伐克時，說什麽這是爲了「保衞捷克斯洛伐克的社會主義」，使捷克斯洛伐克「免受西德軍國主義勢力的日益增長的復仇主義野心的侵犯」，並且同樣恬不知恥地表白蘇修尊重捷克斯洛伐克的「領土完整」、「不干涉內政」。

希特勒在第二次世界大戰爆發以前也是大耍「聲東擊西」的伎倆，多次揚言「德國對英法沒有戰爭意圖」，德國願意「同歐洲所有國家合作」，但他實際上把自己的注意力首先放在西歐，認爲只有奪取西歐，依靠西歐的經濟實力和資源才有可能進一步征服世界。希特勒利用當時英、法政府首腦害怕打仗的心理和綏靖政策，悍然併吞了捷克斯洛伐克等國，得以坐大。而第二次世界大戰正是首先在德國和英、法之間開始的。現在，勃列日涅夫集團同樣多次表示，蘇聯願意「保證歐洲大陸的和平與安全」，同西歐各國「建立睦鄰關係和合作」等等，但實際上把歐洲作爲它爭奪世界霸權的重點，不斷加強在歐洲的軍事部署，對西歐各國虎視眈眈。它仿效希特勒的作法，利用西方某些人害怕戰爭和希望和平的心理，得寸進尺。

希特勒爲了進行侵略擴張，一上台就大搞國民經濟的軍事化。勃列日涅夫集團也是如此。勃列日涅夫一九六七年七月六日在一次講話中叫嚷，「國防問題處於我們一切工作的首位」。蘇修公然實行希特勒的「要大炮，不要黃油」的方針，「要求蘇聯人付出不少的物質犧牲」，以便「把佔大一部分國民收入用在國防上」。目前，蘇聯國民經濟軍事化已達到空前的高度。據報道，蘇聯約有百分之六十的企業是用於軍工生產的。蘇聯軍費開支不斷增加，據各方估計，目前軍費開支約佔其國家預算支出的三分之一，佔其國民收入的百分之二十左右。

同希特勒德國一樣，蘇聯的國民經濟已經在很大程度上被置於戰爭經濟的軌道上。蘇聯一九六九年出版的「軍事理論和實踐的方法問題」一書承認，蘇修的方針是「既要從經濟上保證使用核殺傷手段的戰爭，也要從經濟上保證使用常規武器的戰爭」。據報道，蘇聯洲際導彈十年中增加了十四倍；軍用飛機從一九六八年至一九七三年就增加了百分之五十；坦克、大炮等常規武器也在迅速增加。蘇聯「武裝力量共產黨人」雜誌今年第六期就大肆宣揚，蘇聯的「摩托化步兵師的大炮、迫擊炮發射量戰後增加爲三十多倍」。目前，蘇聯還在加緊發展分導式多彈頭導彈，製造航空母艦。十多年來，蘇修僅用於核武器方面的開支，就達到一千多億美元，他們生產這麽多武器幹什麽？既不能吃，又不能穿。他們的目的就像他們自己所供認的，是爲了「爭奪軍事技術優勢」，以「軍事行動」「有效地支持蘇聯的對外政策」，「完成進攻性任務」，以至於積極「準備打一場使用任何武器的戰爭」。

值得注意的是蘇聯海軍的擴張。蘇聯海軍艦艇噸位十年來增加近一倍，核潛艇四年間增加了四倍半以上。遠在一九六九年七月二十五日，蘇聯海軍總司令戈爾什科夫在一次談話中就狂叫，蘇聯海軍能夠「在世界海洋任何地區完成進攻性任務」。「武裝力量共產黨人」雜誌今年第六期公開叫囂「蘇聯海軍已經超出近海和內海，熟悉了廣闊的海洋」，「擁有一切必要條件在各大洋同時長期進行戰鬥行動」，「它可以遏阻離本土很遠的海上及陸上目標」，「可以迅速在敵方的領土上登陸」。

希特勒爲進行侵略戰爭準備的一個重要方面，是毒害德國人民的思想，大力散佈日耳曼種族優秀論，鼓吹「德意志高於一切」，對德國人民加強軍國主義教育。今天，勃列日涅夫集團也在毒害蘇聯人民的思想，加緊對蘇聯人民進行大俄羅斯沙文主義和軍國主義教育，以作爲「預先進行全面的戰爭準備」的一個方面。近幾年來，勃列日涅夫集團特別熱衷於宣傳所謂的「萬古不變的俄羅斯精神」。他們公開叫嚷「在任何時代世界上任何一個地方都沒有比它（指俄羅斯民族）更偉大的人類性格」，把歷史早已作了結論的侵略者哈巴羅夫之流叫做「俄羅斯民族的優秀兒子」，爲這些侵略者樹碑立傳，要蘇聯人繼承沙俄時代這些「前輩們的光榮戰鬥傳統」。

列寧指出：「現代戰爭產生於帝國主義。」在帝國主義時代，帝國主義要擴張，「就只有犧牲別人，爲了一個國家而犧牲另一個國家」，要解決這個問題，只有使用武力，因此，世界掠奪者之間的戰爭就不可避免了。」

現在，美蘇兩個超級大國是當代最大的國際壓迫者和剝削者。美帝國主義雖然早已從頂峯上跌落下去，但還在拚命想守住既得利益。蘇聯社會帝國主義在加入世界帝國主義行列，成爲另一個超級大國以後，力圖擠進美帝國主義的勢力範圍，取而代之。它們的劇烈爭奪，總有一天要導致世界大戰。它們是新的世界戰爭策源地。由於蘇聯社會帝國主義的野心很大，採取所謂「總進攻」的態勢，加緊侵略戰爭的動員和準備，公然威脅說要「先發制人」，作爲新的世界戰爭策源地來說，它具有更大的危險性。

中國人民的偉大領袖毛主席指出：「現在的蘇聯是資產階級專政，是大資產階級專政，德國法西斯式的專政，希特勒式的專政。」毛主席還指出：「一切所謂強大的反動派統統不過是紙老虎。原因是他們脫離人民。你看，希特勒是不是紙老虎？希特勒不是被打倒了嗎？」「修正主義蘇聯也是紙老虎」。四十多年前，希特勒這個紙老虎不但未能稱霸世界，反而被各國人民反法西斯鬥爭的烈火燒成了灰燼。今天，世界形勢同當年相比，已經發生了翻天覆地的變化，勃列日涅夫集團這個紙老虎重走希特勒的老路，只會落得比希特勒更悲慘的下場！

各國輿論責英·甘地爲獨裁者 指出她已越來越難統治印度

「泰晤士報」認爲印捕人及新聞管制難維持下去 印第四大城報紙刊登將英·甘地比作希魔漫畫

【路透社倫敦一日電】倫敦「泰晤士報」今天說，印度領袖英迪拉·甘地將會發覺越來越難以不民主地統治印度。

該報以「印度獨裁者」爲題發表社論說：「看來當英·甘地本身的權力受到威脅時，便計劃政變，而政變的第一個目標，[illegible]力……昨天的新法例確定了這種獨裁方式。」

「泰晤士報」說：「一個這樣懸殊和遼闊的國家，是否能夠在這種加緊新聞管制之下維持下去呢？」

該報說：「倘若日報不能經常像其應當那樣暢所欲言似的，印度大概比其他任何國家擁有更多受教育階級的報刊。」

該報說：「印度目前存在着一大[illegible]階級，它將會懷疑所發生的事情的嚴重性。即使甘地夫人的緊急法例會奇跡般產生任何迅速的經濟增長或社會改革，也不能驅散這種懷疑，何況這種增長或改革顯然是預見不到的。」

「初步的判斷是，她將不能以她的措施來處理她的國家。她將會發覺她已開始的這種統治方式，越來越難於維持。」

【路透社紐約一日電】美國「紐約時報」今天說，印度總理英·甘地在處理她的反對派時的大膽，她的措施和她的說話，看來，顯然已取得可觀的權勢。

這家報紙說，在社論中，由於宣佈緊急狀態，她逮捕成百成千的反對派重要人物，並且有效地使印度的報紙默然無聲，所有這些，已使她取得一種在獨裁社會中熟悉的和平。

報紙說，縱使英·甘地立即終止緊急狀態措施，並且恢復正常的自由，但是過去幾天中的事件，已揭露了莫定印度民主的基石已經斷裂。

社論說，「最近的跡象表示，英·甘地和她的同僚們仍然不滿意於他們的措施的結果。否則，對於印度警察的[illegible]……

【路透社倫敦一日電】倫敦「金融時報」今天說，英·甘地在決定驅逐一名美國記者，以及她的支持者口頭要求驅逐其他西方記者，更強調了她的改變。這樣難[illegible]的是，英·甘地的事業是受到莫斯科公開支持的鼓勵。

社論說，「英·甘地前冊須解釋就可以逮捕他們認爲已經犯罪的人的這項法令，應作如何解釋呢？」

【合衆國際社新德里一日電】據抵達新德里的旅客今天說，印度第四大城市馬德拉斯的各大報紙，不理會新聞管制。一家報紙刊登一張將英·甘地描寫爲阿道夫·希特勒的漫畫。

來自印度南部泰米爾納杜邦首府馬德拉斯的旅客顯示出，當星期日通過一項決議的副本。決議對甘地夫人的全國緊急法令表示反對，並說這是「獨裁的出現」。

新德里與馬德拉斯的電訊聯系，今天已經中斷，因此，有關通過決議的消息，未能獲得證實。

【路透社新加坡一日電】新加坡「新國家報」今天說，英·甘地總理政府的反對派的行動，可能引致印度已實際結束的反對派，可能發展到無法處理的程度。

該報說：「英·甘地有權利保護自己國家的主權和安全，但是不應該忽視印度所有的反對派都要求她辭職這一事實，因爲英·甘地在這些情況下不能再合法地管治了。」

該報說：「按照現在的事態發展，印度面臨着一種危機，唯一的解決辦法是英·甘地下台。」

印當局繼續捕人

【路透社新德里一日電】印度上週實施新緊急法例以來，全國各地陸續有大批人被捕。

政府上星期五宣佈，有九百人被拘留。自那時以來，政府再沒有發表新數字。但官方消息人士說，其後的被捕人數，顯然大大增加了。

在被拘留的人中，有聲望的「印度時報」今天報道，新德里有九十八人在他們的床上被捕，其中包括很多反對派的主要人物。

已在納拉揚的家鄉抓人。納拉揚是反對派反英·甘地運動的非正式領袖，現年七十二歲，他於上週被捕。

英首相開緊急會議 商戢止英鎊拋售潮

倫敦報紙說不採取行動就沒有時間了

【合衆國際社倫敦一日電】英國首相威爾遜和他的內閣今天召開一次緊急會議，同時，英國的英鎊已恢復下跌趨勢，並在貨幣市場創新低點。

政府官員說，內閣正在研究應該採取何種行動阻止拋售潮。英鎊的趨風已使英鎊行情跌至有史以來的最低點。

今天市場開市時，從一九七一年初英鎊貶值以來，英鎊的貶值率已增加至百分之二十八點九。

這是有史以來英鎊價值的最低點。

在幾分鐘內，英鎊的價值已跌至二點一七六〇美元，這一價值剛等於星期一拋風下造成的最低水平。不過，昨晚收市時，行情略微上升至二點一九二美元。

關於英鎊同十種其他主要貨幣的兌率……

股市價格隨同英鎊同樣下跌。

倫敦報紙警告說，政府假如不立即採取行動支持英鎊，並且停止英國通貨膨脹的工資和物價的螺旋上升，就沒有時間了。

埃報報道「福特計劃」

在三個重要地區駐紮國際部隊 福特說埃以如不獲協議將開日內瓦會

就解決中東局勢問題

【本報訊】埃及「今日消息」周刊六月二十八日從倫敦報道：目前正在擬訂它的中東政策的美國，打算向這個地區的各國提出一項新的計劃。這個計劃將叫做「福特計劃」。提出這個計劃的想法是，以它作爲日內瓦會議上討論的基礎，如果發現這是有必要的話。

據從消息靈通人士獲悉，福特總統趨向於以色列拒絕撤出的戰略要地，地區駐扎國際部隊。福特計劃以安理會二四二號決議爲基礎。因此，將得到北大西洋公約組織成員國和蘇聯的支持。

由於安全問題被認爲對以色列來說是一個緊迫的問題，美國打算建議由來自東西方的部隊組成一支國際部隊駐扎在下列地區：

一、沙姆沙伊赫。

二、在以色列第二階段撤出後的戈蘭高地。

三、約旦河西岸。

還有可能的是，這個將向西方國家提出並且接着向蘇聯提出的福特計劃，將巴勒斯坦解放組織的地區置於聯合國監督之下，直到舉行選舉來決定新的巴勒斯坦國和其鄰居的阿拉伯國家之間將來的關係。關於耶路撒冷問題，還將有進一步的談判。

但是將在那裏恢復和平……

【路透社華盛頓一日電】美國總統福特今天警告說，如果埃及和以色列不能迅速達成臨時協定，美國將會召開日內瓦中東和平會議。

「華盛頓郵報」引述福特的話說：「一致的意見認爲，如果我們得不到結果……時間將會變得，戰爭將變爲不可避免。」

福特在談及美國重估它的中東政策時說：「我們將作出一項決定，如果逐步（解決）過程沒有進展，我們將就不得不採用一項廣泛和複雜的計劃，與蘇聯召開日內瓦會議。」

大批公務員慘遭裁員 紐約市解僱兩萬人

清潔工人將罷工街道垃圾無人清理

【合衆國際社紐約一日電】紐約市政府昨晚解僱一萬九千名公務員，其中包括警察、消防人員和衛生工人，這是紐約市大規模緊縮運動的一部分。

數百名清潔工人立即報告，他們因病不能上班。他們使用患病的藉口停工，因爲紐約州的市的公務員是不准罷工的。

衛生工會領導人警告說，自發性的罷工將會蔓延，紐約市不久將會變成爲一個「臭市」。該市上週已因警察抗議而成爲一個「恐怖城市」。

清潔工人罷工的全部影響，將會到上午六時換班時感覺到。當衛生工會向法庭提交的二千九百三十四人解僱事件敗訴之後，清潔工人便開始藉口罷工。

除了清潔工人遭解僱之外，紐約市長比姆已下令解僱五千零三十四名警察、約二千名消防人員、以及一千八百名社會福利部職員。希望藉此平衡一百二十億八千七百萬美元的「危機預算」。比姆在游說州議會同意撥出增加稅收款項來補償紐約市的稅率失敗後，便實施解僱計劃。

法國「費加羅報」記者昨罷工一天

【路透社巴黎一日電】法國「費加羅報」的新聞工作者已同意實行二十四小時的罷工。這是在該報持有人將他的股份賣給M·埃爾桑（一位地方報業巨子）後採取的行動。

新聞工作者的一名發言人說，一個新聞工作者代表團將於今天稍後時與M·埃爾桑接觸，以保證「費加羅報」社論的自主性，以及保障就業和薪金。

雖然，新聞工作者擔心，被埃爾桑收購的……

裁軍會議甫開即散

開會竟無人發言 這是該會議一周內的第二次

【路透社日內瓦一日電】三十一國日內瓦裁軍會議今天開會，不到兩分鐘便宣告休會。這是該會議在一周內第二次舉行的如此短促的會議。

一如該會議在上星期四舉行的會議那樣，沒有人要求發言，因此代表們宣佈休會，並按照會議習慣的每星期開會二次的方式，到星期四再開會。

裁軍會議經過十一周的休會後，上周才在這裏開始夏季會議。這次會議預料將持續至下月月底。

對於被制裁放棄擁有作爲一項戰爭武器的可能禁止，以及武力控制和平核爆炸的含意，都將在會議討論的問題內。一個研究組織正在研究建立一個無核武器區的問題。

聯合國大會已要求這個會議擬定協議，禁止化學武器和地下核試，但是裁軍談判代表在最近幾年來，對於達成這方面的協議沒有作出表面的進展。

點滴 中泰建邦交 共同反霸權

中泰兩國正式建立了外交關係，公報已於昨天發表。

在短短一個月內，中國的睦鄰國家與泰國，東南亞聯盟的五個國家，有一半以上與中國有了正式關係。

中泰兩國人民的友好往來可以追溯到一千多年前。但由於帝國主義的插手，在新中國成立之後，中泰之間的多年來往不幸曾一度中斷。

二十多年兩國關係和三千多年的友好比較起來，不過是歷史長江大河的一瞬間，現在，中斷了一個時期的聯繫重新接起來了，這是雙方共同的願望，也是彼此國家欣喜的事情。

泰國像菲律賓一樣，在建交公報中表示承認了一個與台灣斷絕一切官方關係的聲明。

事實上，台灣蔣幫集團駐泰國「大使」，早已在泰國處理一行自覺「落幕」之前，就已經被撤銷了。

現在，在亞洲東部與泰國維持正式關係的只有一個朴正熙集團了，這個國家就好像也同樣遭遇着人民力量的衝擊。

泰國政府在建交公報中承認中華人民共和國是中國的唯一合法政府，台灣省是中國不可分割的一部分。

中泰建交公報與不到一個月前的中菲建交公報有相似之處，兩國根據五項原則和平解決一切爭端而不訴諸武力，反對任何國家和國家集團建立霸權和勢力範圍，等等。

兒立建交前夕，泰國上任官員曾說中已經獲得，「當前，建立霸權和勢力範圍的國家並沒有減弱」。

鄧小平副總理在宴會上指出，「超級大國的爭霸正在東南亞地區加緊爭奪，美國有着一日把東南亞地區納入它的勢力範圍」。

中泰公報特別提到「一切國家反對霸權」，以及任何國家在東南亞乃至對全區擴張的……

一切企圖分裂不同的，都應受到譴責。

泰中與東南亞國家發展關係的過程中，逐漸來看反對霸權的已成爲東南亞國家和人民的普遍立場，而對於正在東南亞謀求霸權的超級大國進行了「亞洲集體安全體系」……這些，自然是沉重打擊。

泰國有泰僑三十萬人，因此，兩國關係中在雙方都有了確定的原則性規定。

中泰兩國建立邦交，不僅有利於中國人民和泰國人民，對於東南亞局勢的安定也將增添積極的因素。

若泰國新任，中泰兩國人民的傳統友誼，必將繼續花開放。

美吸毒調查顯示 道友多吸古柯鹼

【合衆國際社加州斯坦福十八日電】據近期「斯坦福大學報」……美國吸毒者中，吸古柯鹼的人已更加普遍。

這間大學試驗的吸毒樣品，是毒販售給學生和藥劑師檢驗的。

這項試驗發現，在截至一九七五年一月爲止的十九個月中，比一九七〇年十一月到一九七三年七月爲止的三十二個月中吸古柯鹼的人增加百分之二十。

其他調查發現，吸海洛因的人也大有增加，以前調查的有四十五宗，增至一百十六宗。

雅典國際電影節 「南征北戰」受歡迎

觀衆熱情歡呼「看一看中國」

【新華社雅典一九七五年六月三十日電】第四屆雅典國際電影節六月二十二日至二十九日在希臘北部城市瓦洛斯舉行，在這次電影節放映的有來自十八個國家的一百一十部影片。

六月二十九日放映了中國影片「南征北戰」和「人民鄉政」，電影大廳坐滿了熱情的觀衆，放映前，觀衆高呼，「看一看中國」，「我們和中國人民在一起」。在放映過程中，觀衆發出熱烈的掌聲。

阿爾巴尼亞今年第一次參加了瓦洛斯電影節。阿爾巴尼亞電影工放映的影片受到了觀衆歡迎。

以色列議會通過財政年度預算案

【路透社耶路撒冷一日電】以色列議會今早正式批准一九七五至一九七六財政年度的五百六十八億以色列鎊（四十億美元）的預算。

其中超過一百一十億以色列鎊（十八億美元）用於國防開支。

該預算以五十八票對四十一票通過。同時議會批准了十五億以色列鎊（二億美元）的津貼。

華國鋒副總理會見多哥客人

【新華社北京一九七五年七月一日電】……

今日南湖

加周

「七一」前夕的一個早晨，我們懷着崇敬的心情，來到中國共產黨第一次全國代表大會會址之一的浙江嘉興南湖。站在湖畔的渡口，只見一排舊式的煙雨樓，屹立在湖心小島上的「煙雨樓」，屋光透過樹枝的空隙，灑滿大地。湖面上，川流不息的游艇載着一批批來這裏接受革命傳統教育的人們，領賞湖光景色。

解放後，人民政府對南湖進行了多次整修，樓台樓閣油漆一新。煙雨樓上還陳列着毛主席當年的手跡。湖中仿照當年中共一大代表開會時乘坐的游船，仿製了一條紀念船，停泊在南湖的湖面上，供人們瞻仰。一九六四年春天，當年參加中國共產黨第一次全國代表大會的董必武同志重游南湖，寫下這樣一首對聯：「革命精神越來越旺盛」，「煙雨樓台革命萌生此地」，「風雨世界爲舉世矚目到處留人」。

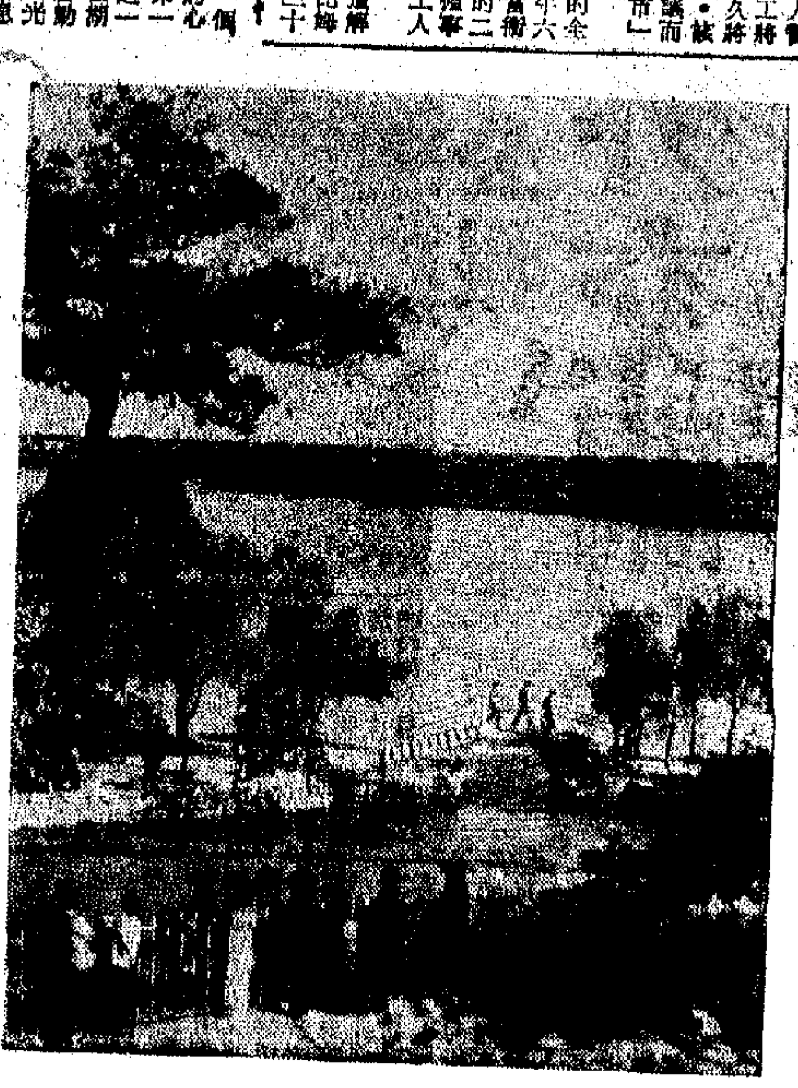
登臨這棟磁樓的煙雨樓，舉目遠眺，矗立在東邊岸上的高興銅紡廠，頓時映入眼簾。這個廠有一千二百多工人，擁有紡機四十四台，一萬四千九百七十二枚錦紡錠，除生產銅絲外，還生產銅綢，綢一個品種，並新建了一個電動機車間，年產綢緞達四百噸，成爲全國著名的銅紡廠之一。這裏年產銷往海內外，銷往日本、意大利等四十六個國家。解放前嘉興沒有什麼現代工業的嘉興，二十多年來已建起了毛紡、治金機械、化肥、化工、農藥機械、農藥、塑料、耐火材料等二十四個工廠。

煙雨樓的正南面，一條條高壓輸電線，橫貫南湖，穿過村舍田野，把來自新安江的強大電力送往工廠、農村，給千家萬戶帶來光明。一九五八年以來，嘉興的電力灌溉同全國一樣，有了迅速發展。現在嘉興農村人民公社一個生產大隊都有電力灌溉站，農村用電量比一九五八年增加二百三十多倍。南湖之濱的南湖人民公社，五千四百二十戶人家，雜戶電燈，已普及十大隊七十大隊，實現了機電灌溉，有百分之七十以上的水田用電力排灌，拖拉機耕作。由於用上了廉價的水電作動力，勞動生產率大大提高，過去一年種一季稻，現在一年種一季春花、二季稻，全公社糧食平均畝產達到一千二百二十九斤，比解放前增加三倍多。一九七四年平均每人全年分得口糧五百五十七斤，按人口平均全年集體收入一百八十四元（不包括社員家庭副業收入）。公社社員家家有餘糧，戶戶有存款。昔日南湖人民「鐮刀掛上牆，田裏荒荒」的苦難日子已一去不復返了。

可是，自新中國誕生以來，在毛主席關於「一定要消滅血吸蟲病」的偉大號召鼓舞下，嘉興縣人民打響了消滅血吸蟲病的人民戰爭，國家先後撥出八十四萬人次血吸蟲病患者進行了治療，把大批病人從死亡的邊緣拯救出來。與此同時，人民公社充分發揮社會主義制度的優越性，社與社、隊與隊全力協作，對嘉興全縣五千零二十一條大河小浜進行了治理，還在四千四百五十六條河道兩旁築起六千零五十三公里的滅螺帶，切斷了血吸蟲病的傳染途徑。在消滅血吸蟲病的鬥爭中，嘉興全縣三十個公社，社社辦起合作醫療站，建立了一百九十一個大隊，隊隊辦起合作醫療站，建立了一支包括赤腳醫生在內的一萬一千零五十九人的防治血吸蟲病的專業隊伍。新社會，「癆隆無奈小蟲何」。解放後，在毛主席、共產黨領導下，嘉興人民身體健康的血吸蟲病已基本消滅了。

了設在南湖風景區的防治血吸蟲病研究院，衛生部門的同志向我們介紹說：在舊社會，嘉興是血吸蟲病流行的地區之一，解放後，政府在這裏建立了血防醫院，開展血防科研工作，收治晚期血吸蟲病人，減底根除危害人民健康的疫病。他向我們說起這樣一件事：一九四八年，國民黨偽中央衛生部一個人員曾「考察」了嘉興縣一個農村，對血吸蟲病人作了這樣悲觀的估計：「二十年後，這裏一必至於鞠田爲肥稱之人矣」，「二十一年後荒田廢墟，可供人憑吊耳」。

【中新社】



從煙雨樓上眺望南湖的秀麗景色

（中國新聞社照片）

新華社更正

本社一九七五年六月二十八日播發的「北京市衛生部門爲老中醫配備學員，並組織人力整理老中醫的經驗，推動了祖國醫學的繼承、提高工作」一稿（接第四版）「二十九日第一版」，倒數第二段，「房湖蜜」應爲「房芝萱」，「于燕飛」應爲「于燕飛」，特此更正。

蘇美「緩和」觸礁背景

「美國新聞與世界報道」報道

任安

衆所周知，「緩和」是蘇聯和美國勾結的代名詞。在很長一段時間內，雙方領導人大肆鼓吹蘇美之間的「緩和」，但是，最近，雙方發現「緩和」發生困難了。爲什麼呢？

六月三十日一期「美國新聞與世界報道」，以「爲什麼緩和處於緊張下」爲題，發表了該刊駐莫斯科分社主任霍爾姆斯·華萊士，以及該刊華盛頓總社副總編輯主任約瑟夫·弗雷姆分別撰寫的分析文章，說出了雙方的苦惱。

華萊士從莫斯科寫道：在蘇聯首都，突然出現一種對付美國的緊張的跡象。美國國防部長施萊辛格，遭到嚴厲指責，被稱做企圖以他對蘇聯突襲威脅的警告，嚇唬西歐。蘇聯部長會議主席柯西金指稱，美國國會對蘇聯實施的「貿易歧視」，使蘇聯同美國的關係衛衝緊張。美國向西歐國家推銷它的F—十六戰鬥轟炸機，也被指責爲華盛頓的一項陰謀，企圖迫使西歐在更大程度上依賴美國。

過去，蘇聯報刊極少抨擊美國總統福特的，然而最近，蘇聯報刊也以轉載外國雜誌的宣揚方式，對福特總統進行抨擊了。華萊士說，此舉的目的，是要告訴俄國讀者，福特在訪問西歐時，「犯了一大錯誤」。原因是這次訪問「證實」美國只是想到加強冷戰戰略。

削弱內部抨擊　蘇採強硬方針

據華萊士報道，蘇聯國內的抨擊者分做兩派，其中一派認爲，在目前雙方已取得核子均勢的時候，應當設法使俄國對美國取得全面的戰略優勢。因此，他們反對戰略武器限制談判（SALT）——「緩和」的一大特色。他們認爲，這項談判妨礙蘇聯擴大核子力量的自由。另一類抨擊者則擔心，「緩和」同美國和西方的關係，會引致放鬆俄國國內嚴格的控制制度。他們首先抱怨說，是蘇聯而不是美國爲「緩和」付出太大的代價。

華萊士指出，這一切都表示，同美國及其他西方國家的關係[illegible]……那種與出的溫和與克制相比，莫斯科的政治氣氛已發生了某種「急劇的變化」。莫斯科有經驗的外交觀察家認爲，蘇聯對美國採取比較強硬的方針的目的，那就是使俄國內部對「緩和」的[illegible]

蘇聯對美政策　「緩和」仍是基石

這是不越預示克里姆林宮將放棄「緩和」戰略？華萊士說，那又不一定。莫斯科的西方外交家普遍認爲，「緩和」仍然是蘇聯外交政策的一個基石。事實上，俄國對美國的嚴厲指責，並未阻撓歐洲安全合作會議的首腦會議能夠按照蘇共領袖勃列日涅夫的計劃於夏天舉行，隨後在華盛頓舉行勃列日涅夫—福特會談。[illegible]克里姆林宮領導人還要設法保持「緩和」的動力。

美不同意讓步　作爲「緩和」代價

弗雷姆則從華盛頓寫道，美國官員和西歐國家首都，遭遇到蘇聯立場的強化，首先是反映出美國人普遍的抱怨：他們覺得「緩和」已成爲一條「有利於莫斯科的單程線」了。[illegible]

弗雷姆接着寫道，美國這種強化了的方針，在國會顯得最爲突出，它將限制[illegible]同蘇聯的貿易，並對蘇聯作出貿易讓步，有助於促進「緩和」，但是，國會仍然附上強烈的政治條件。基辛格也非常清楚，同莫斯科簽訂任何有關限制戰略武器的新協議，假如只是保障進一步的加強軍備，而缺乏早日削減的前景，那將會在國會內部受到挑戰。

美外交新重點　加強西方聯盟

弗雷姆說，有助於華盛頓對「緩和」政策重新加以考慮的是，顯著增強了蘇聯的實力，同時，北大西洋公約組織（NATO）地中海側翼，最近瀕於瓦解。結果之一是，美國外交政策的重點，已經從促進同蘇聯改善關係，轉變爲加強西方的聯盟。[illegible]

蘇聯在東非的新陰謀

軍火源源供應某些國家

康年

蘇聯近年來對非洲之角越來越感興趣，對索馬里和烏干達源源供應軍火，不僅使西方的戰略家們擔心，也使到同索馬里和烏干達鄰近的國家感到日益不安。西方國家認爲蘇聯埋伏在非洲之角是對從波斯灣到西歐的石油供應航線的威脅，而與烏干達和索馬里毗鄰的國家則認爲是對該地區的長期安定的威脅。

據倫敦「觀察家」報上月中旬發表的一篇以「非洲之角」爲題的文章指出，由於埃塞俄比亞和肯尼亞兩個國家，在地理上同索馬里有相當長的一段毗鄰邊界，而且在歷史上，索馬里人有過長期間的糾紛——索馬里長期以來曾向埃塞俄比亞和肯尼亞要求大段土地——所以，這兩個鄰國對於索馬里的意圖一直存在着懷疑。

「觀察家」報援引總部設在倫敦的衝突研究所的一項報告說，索馬里現有米格戰鬥機五十多架，伊留申轟炸機一中隊，坦克和裝甲運兵車六百輛，還有SAM—二導彈綜合體一處。「觀察家」報指出，「明顯地，所有這些武器都是適合於打沙漠戰爭的。」肯尼亞人和埃塞俄比亞人也會指出，假如爲埃塞俄比亞和肯尼亞的在爭議中的土地而打仗，打的就是這種戰爭。

此外，該報還指出，索馬里有一支二萬人的陸軍，據說有四萬人——少得多，但是不成疑問，索馬里軍在裝備上是更好的。至於肯尼亞，它的三軍總人數還不到一萬人，而且武器和裝備大多數是從英國來的。

普遍反映肯尼亞政府[illegible]

然而在武裝上卻是最強的。它是蘇聯的利益還是[illegible]

使肯尼亞同樣擔心的，是蘇聯[illegible]

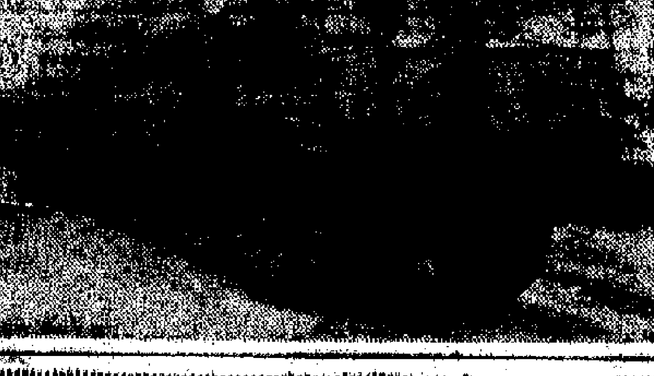
此外，烏干達的軍事人員中至少有一千五百人曾在蘇聯受過軍事訓練。

不僅如此，蘇聯還在不斷供應烏干達軍火。據外國通訊社報道，最近有載滿蘇聯軍火的十三輛貨車卡車和裝甲運兵車由六名俄羅斯人護送前往烏干達首都坎帕拉，在肯尼亞國境附近被發現，遭肯尼亞當局扣留。[illegible]

[illegible]快是可以想見的。肯尼亞的國防部長曾說，「蘇聯給烏干達的軍火越多，我們和烏干達之間的愉快關係便越少」。

對於蘇聯供應軍火給烏干達更感擔心的是坦桑尼亞。因爲自一九七二年以來坦桑尼亞同烏干達的關係就不怎樣好，現在又面對趨於惡化。

「觀察家」報最後指出，蘇聯武裝索馬里有雙重的目的，第一，它已取得了供應軍火的最有價值的報酬，那就是在索馬里的空軍和海軍基地——這些基地對於蘇聯在印度洋擴張的計劃是十分重要的。其次，蘇聯在該地區的力量的均衡，希望能夠打擊埃塞俄比亞的帝國體制以及在肯尼亞實現一個不同的政權。假如能夠達到這一點，蘇聯便可以隨手收拾起來。這對於蘇聯在非洲大陸的控制的政策，將會有很大的收獲。



蘇聯運往烏干達的裝甲運兵車隊。

「歐洲柔軟的下腹部」

英「外事報道」文章：

文章指出，意大利地方選舉的長期後果使北約南翼將進一步受削弱，使俄國人有機會擴大在地中海的影響。

英國「外事報道」六月十八日一期刊登一篇文章，題目是「歐洲的柔軟的下腹部」，摘要如下：

意大利共產黨在選舉中獲得了[illegible]……在全國選舉或地方選舉中所獲得的最大成就（按百分比來說）。

長期的後果是使北約南翼將進一步受削弱[illegible]

意大利選舉立即產生的效果將是：一、削弱天主教民主黨中的反共派。大概將有人重新努力設法撤換黨的領導人范范尼，以德米塔或莫羅爲首的黨的左派將要求與共產黨正式建立聯盟。二、[illegible]已經控制了三個地方政府[illegible]工行動。

[illegible]在與俄國人再打交道時，確保「相互性」。

納拉揚和德賽

印度大逮捕的兩個主要人物

曼蓮

印度總理英迪拉·甘地於六月二十六日突然宣佈全國進入緊急狀態，並連夜採取行動，大捕異己份子。[illegible]納拉揚和德賽是在這次被捕之列。

七十三歲的杰伊普拉卡什·納拉揚，自一九七四年初以來，一直成爲英·甘地的最大政敵。他爲年在北部比哈爾邦發動一次針對政府的反貪污運動而名聞全國。其後，他繼續展開活動，提出反貪污和選舉改革的呼籲，設法使這一運動遍及全國。

在英·甘地的[illegible]之後，納拉揚籌組一個全國性運動，促使英·甘地下台。六月二十四日，他從印度東部帕特納城趕到新德里，領導這運動，不料竟遭英·甘地拘捕。

納拉揚本身並沒有任何政權職務，也不以任何政黨作靠山，但他獲得全國各地很多羣衆的擁護，據估計，他在加爾各答舉行大規模集會時，參加者達到一百萬。各反對黨迅速與他結爲盟友。

納拉揚在比哈爾邦發起的反貪污運動，逐漸發展到其他邦，去年三月，他在新德里的一次數十萬人集會中講話，要求國會肅清貪污、改革選舉和改革教育制度。

納拉揚於一九零二年出生於印度比哈爾邦，少年時留學美國，其有一子一女。

另一長期以來成爲英迪拉·甘地政敵的莫拉吉·德賽，七十九歲，曾兩度成爲總理候選人[illegible]

德賽於一八九六年二月二十九日，出生於孟買蘇拉特縣巴迪里，在孟買受教育，於一九一八年進入孟買邦民事部門。他於一九五六年加入中央政府工作，出任爲工商業部長，於一九五八年至一九六九年間，做了七年財政部長。他於一九六九年被革職之後，過着寧靜的生活，其後於一九七一年被選爲古季拉特邦的國會反對派議員。德賽有一子一女。

英經濟危機更趨嚴重

首相威爾遜指出，英國正處於「一九三一年以來最嚴重的經濟形勢」。

辛華

最近幾個月來，英國經濟危機繼續發展：工業生產繼續下降，失業猛增，通貨膨脹急劇發展，英鎊地位嚴重削弱。英國報刊最近一再對經濟現狀表示擔憂。[illegible]

工業生產連續下降

據官方公佈的數字，英國今年第一季度工業生產比去年第四季度下降百分之零點八，四月份又比三月份下降百分之零點九。自一九七三年第三季度以來，工業生產總共下降了百分之七點五。

英國汽車工業生產尤其不景氣。今年四月份小汽車的生產量比一九七四年每月平均產量下降百分之十六；五月份又下降到一九六二年七月以來的最低點，平均周產量比去年同期下降百分之五十五。鋼鐵生產也大幅度下降。今年第一季度國營鋼鐵企業和私營鋼鐵企業的交貨量是一九七一年以來最低的。四月份鋼的周生產量比三月下降百分之十三點二，五月又比四月下降百分之二十一點六，比去年同期下降百分之二十四點四。紡織工業生產狀況也很壞，今年第一季度，人造纖維布比去年同期減產百分之二十六。其他一些重要工業部門，如機械、造船、建築等也都很不景氣。

使壟斷資本家更加不安的是：企業訂貨仍在不斷減少，銷售越來越困難。機械工業訂貨已連續八個月下降。從去年十二月到今年二月，工作母機的訂貨減少百分之二十一。今年第一季度，造船業獲得的訂貨只有十四艘船舶，共二萬五千一百噸，而去年同期的訂貨爲六十八艘，共四十九萬三千七百噸。建築業今年第一季度的訂貨比去年第四季度減少百分之十六。

由於生產下降和訂貨減少，許多企業嚴重開工不足，投資下降。據統計，大約有百分之七十的企業程度不同地開工不足。有些紡織廠目前開工率已降到百分之五十[illegible]

失業人數快到百萬

在生產和訂貨下降的衝擊下，成批的企業宣告破產和倒閉。據報道，在英格蘭和威爾士兩個地區，破產和倒閉清算的企業今年第一季度達六百零四家，比去年同期增加百分之四十，其中建築業比去年同期增加百分之八十，紡織工業比去年同期多一倍。[illegible]

[illegible]汽車公司也瀕臨破產，政府被迫拿出巨款給予緊急資助。壟斷資本家爲了擺脫危機，正在進一步大批解僱工人。據政府就業部公布的數字，六月份英國失業人數有八十六萬九千多人，比五月份又增加了近三萬人，比去年六月增加三十一萬人。此外，大約還有二十萬工人被迫縮短工作時間。「泰晤士報」說，這個趨勢可能繼續下去，失業人數將快達到一百萬人。

工業生產的停滯和下降與通貨膨脹急劇惡化同時並發，這仍然是當前英國經濟危機的突出特點。今年四月，工黨在下一年度的預算中採取削減公共開支、增加稅收等措施，企圖減緩通貨膨脹的速度。但是情況沒有好轉，反而急轉直下。據官方公布，目前，英國物價上漲的年率已達百分之二十五，成爲西方主要資本主義國家中通貨膨脹最嚴重的國家。物價急劇上漲使人們的購買力進一步下降，五月份零售商品額比四月份下降百分之十四。

英鎊地位嚴重削弱

經濟狀況的惡化在越來越嚴重地削弱着英鎊在國際上的地位。今年上半年英鎊在西方外匯市場上一再受到衝擊，匯價不斷下降。去年底英鎊對其他西方主要貨幣的匯價已經比一九七一年十二月降低下跌了百分之二十一點五，最近更一度達到下跌百分之二十六點九的最低紀錄。英國輿論指出，英鎊地位的削弱反映出人們「對英國經濟前景和很高的通貨膨脹率的憂慮」。

醫藥

吳文彪醫館
專治
跌打骨科·風濕
診症時間
由上午十時至下午九時
九龍旺角西洋菜街127號地下
電話：3-950560
健身學院：精授白鶴拳
九龍旺角老街先施大廈四樓310室
電話：3-947422

榮生祥辦館有限公司
奶油話梅糖　鮮菓汁奶糖
珠江橋牌
雙蒸酒　玉冰燒
長春魚膠片
（適用於啫喱，雪糕，鹹甜糕點及工業用途）
總店：香港皇利街2號　電話：5-447581—4
分店：香港灣仔道234—240號　電話：5-731052　5-737517

新館·酒樓

石寺泉
醉瓊樓
九龍旺角花園街九十一至九十五號
電話：3-307059

香港 海上酒樓夜總會
專業海鮮　晚餐　每位廿五元·精美晚餐在內
九龍城碼頭
7:00　9:00
10:30打烊
海景大酒樓
電話：5-261537　5-261680

商業傳播　促進業務的橋樑
華訊廣告公司
電話：五一二六四〇〇五

刊登商業傳播　費用廉·功效大

日用品

求實際　講實惠　酬謝老主顧
五十週年紀念　線衫九折
（港九各代理同時舉行）
555　505
著名線衫·爽薄紡結
附設特價部
全新織造廠有限公司
門市部：香港德輔道中245號　電話5-438298

建築公司佳音
森大木廠有限公司大量木材到港從即日起建築用木枋木板特價廉售：
石屎用什木板每立呎六元
到地
各項建築用木料大量供應並接受長期定貨，惠顧不限數量，隨時送貨
廠址：九龍油蔴地渡船角道六號

碎股有價
有政府註冊證券商
代表徵求碎股

證券　投資
保險
交換　買賣
九龍彌敦道六〇七號三樓財利公司

股票·建築

包靚唔使襯！
CUBANA

FISH MOSQUITO DESTROYER
金魚蚊香
以DDT及其他毒素

電器·蚊香

碘鎢燈

飛鴿牌衣車
質量好
規格齊
銷路廣
各衣車行均售
分銷處：振美貿易公司
電話：5-442510　5-442052

提手竹杯汁菓產國
常備現貨
祥鍵公司
電話：5-456474　5-615108

新蒲崗振發廠廈發生大火

秀茂坪發生刼殺疑案

農婦賣菜後回村途中慘遭毒手
西貢昨晚亦發生一死一傷兇案

【本報訊】一名農婦，昨日被人發現倒臥在觀塘秀茂坪水塘對上山邊小徑的草叢中，滿身傷痕，送醫院後終於死去。警方將這案列爲今年第七十宗兇殺案。

死者名陳婦，五十三歲，與丈夫李桂秀（五十三歲）及兩子兩女同住秀茂坪水塘對上山頭的將軍澳馬油塘村一二一號石屋。一家以種菜爲生。

據說，死者差不多每日都擔菜落秀茂坪新區販賣，賣完後順便買餸回家煮飯。昨晨八時許，死者照常擔菜到秀茂坪第廿八座附近的街市擺賣。中午十二時許，馬油塘村一名村民去秀茂坪新區，行至近水塘處，發現死者倒在小徑旁的草叢中，身有血跡，該村民大驚，立即跑回村內告訴其他村民報警。

死者後來被送往醫院救治，至下午二時三十分不治死去。警方人員在現場調查時，發覺死者頸部及胸部有傷痕，似是遭人用硬物襲擊所致，現場又有一頂草帽，一支擔挑，兩個空竹籮及一塊魚肉，估計死者可能是賣完菜買餸返家時，在途中遇害的。至於遇害原因，一般懷疑是劫殺成份居多，劫匪可能嫌錢少而將她殺傷。真正原因尚待調查。

據村民說，那條山徑很僻靜，除了晨早有不少晨運客經過外，其他時間甚少行人，是劫匪「搵食」的理想地方，該處最近亦曾發生過劫案。村民說，平時他們擔菜出外，多數是結伴同行，想不到死者昨日單身返村便遭意外。死者的家人爲此傷心欲絕，希望警方盡速破案，緝拿兇手。

又：英皇道宏安大廈天台，昨日下午一時許有一男子因匪徒行劫時嫌錢少，手、肚部被刺三刀，需傷留醫。傷者黃永輝，五十歲，住宏安大廈A座四樓一×三號。

【本報訊】西貢白沙灣漁民村昨晚發生兇殺案，兩名男子一死一傷。死者林渡遠（四十一歲），傷者何金德（二十六歲），同是坭水工人，兩人原在市區居住，五、六年前因工作關係，一同搬往白沙灣漁民村五十九號閣樓居住。這間屋的戶主林榮，是死者林渡遠之姪。

最近，何金德據說有意遷回市區居住，但尚未實行。昨晚九時四十五分左右，有人聽到林渡遠與何金德爲一女子之事發生爭吵，繼而動武，不久林渡遠負傷走到該村二號門前倒地不起，背部染滿鮮血，何金德亦受傷。

血案發生後，警方人員到場，將傷者何金德送醫院，林渡遠的屍體至今日凌晨一時左右才昇走。

警方現已將該案列爲今年第七十一宗兇殺案。

在秀茂坪山邊小徑遇害的農婦及現場遺下的菜籮等物

警員又被奪槍

此是十二天內的第二宗
槍在匪手使居民安全更受威脅

【本報訊】新蒲崗麗宮戲院附近天橋底，一名警員昨晨被奪佩槍，警方追查下仍未有下文。

昨日下午十二時十分，警方在九龍城育好茶樓門外天橋下發現歹徒曾乘坐的小巴，小巴司機被詢問。據稱，該司機是在匪徒用槍指嚇下開車的。

昨晨被奪的警槍，是繼十一天前（六月二十日）一名輔警在葵涌瀾華街被兩名匪徒偷襲搶槍後的第二宗。搶槍事件一再發生，槍在歹徒手上，對居民的生命財產是個嚴重威脅。

新搶槍事件發生於昨晨六時卅分，黃大仙一名警員（一四五四五號）及一名輔警巡經出事地點，發現三名男子形跡可疑，於是上前查問，三名男子拔足飛奔，兩警員分頭追捕。一四五四五號警員將其中一名男子追至行人隧道時，該男子突然轉身用刀向該警員襲擊，斬傷他的右臂，並迅速奪去警槍，登上一輛小巴向九龍城逃去。

至於那輔警，亦被疑匪逃脫，後與受傷警員同乘小巴追趕疑匪，但至九龍城遊旋處已失小巴蹤跡。

警方現正通緝三名青年男子。該三名青年事前曾將另一名中年男子截停，警方呼籲該名中年男子及其他目擊者提供消息。

天氣 潮水

輕微至和緩西至西南風，雖然會有一兩陣輕微驟雨，但天色仍然晴朗，天氣炎熱。最高氣溫約卅二度。

高潮 下午四時零八分
低潮 上午十一時卅九分 下午十時五二分

昨天紀錄
最高 卅一點六度
最低 二六點八度
陽光 七小時
雨量 零點七毫米

私家車翻側 四人受輕傷

【本報訊】有一輛汽車昨在堅尼地道四十四號對開處翻側，四輪朝天，車內四男子受輕傷。

失事汽車編號AU一五三×，昨日上午十一時四十五分駛至上址彎角處，一輛小型貨車迎面而來，私家車司機急扭軚閃避，撞向山邊，反彈後橫臥路中。

申請離婚者 去年增成半

【本報訊】新聞處消息：本港的離婚問題日趨嚴重。社會福利署家庭服務部主持人認爲，經濟困難，性格不同，固然是其中的要素，但最重要的是社會觀念的轉變。

據統計，歷年申請離婚的人數有增無已。在上一財政年度內，申請離婚者達九百五十九宗，比對上一年多一百二十五宗，即約增百分之十五。

家庭服務部福利主任馮家正表示，向各家庭服務中心申請輔導的人相當多。

他說，目前社會的流動性甚大，人與人之間的接觸較廣，加以人們受西方影響，因此不把離婚看作「失體面」的事。其次是「婦女在社會上的地位漸高，夫妻不和很多時是因妻子在職業及經濟上的成就比丈夫爲佳而引起」。

馮家正說，有些夫婦是因爲妻子在婚前懷孕而被迫結合的，這些婚姻很可能以離婚終結。其他引致離婚的因素爲通姦、拋棄家庭、婆媳糾紛等。

共市織品優惠名單 明年或把香港列入

香港二千五百噸額外紡織品可望輸往

【本報訊】據法新社布魯塞爾消息：歐洲共同市場委員會已建議把香港列入一九七六年紡織品的優惠稅名單內，這將使明年有二千五百噸額外的香港紡織品輸入歐洲共同市場。其中五百噸是棉織品，大部分將輸往英國。

據共同市場委會說，香港紡織品輸往歐洲共同市場每年數量爲十二萬噸。

黃建立在畢業禮上指出 要增強學生抗腐力

並須警惕蘇修在港滲透
信修校長亦盼學生抵制壞風氣

【本報訊】漢華中學昨日在新光戲院分別舉行了日夜校中、小學畢業禮，到會家長、來賓、家長逾三千餘人。

該校校長黃建立在大會上致詞。他說，香港的社會風氣日趨敗壞，黑社會勢力猖獗，黃賭毒泛濫，但當局卻採放任態度，因而加重教育工作的困難。同時，當局還推行一種以考試爲中心，以文憑爲目標的教育制度，逼使學生脫離社會和脫離時代。這些腐朽思想意識和教育制度都必須加以批判，增強青年學生抗腐蝕的能力，使他們能健康地成長。

黃建立指出，蘇修極力要在香港的工商界、航運界、旅遊界、文化教育界進行滲透，搞間諜活動，利用托派和蔣幫分子散播謠言謬論，[illegible]羣衆，拉人落水，妄圖把香港變爲蘇修反華的據點。事關大局，事關祖國安危，我們不能置之不理，一定要提高警惕。

該校家聯會副會長梁潔輝、巫習爵分別主持頒獎。畢業生家長、畢業生代表也相繼在會上講了話。

【本報訊】信修中學昨晚在該校舉行畢業禮，到會家長來賓踴躍，氣氛熱烈。校長潘影鴻在會上致詞說，在家長與社會人士的支持下，學校不斷發展，該校下學期還增辦中四，兩年後將成爲一間完全的中學。她接着指出，目前社會風氣敗壞，黃色書報充斥市面，色情暴力電影、電視比比皆是，意識墮落，對青少年非常不利。她希望學生認真學習，抵制不良風氣，熱愛社會主義祖國，堅持愛國反霸，加強團結，不斷進步。

曾浮於將軍澳鯭魚灣間 信號彈疑是蘇製品

一西報引述警方消息作此透露

【本報訊】據「南華早報」昨日引述警方消息說，兩週前在將軍澳及鯭魚灣之間發現的信號彈，可能是蘇聯製造。

該報稱，這批彈藥上印有蘇聯文字，因此相信是蘇聯製造或是蘇聯船隻上使用。

警方發言人昨晨稱，海上檢獲的信號彈，暫時存於軍火庫中。

海事處發言人表示，近月沒有接到有船隻要把信號彈丟下海的通知，不知道漂浮的信號彈的來歷。他說，把信號彈丟下海的行動是違法的，當局將進行檢控。

新火車站年底啓用 中區紅磡小輪不久可能復航

【本報訊】在紅磡新建的火車總站，將於十一月啓用，到時，紅磡與港島中區間的小輪航線，可能恢復行走。據說，本港兩家小輪公司曾就此航線恢復的可能性與港府進行接觸。

天星小輪公司曾在一九六五年開辦過中區至紅磡航線，兩年後因載客量未如理想而取消。

九龍火車站啓用後，會有大量乘客需要紅磡—中環線的小輪，因此兩間小輪公司都有意恢復這條航線。

特稿

進行人專用區

有點步入公園之感

尖沙咀遊客區中的河內道和族和里，從昨天開始，成爲兩個狹長形的街道公園——行人專用區。

從繁囂吵鬧、空氣污濁，車輛擠塞的市街轉入到這兩個行人專用區，使人有點清新、安寧的感覺。街道旁的四株三、四層樓高的大榕樹（不多不少，一街一里都有四株大榕樹，這是被選作行人專用區的因素之二），設置在行人道邊的長椅，以及街旁兩列漆上黑白兩色的石屎椅，以及植上葵樹及各種花草的大花盆，使人確實有點像步入公園的感覺，雖然兩邊五光十色的商場以及街道盡頭傳來的汽車喇叭聲及馬達發動聲時刻在提醒：閣下還在鬧市中。

對居民有兩樣好處

行人專用區這個玩意，聽說是學自西方一些國家。中區漢打道早於年前已開始逢週末及假日封閉成爲行人專用區，九如坊又曾設爲「遊戲街」。至於固定性的行人專用區，這次還是首次實施。

目前，本港車輛日增，人口密度之高在亞洲僅次於東京市區，人車爭道，交通意外事件頻仍，能夠有這麼「一段短短的街道，使行人暫時脫離鬧市繁囂，擺脫市虎的威脅，未嘗不是值得歡迎之事。對於該處的居民來說，行人專用區的設立看來有兩點好處：一是減少噪音，過去，該兩條街道均十分窄小，車輛卻多，特別是旅遊車，發出的噪音影響很大，如今禁止汽車進內，噪音便隨之減少了；二是有一處較爲安全的，可供人們休憩的場所，據居民說，由於該處街窄車多，交通意外事件經常發生，特別是河內道與加拿芬道交界處的街口，一個月平均有一兩次撞車事件，河內道成爲專用區後，該處成了掘頭巷，交通意外會大爲減少。行人專用區特別受孩子們的歡迎，昨日專用區正式啓用後，不少孩子就在內嬉戲，打羽毛球和足球，騎自行車等。事實上，鬧市中供孩子們遊樂的地方也實在太少了。

商戶擔心影響生意

然而，事物必然有兩方面，有其利必有其弊。聽行人專用區內的商戶說，他們的生意將會受影響。

聽說，設置這些行人專用區目的之一是吸引遊客。該兩段行人專用區也是位於數家大酒店附近。據該處商戶表示，行人專用區禁止車輛進內，這是構成對商戶生意影響的最主要原因。河內道一家潮州菜館醉宮樓的東主吳先生說，目前行人專用區剛啓用，未能遽下斷語，說將來生意一定會受影響。但以過去半月來的營業額來看，生意是走下坡的。原來自上月十六日行人專用區工程開始後，該處街道即被部分封閉，車輛不能暢通，菜館的生意每天減少約一千元。該處的新馬賽餐室亦如是，以往該餐室的顧客經常維持有七成滿，但專用區工程開始後，即減爲五成。此外，該處的客香郵飯店、千金皮鞋公司等商戶生意亦受不同程度的影響。

吳先生又表示，該處平日晚上九時半以後，除了飯店餐室外，其餘商店都關鋪，街上很黑，加以今後汽車不能進來，就是相熟的顧客也會卻步。他告訴記者說：「現在經濟不景，生意已大不如前，相信今後更差了。」

消防車駛不進怎辦

據運輸署發言人說，該兩處行人專用區將試辦六個月，若證明成功，則可能永遠闢爲行人專用區。究竟行人專用區利大於弊還是弊多於利，有待今後的觀察和聽取居民、商戶的意見。不過，有一個可以說是未解決又似乎已解決的問題是：一旦專用區兩旁的樓宇發生火警怎麼辦？聽說在考慮設置行人專用區時，消防事務處代表曾提出這個問題，認爲街道兩旁用來禁止車輛駛進的高約一呎半的石屎椅和大花盆會阻礙消防車駛入進行灌救工作，當時獲得的答覆是：將之搬碎可也！

·蔚天問·

中國成藥藥酒展覽
日期：1975年6月21日至7月13日
地點：中國出口商品陳列館

人參蜂王漿

（10cc.x10支）盒庄
200cc.瓶庄
提神開胃·見效最快
香港經銷處：華興藥業有限公司 電話：5-754053

高級補品
北芪精

（10x10cc.口服液）
功能：補氣補血·固表止汗

長城牌
精製 銀翹 解毒片
傷風感冒特效良藥

清熱、散風、解毒、退熱
經銷處：華泰公司 電話：5-483003

汕頭特產 最佳飲品
竹蔗茅根精

清涼潤肺
消暑解熱
清甜可口
有益健康
經銷處：泉盛國產醫藥有限公司 電話：5-630141

香港代理處：德信行有限公司 電話：5-456041
國貨公司、藥行均售

新蒲崗振發廠廈發生大火
手袋廠設備製品俱燬
各層樓的工廠受不同程度波及
灣仔一間「別墅」失火焚去三間房

【本報訊】昨日下午，港九兩地分別發生兩宗火警，一宗發生在新蒲崗，一間手袋製造廠發生三級火警，設備和製品付諸一炬；另一宗發生在灣仔柯布連道三十二號頂樓一間「別墅」，焚燬三個房間。

發生三級火警的手袋製造廠在九龍新蒲崗七寶街振發工廠大廈。該處高八層，每層有十個單位。發生火警的是五樓E座的雅麗手袋人造皮廠，該廠佔E、J兩座，面積約五千平方呎，老闆姓張，有工人約四十人，每日上午開工，下午六時收工。

昨日下午六時三十分，有人發現E座的一座抽氣機下的一堆製成品冒煙，報警。消防員到場灌救，到七時，火勢已被控制，七時三十分將火撲滅。該廠設備和一批製成品盡付一炬。

五樓以下的各層樓工廠則受到不同程度的水漬影響。六樓滿與五金廠更受輕微的波及。

灣仔柯布連道發生火警，現場是香海大廈頂樓（十五樓）一間「柯布連家庭別墅」，內設多間房間。昨日下午七時四十五分，上址僅有一名管房。有一房間突然發生火警，冒出濃煙，室內人仍不發覺，對面樓的住客發現後通知該大廈的管理處報警。消防車鳴鳴而至，大廈內的人才知發生火警，急忙沿樓梯逃下，情況一度十分混亂。

到場的消防車駕起雲梯，可是雲梯僅及九樓高度，無法射水至十五樓灌救，消防員只好沿樓梯駁喉向上灌救。在這場火警中，有三個房間被焚燬，九樓受水漬影響。

香港塑膠廠商會選出第五屆新員

【本報訊】香港塑膠廠商會昨日在半島酒店舉行一九七五年會員大會，並選出第五屆議務職員。

該會主席丁鶴壽在報告會務時說，該會過去一年所舉辦的多項活動，都得到會員的熱烈支持。他說，去年度的主要會務之一，就是反對遠東航線運費增加。

他指出，遠東航運公會增加運費，對該業產品外銷影響甚大。因此該會曾聯合其他兩間塑膠業商會及付貨人委員會致函遠東航運公會，提出交涉。直至今年五月，遠東航運公會會員船隻速載部分塑膠品的費用，重新作了調整，但對出口最多的塑膠玩具運費仍未符合該會理想。

該會第五屆職員名單如下：永遠名譽會長丁熊照，名譽會長楊仕禮、錢灝洲、麥漢生，名譽顧問徐兆麟、馮兆康、黃保欣，會長梁知行（星光實業有限公司），副會長田家炳（田氏塑膠廠有限公司）、孫鵠超（建業五金塑膠廠有限公司），主席丁鶴壽（開達實業有限公司），副主席沈炳樞（義生實業有限公司）、唐有洪（星光化工廠）、梁兆佳（兆昌塑膠製品廠有限公司），總務部長黃樹（樹生製品廠有限公司）、林茂（永和實業有限公司），財務部長周舜清（廣達實業有限公司）、黎肇成（力士實業有限公司），福利部長祝志忠（好彩塑膠廠有限公司）、馬瑚楠（樂瑚實業有限公司），調查部長楊仕禮（香港綜合膠品有限公司）、林許（長江真空電鍍廠），公共關係部長李世奕（新法工業有限公司）、祝映忠（僑星塑膠廠），會董：程柏山（幸福塑膠廠有限公司）、張慕良（樂頤實業有限公司）、周朝瑞（存大實業有限公司）、黎國柱（黎天實業有限公司）、劉鐵海（遠東金屬膠木電器廠）、倫林塑膠製品廠、陳天明（藝成製造廠有限公司）、陳更（漢興製品有限公司）、侯補會董：劉才添（實生實業有限公司）。

特稿

海洋公園未來的演員

依山臨海、目前在興建中的黃竹坑海洋公園，昨天來了十條「海豚」，牠們將加入「三海」家族園地。

這批跟「海獅」、「海豹」毗鄰而居的「海豚」，是海洋公園向日本大阪市和歌山縣太地町漁港協會訂購的三十頭活海豚的先頭部隊。

昨日上午十時，軀體圓潤、灰黑的「樽鼻型」海豚，在採取搶灘潤膚等保護措施下，經過幾個小時的空運，於下午四時安然落籍黃竹坑海洋公園內的圓型大泳池。

馴獸師和飼理員抓緊時機，替這些「遠客」打防疫針兼抽血檢驗，但見這些被困數小時的海豚在水中來回游弋，時而發出輕微的吱吱細語聲，時而頭部射出水柱，爭吃美味的魚食，樂也融融。據訓練員歐陽炳榮表示，這批樽鼻海豚的健康情況令人滿意。

他說，今次抵港的海豚年齡約三至五歲，身長七呎至十一呎，體重四百至六百磅，已達成年階段，最宜接受訓練。由於牠們初到，為了讓牠更易適應環境，食量由少至多，暫以速凍的鮑魚、沙尾作飼料，因為經過冷凍後，附於魚身的細菌會死亡，海豚吃後可免感染疾病。日後，這批海豚食慾逐漸增進，每日每條平均要吃二十五至三十五磅魚，食量頗為驚人。

要使海豚快高長大，還得靠訓練員。通常，牠們是不會與絕食花招的，但因為要轉換口味，從吃慣日本花鮫而改吃香港鮑魚，訓練員只有耐心採用小吃多餐方式哄騙，並且二十四小時輪值看護，水池每天過濾消換、洗刷，遇上天氣驟變，還要在池頂加上大型網罩，防止雜物跌入染污池水。

經過訓練員的小心護理，早在去年底來港定居的六頭伊豆半島海豚，現正接受每日二至三小時的頂波、啣物訓練，成績漸進。通常一頭海豚要一年多的訓練便可當眾表演的了。

當園中新客「海豚」暢遊之際，附近傳來陣陣嗥聲的海豹，原來是「三海」家族之一的海豹，不甘失寵而發的覓食之音。四頭自加拿大運來的花斑身紋海豹，槳槳的身軀卻有靈活的頭腦，只要訓練員一招手，牠就會雙掌打肚腩，啪啪作響，逗人發笑，從而贏取一尾鮮魚。牠還會作「沙紫」見禮、招手、打地轉等滑稽有趣動作，待分得鮮魚後牠更在水池中來一記婀娜多姿的背泳，矯捷美妙，令人拍掌叫好！

那邊廂，石龕中的加州海獅「千里眼」、「肥仔」、「歡天」、「喜地」等，各展所長，簡直地倚在欄邊，牠那圓黑的眼睛加上那俏皮白鬚，樣子怪趣緻。據訓練員說，牠們已學會鼻子頂球、握手、敬禮等美妙動作，將於海洋公園正式開幕時，在香港觀眾面前大顯身手。

海洋公園訓練員在叫海豹「拍手掌」

小樺

毒蛛出現山區密林
體長七八吋黑白砵黃相間
港大動物系教授警告切勿亂摸

【本報訊】最近，在山區密林發現一些巨型的毒蜘蛛，旅行人士以及晨運客宜加小心，以免爲毒蛛所傷。

根據慣常漫遊新界山區的旅行者談及：此種巨蛛，大嶼山區、大帽山區、八仙嶺山區一帶均有發現，其他離島如糧船灣洲、塔門離島亦有牠們的踪跡。

上月港島添馬艦圖書館內曾發現六吋長的大蜘蛛，香港大學動物系教授希路曾指出是有毒的蜘蛛，警告大家切勿隨便亂摸。

希路又曾指出，另一種森林蜘蛛，黑色有黃色條紋，一九六三年一名英軍在石崗爲森林蜘蛛所咬，要送院留醫。

這種巨蛛雖有毒，但不致使人喪命。

在山區被發現的毒蛛體型頗巨，有七八吋長，遍體黑白砵黃相間，性情兇惡，常在叢林中吐絲結網，所結的蜘蛛網達八九呎，藉此捕捉飛蛾，曾有人取絲作拉力實驗，一條網絲可以吊起磅半重的東西，其韌力可以想見，這些絲有毒性，觸着它會使人的皮膚立即紅腫發炎，有如火炙，十分難受。

沙田柴灣將局部停水

【本報訊】當局將港島柴灣及新界沙田若干樓宇的食水供應，將於本月三日（星期四）分別由凌晨一時至六時及上午十時至下午四時之間暫停數小時。

港島柴灣區受影響的樓宇爲柴灣道三九九號，安業街八號至十二號，新業街一號至九號，包括德士古油站、中華巴士車房及柴灣安置區。

至於沙田區方面，受影響者爲介乎大圍道及獅子山隧道間的大埔道以北的所有樓宇，沙田大圍包括安定台、沙田警署、沙田老人院、沙田理民府、德士古油站、美孚油站、銅鑼灣村、白田村及道風山道與樂安道一帶的別墅。

番園工人觸電死
遺下孤寡失依靠
工會代表等慰問死者家屬

【本報訊】一班工會代表和鄉民，昨日分別前往元朗八鄉逢吉鄉，慰問一名前日在一番園內觸電慘死的工人家屬。

死者梁福祥，三十三歲，是上址粵香園番園工人。前日下午四時三十分，他在晒場中使用一部流動試電泵泵取油，當時正下大雨，他渾身濕透，可能因電泵洩電，梁突然倒地，在他身旁的工人立即將他扶起，亦同時觸電，幸被彈開，手亦被灼，昨日不能開工。在園內的其他工人迅速關掉電掣，進行搶救，梁被送抵醫院後，已經死去。

梁福祥是個贅管工人，家有七十高齡的雙親及四名幼小子女，大的才十歲，小的只有四一歲，還要撫養一姪兒，一家八口，住在一所簡陋的木屋，靠他每月七百多元的薪金維持生活。他不幸慘死後，其家人頓失依靠，生活很成問題。死者在上址工作了三年，據說，老闆願意負責其殯葬費用。

昨日，蔬頭醬油工會、農牧工會的代表多人，前往死者住處，慰問其家屬。附近鄉民亦紛往慰問。

建築工程發出噪音問題
建造商會稱新例難接受

【本報訊】建造商會對一項主要是禁止建築工程在夜間及假日發出噪音的法案表示反對。該會主席何世柱指出，該法案如獲通過，對建築業將有打擊。他說，晚上禁止動工還可以接受，假日也要禁止，必會使原定的建屋日期延長。

該會主席認爲，在假日動工並不會嚴重影響居民，相反，建築工人會因停工減少收入，而開工受限制，將影響建築業的發展。他希望當局再予考慮。

「求知」半月刊首期出版
並舉辦「有獎問答測驗」

【本報訊】本港「求知出版社」籌備多時的「求知」半月刊，已於七月一日出版。

該刊是一本純知識刊物，本期厚四十八頁，內容包括：「無惡不作的龍捲風」、「古文尋音之評解——出師表」、「輻射之危險與功用」、「談地震與地震的預測」、「世界最神秘的微笑」、「肝炎的起因與預防」、「港九街道名稱掌故」、「吳隱之酌貪泉」及「成語的翻譯」等，包括天文地理、語言文學、科學藝術等文章。

該刊舉辦「獎問答測驗」，獎品包括有名廠手錶及收音機。每本零售一元五角，在各大書店及報攤出售。

「白雲山下譜新歌」
鳳凰新片即將公映
並與華泰公司合辦有獎遊戲

【本報訊】「白雲山下譜新歌」是一部用寬銀幕拍攝的大型風光歌舞紀錄片。介紹白雲山下的風光名勝和新建設，及富有民族特色的音樂、歌唱、舞蹈，丰姿多采。

「白雲山下譜新歌」是鳳凰公司繼「雜技英豪」後的製作。爲了這部影片上映，鳳凰公司特與華泰公司聯合舉辦有獎遊戲，頭獎可獲價值一千二百元的國產傢俬、鹿茸補口服液十盒、「白雲山下譜新歌」戲票兩張；二獎可獲國產海鷗牌單鏡反光相機一架、鹿茸補口服液五盒、戲票兩張；三獎可獲國產華生牌座地風扇一座、鹿茸補口服液三盒、戲票兩張。另有入圍獎一百名和安慰獎一百名，前三名獎品將陳列於普慶戲院。

七人版畫展
定今日開幕

【本報訊】香港美術社主辦的七人版畫展，今日在華潤中國藝術品公司展出。

展出的作品共有五十餘幅。作品中有高達四呎的套色木刻，有筆觸細緻的膠刻，有不足六吋大的石膏紙刻，也有水墨彩色套印。版畫向以畫面明朗，筆觸鮮明，快速效果強烈稱著，一般製作工序也較複雜。這個畫展，堪稱豐富多采。

作品方面，有以此地工農現實生活爲題材，也有祖國風光名勝，以及本地郊區小景等。展出作者有：大尹、李流丹、吳海、梁彬、鍾明、羅斯丁、楓立。

展出期間由七月二日至七月八日一連七日，每天上午十時至下午五時半，歡迎參觀。

書譜第四期出版

【本報訊】本港書法篆刻雜誌「書譜」雙月刊第四期已經出版。此期扉頁爲書家陳荊鴻題署，小品有吳令湄的「吳子復來自野獸派」「張定宇寫出狂藝書」、余雪曼的「曲操碣石篇」，專帖有句瀆樓主的「蘇東坡挑耳圖帖真蹟」，筆談會「審書碑帖保養」，專論有祝嘉「談行書」，任真漢的「蘭亭修禊記」，廣東書家「梁獻二種」等，材料豐富。每冊四元，各書局報攤有售。

國產新藥上市
菠蘿腸溶片

【本報訊】「菠蘿腸溶片」是一種較新的國產抗炎藥物，它是從菠蘿液汁中提取的一種蛋白水解酶，可用作抗水腫和抗炎藥。「菠蘿腸溶片」能加強體內纖維蛋白的水解作用，將阻塞於組織的纖維蛋白及血凝塊溶解，從而改善體液的局部循環，導致炎症和水腫的消除。

「菠蘿腸溶片」對支氣管炎、喉炎、乳腺炎、腮炎、淋巴腺炎、產後乳房充血、產後血栓靜脈炎、水腫、血腫、外傷等，均有療效。

此新產品現已運抵港，國貨公司及藥行均有發售。

公用電話收費
每次改爲五角

【本報訊】本港的公衆電話機，已經有部分改爲每次收費五角。電話公司發言人說，至本月底止，全部四百副公衆電話機均採用新收費，改裝後的電話機只能接受五角的硬幣。要撥電話者如果放入五個一角的硬幣，收費機雖然照「吞」如儀，電話線卻不會接通。

施偉賢署理主席
公務員敍用委員會

【本報訊】新聞處消息：港督現批准委任施偉賢在何禮文度假期間，暫任公務員敍用委員會主席。

施偉賢係於一九七四年五月首次被委任爲該會的臨時委員，又於兩月後成爲永久委員。

上水粉嶺水費站
將設鄉事會等處

【本報訊】當局稱，新界大埔理民府將於上水及粉嶺設立臨時水費收款處，方便當地居民繳交七五年第一季水費。

上水區的收款處將設在石湖墟上水公共詢問處，於七月八日及九日兩日辦公。粉嶺的收款處則將設於聯和墟粉嶺鄉事委員會，於七月十日及十一日兩天辦公。每日的辦公時間由上午九時至下午一時。

福建同鄉會監事長
陳新民日前病逝
閩同鄉會中總等定期公祭

【本報訊】福建同鄉會監事長陳新民先生，於六月二十九日上午四時因心臟病突發，病逝於養和醫院，終年六十二歲，遺體寄移香港殯儀館治喪。

陳新民先生是福建永春人，早年僑居印尼，一九六零年來港，現任福建同鄉會監事長、福建中學董事會副董事長、中華總商會會董、福建商會顧問、福建體育會顧問、珠江戲院娛樂有限公司董事長、恒源企業有限公司董事長、國華呢絨有限公司董事長、新中行綢布有限公司董事長，並曾任福建同鄉會理事長多年。他一貫愛國愛鄉，熱心愛國教育事業，一旦逝世，噩耗傳出，親友同鄉深表哀悼。

福建同鄉會、福建中學董事會、中華總商會、福建商會及福建體育會定本月四日（星期五）上午十一時在香港殯儀館禮堂聯合舉行公祭，隨即出殯。

福建同鄉會、中華總商會、福建商會及福建體育會的負責人表示：根據陳新民先生生前意願，如蒙賜賻，請折現金，撥充福建中學基金。

無線電月刊
七月號出版

【本報訊】無線電月刊第二十三期（七月號）經已出版，本期主要內容有——安裝天線的好助手：電場強度計、晶體管分頻儀、變工制無線電話的電子開關、電子計算機的試製，還有業餘技術講座等，還有暑期製作特輯，是方便愛好無線電電子技術的學生能在假期裏搞些簡單的實驗製作。

吳樹熾出任
立法局議員

【本報訊】港府日前宣佈，由七月一日起，吳樹熾代替王澤森出任爲立法局議員。王澤森自一九六八年起出任爲立法局議員，他現時的任期將於下星期一（六月三十日）告滿。

吳樹熾今年五十四歲，是一間印刷公司的經理，自一九七三年起爲市政局委任議員。他同時是貿易發展局及社會福利諮詢委員會的委員，與香港會計學會的發展有密切連繫。

發言人說，簡悅強及胡百全已被再委爲行政局議員。

新界大埔一常民先生：請示轉址，以便函覆。

澳門濠江中學 小學 招生簡章

學制：五年制中一至中五，小學部及幼稚園各級

報名：即日開始

暑期班：七月五日開課

寄宿生：中小學男女生

校址：澳門新勝街

索章處：澳門文化廣場及各報

校長：杜嵐

漢華中學 夜中學 校友會學校 招生

招生：中一至中五（不招中六）小學部及幼稚園各級

考期：七月六日（星期日）日校—上午九時正 夜校—晚上七時半

報名：由即日起至考試前一日截止

校址：正校—香港西環南達台十號 電話5-461146 5-463341

元朗分校—元朗教育路30至41號 電話12-783271 12-768273

香港仔分校—香港仔大道48至50號 電話5-520991

校友會學校—西環皇后大道西 電話5-468953

天香樓

港九唯一正宗杭菜

九龍利士甸路18號C地下

TEL.K682414 689660 688352

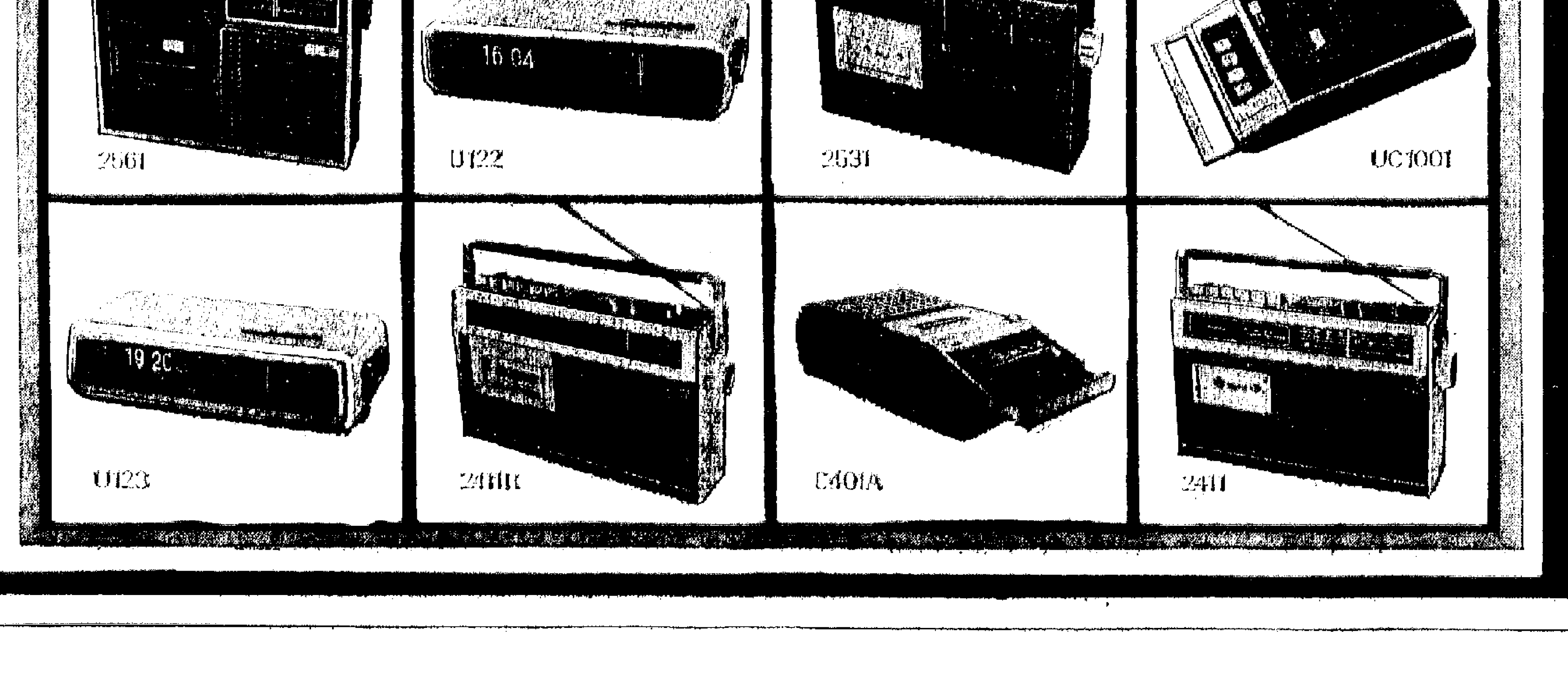
康力牌 CONIC

新產品 設備全 品質高 售價廉

康力牌Conic，向以品質高，設備全，售價廉爲號召，設計上以實用爲原則，務使顧客能以最低代價，購買到最理想的超值產品。

康力牌特別推出八款最新手提卡式錄音收音機及時鐘收音機。收音敏度特高，音色甚佳，音响效果更爲引人入勝。外型設計美觀大方，線條優美，操作簡易，價錢大衆化，歡迎到各大無線電行參觀選購。

總經銷：汎年國際有限公司 香港銅鑼灣高士打道257號 海天大廈八樓A B座 電話：5-764261-3



太陽—現象和問題

江虎

編者按：本文作者江虎博士，是留學加拿大的太空物理學工作者。在這篇文章裏，作者參考了J.N. Bahcall、R.L. Sears、E.N. Parker、P.A. Gilman、B.D. Savage、R.B. Lieghton、L. Goldberg和P.A. Sweet等太空物理學家的研究成果，綜合地論述了有關太陽的某些現象和問題。

在本周刊第111期中，我們已經刊登了江博士對太陽結構的論述（即本文之（一））。

讀者有興趣的話，還可參考中國「天文學報」1974年第15卷，第一期中由雲南天文台太陽物理室和北京天文台太陽活動研究組所撰寫的兩篇文章：「1972年8月太陽活動區的形態研究」和「第二十周太陽質子活動的一些特點」。

第一一二期

（二）光球的特色：黑子

光球的溫度平均約五、六千度（絕對溫度）；磁場強度約小於1高斯（高斯爲磁場強度單位）在太陽極區35度之內，磁場很明顯和地球磁場相似，呈磁偶磁場的性質，即有南北極之分，而在南北緯55度之內，磁場紊亂，沒有規律。

光球最特殊的現象是太陽黑子。黑子是光球表面發光較暗、溫度較低（約比四周低二千度）、和四周明亮的光球比起來呈黑色的斑塊。每一個黑子明顯地分爲兩部份：中間較黑的部份叫做黑子本影，旁邊較亮的部份叫黑子半影。小的黑子只能維持幾個小時，大的可以持續幾天甚至幾個月。大的黑子的本影半徑可以達到一萬公里，半影的寬度可以達至一萬五千公里。黑子經常成羣出現，許多黑子集中在一起，構造複雜。黑子一個主要的特徵是它的磁場的性質。黑子的磁場極强，一般可到幾百個高斯；大的可強達四千高斯；而本影部份的磁場差不多垂直於光球表面。其他黑子的特性還包括：黑子的出現集中於對太陽赤道對稱的某個緯度帶上。黑子活動帶首先出現在南北緯30度的地方，然後慢慢向赤道移近。同時黑子的數目也逐漸增加；當黑子活動帶到達南北緯15度附近，黑子活動到達頂峯，之後就慢慢減少。黑子活動帶移至南北緯8度左右，黑子活動帶消失，而新的黑子活動帶又在南北緯30度附近出現，開始新的週期。這樣一週需時十一年。太陽極區的磁場也是每十一年顛倒一次。同一週期中黑子的磁極性質相同，這是指下面的性質而言：在一羣黑子中，在同一半球內，在東邊的大都帶同一磁極，譬如說是N極，而在靠西邊則大多都帶相反的磁極即S極（當然也有例外），如果北半球是如此，則南半球剛好相反，即靠東的是S極，靠西是N極。在下一個黑子周中，磁極與前一個相反，即如果這一個黑子周中北半球黑子羣東邊的是N極，則下一個黑子周中東邊的則是S極。因此黑子活動的真正的週期是二十二年而不是十一年。從上面這些黑子磁場的性質裏，人們很容易推斷出，在黑子活動帶光球的下面，有一個強大的緯度方向（即東西方向）的磁場。當一些磁力線束浮出光球，在光球上就可能形成黑子（見圖二）因此黑子活動的情形正顯示出太陽磁場的活動情形（如週期性，南北半球磁場方向相反等）。要從理論上解釋這些現象就是要解釋太陽磁場爲什麼會有這些現象。目前理論認爲光球下東西向的磁場是，偶磁場（Dipole Field）被太陽的自差旋轉（Differential Rotation）拉成的；而磁偶磁場又由於東西向磁場受光球下對流層的湍流的影響形成的，基本上這是太陽等離子體動能轉變爲磁能的過程。這個理論的方程式在太陽的物理條件下可以得到週期性的解答，大致上可以解釋太陽磁場變化的情形。如果這個理論同樣可以適用於其他的天體如地球和星系，則這些天體的磁場的存在應該可以得到解釋。當然這還要等到對這些天體有更精確的資料才能得到證實。上面提到的自差旋轉是指太陽的自轉的速度隨着離中心距離不同而相異。太陽光球表面的速率是平均每二十七天自轉一次，其上赤道快於極區。觀察太陽黑子自轉的速率發現黑子轉一周比光球轉一周約快一天。這可能暗示光球下面比光球轉得快些。

磁場對黑子本身起着什麼作用，這一直是人們關心的問題。以往大部份人相信強大的磁場有阻止熱能由光球低部傳到光球表面的作用，因此使得黑子部份溫度降低，形成黑子。但近來有人認爲這種看法不能解釋那些被阻止的能量跑到哪裏去和爲什麼會形成本影半影及一些其他難題；提出了一個與上面的看法完全相反的理論：認爲黑子的磁場不但沒有阻止能量的傳遞反而是大大地增加了能量的傳遞。在黑子中，光球低部的熱能迅速地被磁場吸收，並以流體磁波（Hydromagnetic）的形式傳到光球以外。這種看法似乎與色球和日冕溫度特別高的地區大都在黑子上方（見下文）的現象相符。

到了一九六二年，人們發現光球表面，黑子以外的地區，並不是靜止不動，而是做着垂直方向上下振動和水平方向大幅度地的移動。上下振動的週期大約是五分鐘。這種振動很可能會以聲波的形式將能量傳到色球和日冕中。而水平方向的運動更直接影響着色球和日冕的結構（這裏所指的是Supergranulation，小面積的Granulation因篇幅關係，略去）。

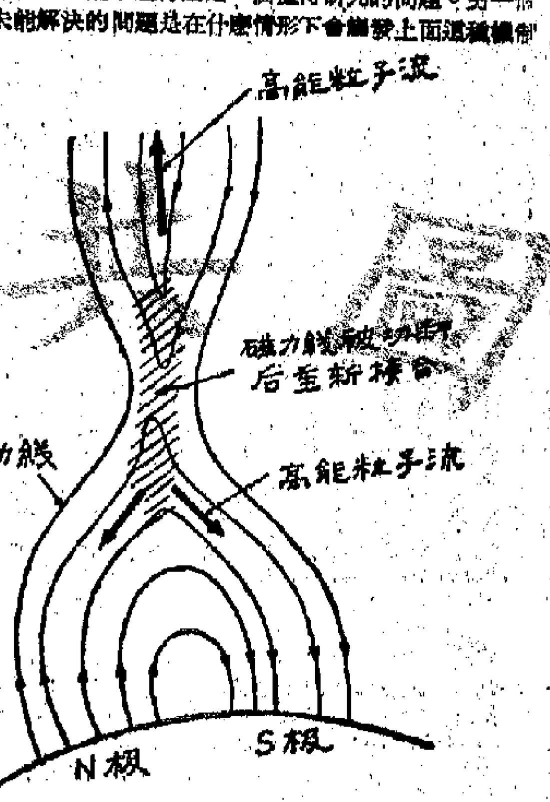
圖二：黑子磁場和光球下磁場

（三）色球的特色：耀斑

從衛星上用色譜照像的辦法在超紫外線和X一射線的範圍內用離子的譜線的單色光向太陽拍照，加以分析。使人們對色球的了解大大的提高了。人們澄清了色球溫度隨高度變化的情形。在光球表面上方大約二千到三千公里的色球，溫度遽然上升了兩個數量級，從一萬度一跳而爲一百萬度。而這個過渡層的厚度僅有幾百公里厚。這給人們帶來了一個難解的問題。色球溫度的升高，必然是由於能量以非輻射的形式，由光球傳自色球，在這裏散耗化成熱能，使色球的等離子體溫度增高。非輻射的能量傳導形式目前一般爲有三種：即聲波、引力波和流體磁波（Hydromagnetic Wave）。前面提到的光球的五分鐘振動即可能產生聲波，至於這三種波的重要性以及互相之間關係則仍是一個有待研究的問題。至於對溫度迅速上升的過渡層的原因，目前也還沒有一個一致的看法。

色球中最突出的現象是耀斑。耀斑是太陽表面突然出現爲時很短特別光亮的斑。幾乎在所有波長的輻射耀斑都比四周大得多。耀斑都發生在黑子附近，磁場強大的區域。巨大耀斑的爆發可以在短短的五六分鐘的爆發期內釋放出10^{32}耳格的能量產生速度高達每秒一千五百公里的質子流（由於這種耀斑能射出質子流，故稱爲質子耀斑），同時產生一系列的射電爆發。部份射電爆發相信是由高速的電子流與四周的等離子體和磁場相作用而產生的。因此估計在耀斑的爆發期內就要能連續好幾次在一秒鐘內產生10^{36}個每個平均具有十萬電子伏特能量的電子。在質子耀斑達不一個小時的衰減期仍能以輻射形式放出10^{32}耳格的能量。耀斑爆發時產生強烈的紫外線和X一射線會使得地球大氣的電離層的厚度急劇增加，因而會影響無線電的通訊。而當強大的質子流到達地球附近時更會引起地球磁場的劇烈振動（這種現象稱爲磁爆）。有人甚至發現磁爆會引起地球上氣候的變化，不過這項說法有待更多的資料的支持。

由於每個耀斑發出的能量有很大的差別。產生耀斑的機制也可能是多樣而複雜的。耀斑都發生在磁場強且結構較複雜的地區，顯示磁場在發生耀斑的過程中扮演着重要的角色。許多人認爲，耀斑主要是發生於兩個方向相反的強大磁場相遇，在一中性點磁力線被割斷然後再與反向的磁力線結合的過程。在這個過程磁場中的大部份能量迅速地轉變成四周等離子體的動能和熱能，因此增加了四周等離子體的輻射並射出高速的質子流和電子流。圖三中所示的是人們構想發生耀斑的一種可能的情形。上述的這種磁力線切割重接的機制目前人們還未完全了解，像這種機制到底能以多快的速率進行還是一個值得研究的問題。另一個未能解決的問題是在什麼情形下會觸發上面這種機制因而導致耀斑。相信人們對耀斑現象的認識目前還處於一個相當幼稚的階段。

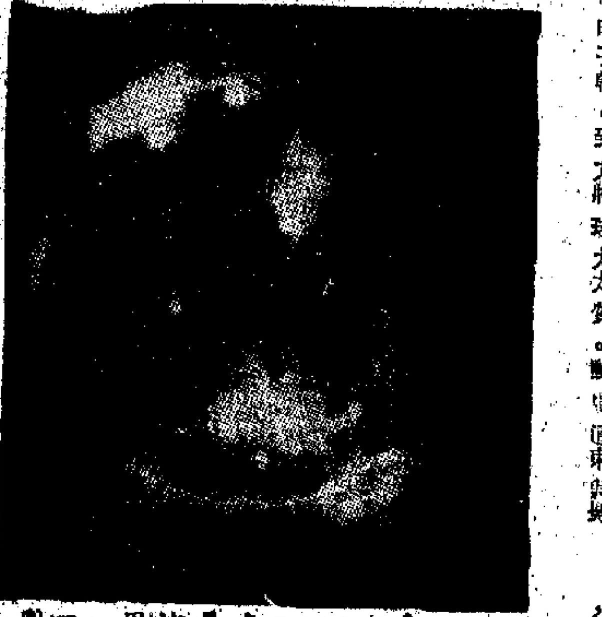


圖三：生產耀斑的一種可能情形

（四）日冕

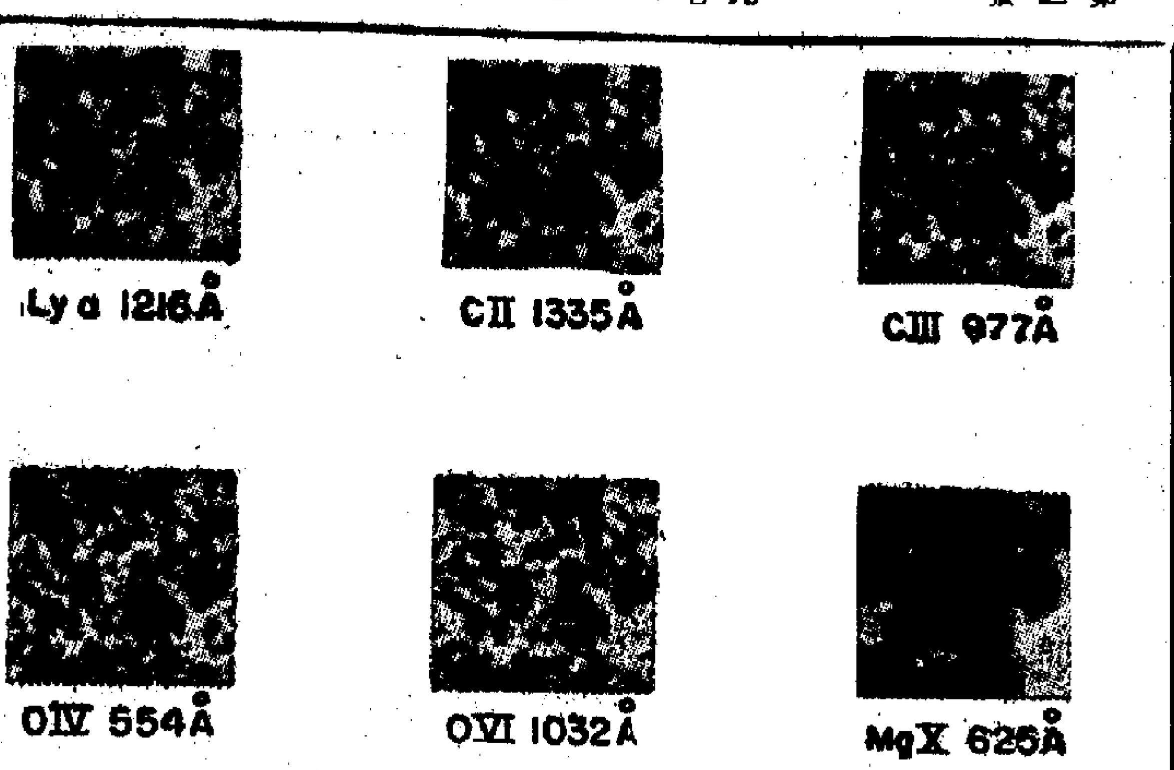
日冕是熾烈（～1.6×10^{6} DK）稀薄（密度大約是每立方公分含5×10^{8}個粒子）的太陽最外層。由於溫度高，它所發生的輻射多在超紫外線X一射線部份。可見光部的輻射是日冕中粒子對太陽光球所發出的光的反射。研究由日冕發出的光譜，可以得到有關高度電離的離子的物理性質的豐富資料，譬如像被剝去十五個電子的鐵原子。這些離子只有在高熱稀薄的情形下才會發生。而在目前實驗室裏還未能做到這個條件。

X一射線的照片（見圖四）很清楚的顯示出日冕有些地區特別亮，有些地區卻非常暗，幾乎根本沒有輻射。後者稱爲日冕洞（Corona hole）。日冕洞區域內，等離子體溫度較低（～10^{6} °K）密度也較小（～3×10^{8}/cm³）；而在特別亮的活動區情形正相反，那裏溫度高（～2.5×10^{6} °K），密度大（～2×10^{9}/cm³）。用不同的光譜線同時拍攝對太陽同一地區的照片（見圖五），人們可以很清楚地看到日冕中的活動區和日冕洞的構造與色球活動區和非活動區有着直接的關聯，只是色球中的精細結構到日冕中就消失了。人們發現日冕和色球中的活動區都具有較强的磁場，並多在太陽黑子的附近。這顯示磁場具有高度傳導能量的功用，同時也可能顯示如前面已提到的出黑子是一個巨大的能源。



圖四、用波長在3—32Å和43—54Å（1Å=10^{-8}Cm）範圍內的X一射線所拍攝的日冕像

日冕會擴充到多大的範圍的問題，一九六〇年代初，獲得了大致的解決。在還沒有人造衛星直接測量由太陽發出的粒子流以前，有許多現象都顯示出有粒子流從太陽射出。其中最明顯的一個是彗星，不論它朝什麼方向運動，彗星尾巴永遠在背對着太陽的一方。這個現象是無法單單用太陽輻射的壓力來解釋的。到了一九五八年有人用簡化的模型，計算出太陽的引力不能抵制住高溫日冕的壓力，因此日冕的等離子體將不斷的向外擴張；越遠離太陽速度越快，當到達地球附近時，速度已達每秒三百公里左右。一般稱這種太陽發散出的等離子體流爲太陽風（Solar wind）。太陽風不斷向外吹去，終至離開太陽系混入星際間介質。這種理論在後來利用衛星的測量中大致得到證實。太陽風主要的來源以往一般人相信是來自日冕的活動區，但現在某些衛星的測量指出主要來源反而是磁場中的日冕洞。這個結果還有待進一步證實。理論上這是可能的，因爲磁場不但能傳導能量，同時也有約束磁場內等離子體的作用。用衛星測量太陽風，然後與測量太陽輻射的資料相配合將必然成爲一個研究日冕的有力方法。



圖五：用不同離子的譜成向太陽表面同一地區，同時拍照。人們看到太陽色球進入日冕的結構變化。隨着溫度的升高（從左到右）色球的細小結構從模糊到清晰再變成模糊終至到日冕內消失（鎂X 625Å是由日冕內發出，那裏溫度已升至約一百萬度）。（原素符號後面的羅馬數目減去一就是該離子失去電子的數目，再後面數字代表該譜成的波長，單位是Å，譬如「鎂X625Å」代表該像是用丟掉九個電子的鎂離子所發出波長爲625Å的譜成所攝的）

從左到右氫 1216Å　碳II 1335Å　碳III 977Å
氧IV 554Å　氧VI 1032　鎂X 625Å

（五）結束

以上是對太陽物理一個很簡要的介紹。可以看出，人們對太陽的了解，正隨着觀測儀器的不斷改進而迅速地增加。同時對太陽這樣複雜的對象進行研究了解，需要許多不同專業的物理和化學的工作人員共同努力互相配合才行。（續完）

（一九七五年六月寫於加拿大）

武林三絕

梁羽生

九、塞外風雲

兼程趕路

兩人並轡並馳，上官英傑說道：「你對付那兩位大喇嘛的法子可也真夠邪門，虧你這腦袋想得出。」

谷飛虹笑道：「和你在一起，多少也得沾上一點邪氣。」

上官英傑的出身本是介乎正邪之間的人物，聽了哈哈笑道：「不錯，對文王，興禮樂；對桀紂，動刀兵。以其人之道還治其人之身，本來是該如此。不過你如今已是青出於藍，我這個做師父的也要甘拜下風了。」

谷飛虹道：「說正經的，如今又惹了一個要到無窮來『取經』的人，咱們的強敵可是越來越多了。」

上官英傑笑道：「你害不害怕？布達拉宮的護法金剛已然那麼了得，十八位金剛的總管不問可知，自必是更厲害的了。宇文子都夫婦也要和他切磋武功，依此看來，他的本領最少恐怕也比得上白駝山的兩位山主了。」

谷飛虹笑道：「害怕當然是不害怕，不過也還是那句老話，最好趕在他們之前到達。」

布達拉宮山下是一片平坦的草原，快馬飛馳，只聽呼呼風響，兩旁樹木飛快倒退。上官英傑披襟迎風，笑道：「這兩匹坐騎真的好像並不遜於咱們原來的坐騎呢。」

谷飛虹道：「你別忘了，這兩匹馬只是護法金剛的坐騎，護法總管的坐騎可能要比這兩匹馬跑得更快也說不定。」

上官英傑笑道：「那就別再多說閒話了，趕快跑吧！」

倒是有點出乎他們意料之外，一路平安無事，也不見有布達拉宮的喇嘛追來。第三天中午就到了白駝山了。白駝山在西藏之西，距離中印邊界的大青嶺，按照他們坐騎的腳程來算，也不過只有三四天的路程了。

經過白駝山下，谷飛虹道：「那妖婦的底細咱們已然知得清楚，所不知道的只是咱們在拉薩聽到的那點風聲——不知白駝山最近是發生了一件什麼事情而已。你大概沒有興趣再去查根問底了吧？」

上官英傑道：「人不犯我，我不犯人。宇文子都不來和咱們作對，當然不必去找他的麻煩。不過……」說至此處，所若有思。

（九五七）

困

煩惱

因爲余琰所處的環境，也是品流複雜。

錦繡山莊的同事並不多，但整個丹桂新村的職工人數卻不少。那裏，光是私家車就有幾百部，另外還有本村的公共汽車，還有白牌車。因此，就是作司機的，也有幾十人。

另外，還有負責清潔的，看更的，負責管理花木的。

當然，大多數的職工，都是正派的，都是良的勞動者。但是，其中也混有一些流氓、無賴。例如那個曾經做過村內的私家車司機的阿李，不就是黑社會人馬麼？

余琰還沒有進丹桂新村做事的時候，村內就發生過一樁綁票案。被綁的是一個八歲的男孩，勒索的款項是三十萬。破案之後，大家才知道，共謀的犯人，其中一個就是那家人的親戚，另一個卻是他們的私家車司機。

余琰進丹桂新村工作不久，就惹過一樁麻煩。

余琰爲人爽朗，對什麼人都和藹親切，笑容滿面。但是，她不知道，因此卻招惹了一個姓曾的男子。這個男子追求她，追求不到便含恨在心，在余琰的上司跟前，說余琰的壞話。想弄走余琰，介紹她自己的堂妹佔了余琰的職位。

但是，這個姓曾的男子的陰謀並沒有成功。他是在新村裏的一個某國人士的職員宿舍裏做事的，後來，他自己倒被人家辭除了。

事後，余琰常常跟人家說：「我這份工作也不容易做。名爲會計，其實，什麼雜務都要管。凡是在這裏住的，人人都似乎是我們的老闆。我是女職員，更多一層麻煩。嘿，原來有些無聊的男人，你呀，多看他幾眼，對他多說幾句話，他就以爲你喜歡他！真麻煩啊！現在，我也學會了，學會了在某種人面前，要不苟言笑了。」

這次，余琰惹的，卻是畢家的麻煩。

一向，畢家給她的麻煩可多啦！那許許多多的，大大小小的麻煩，主要是圍繞着畜梅身上發生的。

這次，畢太在大庭廣衆丟臉，明明是自找的。但是，余琰知道，她會含恨在心的。她會設法報復的。

「她會怎樣報復呢？」余琰想，「最狠的辦法，也不外是設法使老闆們炒我的魷魚吧！」

（四十五）

精仔嘴

答應做媒人

精仔明笑曰：「我做介紹人，安排雙方見面，得之至喇。陶哥邀請得到，今晚約定佢，姑娘一去，嫁一餐晚飯。我請。」

陶若愚怔曰：「明哥出力就好，出錢就不必，令我過意不去，晚飯應當我請。至於時間方面，隨你安排，我日日收工之後就得閒了。明哥和鄭姑娘如果方便，甚至今晚亦得。」

精仔明看見對方猴急，心中暗笑，曰：「今晚唔得。女仔照例揸下價，冇話即叫即到之理。等我今日約佢，睇睇明日得唔得。得就最好，唔得就要等多三幾日。追女仔要有耐心，唔急得來的。」

陶若愚死頂曰：「我唔係急，不過呢兩晚特別得閒啫。好嘢明哥，你去約佢，約好時間再通知我。」

精仔明答應了，談完私事，又要談談公事，曰：「呢幾日，搞緊一單大茶飯，講成就冇死了。有個台山佬，係我世伯，最近由美國返來，準備在香港搵生意做。這個世伯年紀不大，五十幾歲，身體又好，大把水，我打算叫佢投保一萬元美金！」

一萬元美金投保當然是大茶飯，精仔明這種大炮車得太多，陶若愚姑且當耳邊風，若在平時，很可能實他幾句，成日講大茶飯，始終未見你做過一單！如今靠他做媒人，不免假以詞色，點頭曰：「好，好，試下喇，試下喇。」

精仔明也恐怕講多錯多，唯唯而退。只要對方對他印象好一點，保險公司這個出入境方就冇希望保留。如此看來，這個媒人非做不可矣。當然，做這個媒人是人情性質，陶若愚出名硬嘢，不可能在他身上佔什麼便宜的，但是有了介紹人這個良好關係，經紀這份無謝職業就打風都打唔甩了。

在寫字樓袋袋搞半個鐘頭，準備去找阿芳。阿芳來訪拾好，挽起公文袋就走，曰：「主任，現在我去搵那個金山世伯，順便去約鄭姑娘。」

陶若愚欣然曰：「好，祝你馬到成功。約好鄭姑娘，時間如果是明晚，最好打電話通知我，等我準備一下。我六點才收工，靜候明哥佳音。」

（一九三九）

在鋼索上的人

潘妮欣然接受了吳多豪的邀請，這在吳多豪是頗爲意外的。長期以來，潘妮似乎都在逃避他，像這樣順利地得到潘妮的應諾，吳多豪真有受寵若驚之感。

既然孫銘琛已離開了香港，他雖未全放心，不過至少已經鬆了一口氣。他知會了阿忠派人暗中保護，自己便和潘妮單獨外出了。

他選擇了郊區一間高雅的餐廳。那裏遠離市區，環境清幽，氣氛很好，兩人就在露天座上，相對而坐。

這一晚，座中客人不多，除他們之外，只有兩雙情侶，分別坐於這露天餐廳的兩角。他們的座位也不差，樹影婆娑，桌上一燈如豆，下臨山嶺，遠眺近海，微波粼粼，遠上天邊初月，陣陣花香，潘妮嘆了一口氣說：「真舒服。」

「這裏你曾來過？」

潘妮搖搖頭，那一頭烏髮，隨風吹拂，像流逝在這良辰美景中。

吳多豪貪婪地盯着潘妮，在那暗黑的幽光下，覺得潘妮彷似一朵靜滴玫瑰。

他伸手抓住潘妮的手說：「我們很久沒有享受到這樣的情趣了。」

「嗯！」潘妮並沒有說話，只緩緩地把手縮了回去。

三菇精緻的小菜擺上，還有一瓶燭光生姿，映照的檯上頭。潘妮喝了酒，臉色越更明艷。

「你到了這裏後，過得習慣嗎？」

「唉，寂寞死了。」潘妮垂頭飲酒。

「寂寞？」吳多豪柔聲問。

「嗯，好悶！」潘妮說完，又飲酒。

「你好像有心事。」

潘妮不作聲，只顧遠望天邊。

「你是不是有心事？」吳多豪再問。

「唔！」潘妮用手拂了拂被吹亂的頭髮，人大呷了一口酒，才說：「我以爲，我離開新加坡來這裏過一陣舒適的生活，怎知……」

「怎知什麼？」

「我決計擺脫過往的生活，做一個正常的人，不受任何人的騷擾，所以隱居起來，怎知這種像和尚般的生活，真不好受。」

吳多豪笑了，說：「是不是想到歸宿的問題？」

「我的年紀不小啦，這是人情之常。」

「你有沒有……」

「沒有，沒有……」潘妮突然站起來，走到一株樹旁，斜倚樹幹，怔怔的在想。

吳多豪也跟着離座，走到潘妮身邊，伸手擁抱着她的腰枝，潘妮竟自動地伏在他的懷中啜泣起來。

（二九二）

禮物

小說

一〇九「人有相似」

「他是誰？」明輝壓着聲線在問。

羅伯道：「他就是我們的鄰舍，司徒老先生。」

「老先生？」明輝後退幾步，挨身在一棵大樹下，他在苦苦思索，因爲眼下的司徒老先生的容貌與尖頭的陳冬日頗爲相似。

麗妮已經注意到明輝的特別反應了，她也走近他身旁，輕聲問究竟？

「我不知道那姓司徒的老先生與陳冬日有什麼關係，但他們的容貌很像。」

「你不會看錯？」

「錯不了，我和陳冬日日夕相處了快一個月。」

麗妮果斷地提議道：「你過避一下，我設法查他的話。」

明輝點點頭，趁那司徒老先生還在斜坡處，拄着拐杖一拐一拐的上坡時，就對張力強道：「你這裏有電話嗎？」

張力強抱歉地說：「沒有，電話費太貴，那時又沒有多大用處，就不要了。」

明輝應了一聲，走開了。

一會，司徒老先生爬上來，氣喘吁吁的，一邊走一邊嘆氣：「人老了，少走斷路就累，到底歲月不饒人呀！」

張力強和羅伯都去招呼他，給他讓座。

「對不起，你們有朋友在，打擾了，打擾了！」司徒老先生掏出手帕揩汗，向小主和麗娟掃了一眼。

「都是好朋友，來，給你們介紹。」張力強遞一介紹了，卻發現少了明輝。

「你的丈夫呢？」張力強問麗娟。

麗娟機警地應道：「可能找電話去了。」

「那要下山了！」

「有急事嗎？」張力強問任地問。

麗娟瞥那司徒老者一眼道：「是有點急事，要和市區裏的朋友聯絡。」

那老者也已瞧出麗娟不住地盯着自己，有點異相。

「我看我來得不巧了，我走啦！」他站起來想走。

「不，不，坐一會吧！你說有個合作計劃，不妨講出來聽聽。」他們彼此都有興趣。」張力強熱情地挽留他。

他打量着小主，小主也在打量他。

小主忽然道：「司徒先生，恕我冒昧，我們好像在什麼地方見過面？」

那老者擴擴自己的臉，失笑道：「是麼？可能人有相似，物有相同吧！我知是第一次見王先生。」

那老者坐回椅上，張力強將那大朵盆端到司徒老者面前：「剛起荔枝來，吃荔枝，新鮮的！」

長毋相忘

雅麗因爲杏麗對她說的願得很擾，因此又再一次強調，說是由於她覺得瑪利跟這羣人的關係，所以他不能不對付她。

「你是說，他把你當作眼中釘，所以要去掉你才稱心？」

「我看眼前他還不會這樣做，」雅麗說：「他還沒有這種能力，他要一步按着一步，叫我吃了下來，跟自動讓出這地方。然後，他再對付你……」

「我不明白，這和阿添的事情有關嗎？」

「照這樣看來，他要代替裴先生的，」並算，不過我們還不曉得此中的真相，就是說，裴先生的是否失蹤，還說不定。瑪莉會轉告到頭嘛過口風，這一次，她是一定搞一不休，索性不讓瑪莉回來，杏利懇她跟我們再有接觸。不過，這只是推估。」

[illegible]

外面招呼客人啦。」

雅麗表示她不打算再到外面去。但是杏麗覺得雅麗可以藉口肚子出毛病，她卻沒有藉口。

「難道你一直留在這裏？……」杏麗說。

「我忽然有個想法，你不談……」

「你的酒給我喝，你喝我的！」

杏麗不裏有他，把手裏的酒給了那外國人。

外國人陶着喝了一口，卻把杯子翻來上一翻，四圍起來。

（四三）

大牌檔

化劍

桂香向艾麗道謝

星期日下午的西區公園，是這樣的熱鬧和擁擠。到處是人頭，到處是人聲喧嘩，其實，比馬路、街市還熱鬧擠擁得多。

偏西的烈陽，照射在足球場上，那裏正有許多穿球衣的青年人，在追逐一個飛奔的足球，兩旁站滿看熱鬧的人，他們都用報紙遮住頭；至於那些鞦韆、滑梯、木馬、旋轉車盤……都擠滿了玩樂的孩子；而那些又高又大樹蔭的石架前下的木椅、石椅，都坐滿了人，有在談天說地的，有在讀書的，有在讀報紙的。

假日，夾攝，在我們這塊狹窄的地方，要去公園找個位子坐坐，納納涼，也成爲消夏後品。你瞧，那些位子剛剛擠得密密麻麻，沒有空餘的寸地方。

艾麗和阿球快步走在石徑上，看見兩旁的椅子都坐滿了人，她有點擔心，說：

「桂香不會找不到位子坐，走掉了吧？」

「她不是個沒耐性的人。」阿球保證着。艾麗不說什麼。

「她說她坐在近門處的椅子等我們。」阿球又說，她頭轉變嚴搜索着。

「門口兩邊的椅子都沒有她的蹤影。」艾麗說。

「一定給人佔了。」

「找找看吧！」阿球說罷，帶頭沿公園的石徑朝裏搜尋步。

兩個人不時向兩旁張望，走到一個大圓丁，仍然找不到桂香。兩個人站在石欄邊，渺茫地搜尋着，忽然傳來桂香的喚叫：

「艾麗！球哥！」

兩個人不約而同朝石欄下面的小花圃打望，原來就在那裏的——在那裏樹下的一張石椅，桂香坐在椅的一頭，外，還有兩本書分別放在椅上，佔據兩個空位子。

艾麗和阿球五鬆歡笑，飛步走下那條石級，移近桂香，阿球笑着說：

「原來你躲在這角落裏！」

「很難找呀！」艾麗也欣然說。

桂香伸手收拾石椅上的書本，她抬頭注視艾麗，以一種陌生，不，是以一種又尊的神態說……

[illegible]

（九一）

崇拜

杜臨風

看了一部外國片回來，朋友口沫橫飛的稱讚。

好在甚麼地方呢？主題？內容？意識？

朋友搖搖頭：不要一味戲說主題，不要太偏激。要看全面些，要研究它的內涵和藝術。即使表現一個壞的內容，外國影片也比香港的出品高幾皮，比香港的出品深刻。

這樣的比較是不是太籠統一些呢？香港出品不是全壞，當然也不會全好。不堪入目的多的是。但我決不贊成籠統的否定香港出品，也不贊成盲目崇拜外國電影。

盲目的崇拜？朋友敲起來了。他立刻滔滔不絕的大談外國電影的種種優點。從演員的演技，情節的安排，到導演的手法。

我當然不能否認外國電影中也有一些好演員，史提夫麥昆、查理士布朗臣、阿倫狄龍……都曾經給過一些令人印象深刻的形象。但我決不贊成只認是他們的戲便鼓掌叫好。阿倫狄龍的冷冷目光，查理士布朗臣那張沒有反應的臉孔，難道不是公式？好在什麼地方？特別是查理士布朗臣主演的電影，我常常給搞胡塗了。除了他未成名前在「七俠蕩寇誌」中演的斯柴佬外，我無法說出什麼角色了。他扮演的殺手們，不論有多少個，都是他自己——查理士布朗臣。

我不敢說外國片的情節都公式化。但近幾年的驚險片，幾乎沒有一部沒有飛車的情節。不僅驚險片如此，文藝片、胡鬧喜劇，也是如此。隔場坐汽車，敘事坐汽車，坐汽車追殺，坐汽車談情，坐汽車東道西交代情節。一部電影九十分鐘，飛車可以飛掉十多二十分鐘。坐汽車在馬路或公路上團團轉，有什麼好看，為什麼不討厭呢？如果說這是高超的技巧，出色的導演手法，我說懷水機力才真，在外國帶回部二手汽車拍戲，比搭一堂佈景或利用實景要便宜多囉！而且，呆呆的坐在汽車中說這說那，根本就不用導演費心思。

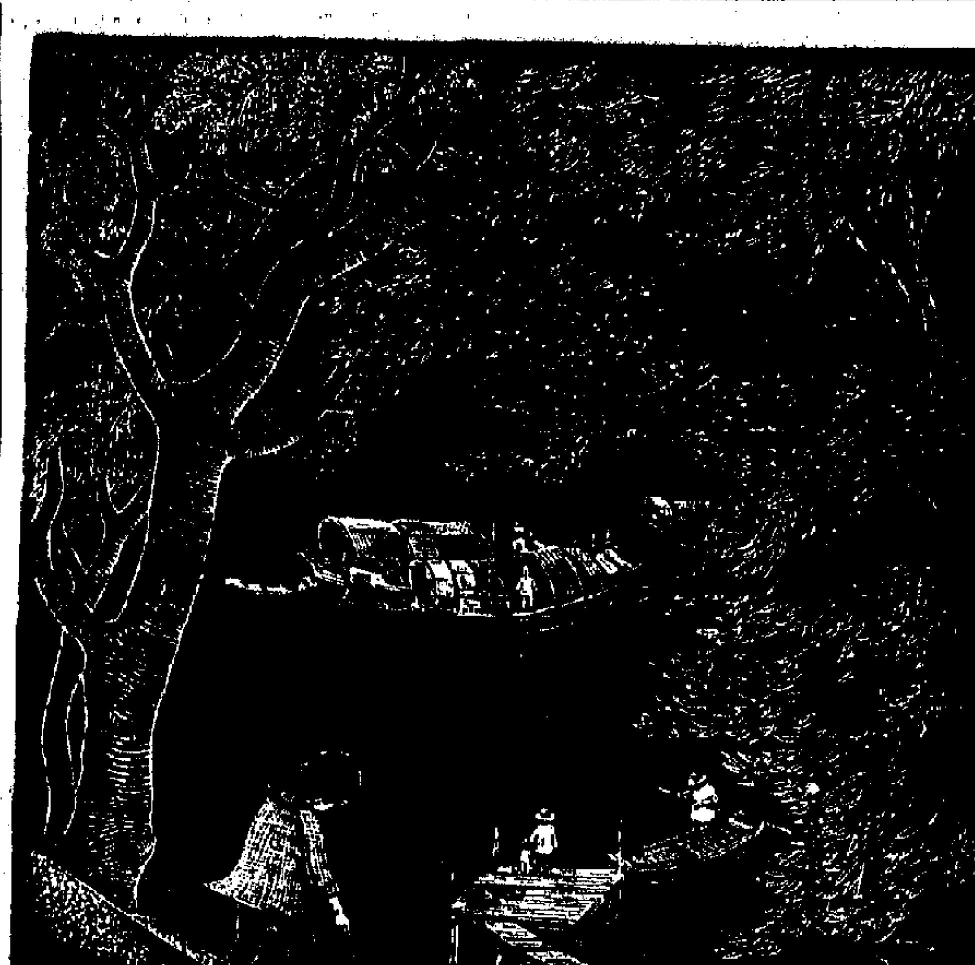
至於意想不到的情節，當然也有一些好的。但遺憾的是，其中一些簡直是人為的不合情理。比如十七八歲的少女昏戀五六十歲的老頭，如果不是愛名愛錢，又是愛什麼呢？除非是導演硬要她愛。藝術，難道這一切都稱得是藝術。

孕婦吸煙與嬰孩

圖丁

吸煙的孕婦比那些已經戒煙的婦人較多發生胎死腹中事故。這是美國一份雜誌六月份的說法。

這份雜誌報道，在一項對七千五百名婦女所作的研究中，發覺吸煙的母親的自發性流產和早產的數目，幾乎是不吸煙者的一倍。在自己哺乳的母親的乳汁中發現的微量尼古丁（菸鹼），對嬰孩有不良影響；他們可能自幼即有煙癮，以及在最初幾個月內有「煙癮症」的徵候。



歸（石刻）　李流丹

中國古代的銅鼓和建鼓

金建

在中國古代的樂器中，鼓的種類繁多，然而顯然各有各的功用。

我國西南少數民族歷來用銅鼓，這種習慣一直流傳至近代。不過就古代相沿的習慣上，當初的銅鼓實際是一種禮器，它和商周兩代中原一帶地區鑄造銅鼎一樣，與其說是實用器皿，毋寧說是一種象徵財富和權力的東西。西南民族古代銅鼓的作用和上述銅鼎正相類似。

讀今年「文物」第二期有關的介紹便很清楚。在「晉寧石寨山出土銅器圖像所反映的西漢滇池地區的奴隸社會」一文中，談及銅鼓時說，滇池地區古代「滇人的奴隸主貴族那樣一些複雜的『禮器』，但也有自己的『禮器』」——這就是銅鼓和被做銅鼓的貯貝器。這裏的所謂貯貝器，形狀一如銅鼓，實際是銅鼓的化身。

這種銅鼓鼓身通常鑄有圖像，其作用類似西周中原地區的銅鼎鑄文，既用以裝飾，又主要作爲紀念。

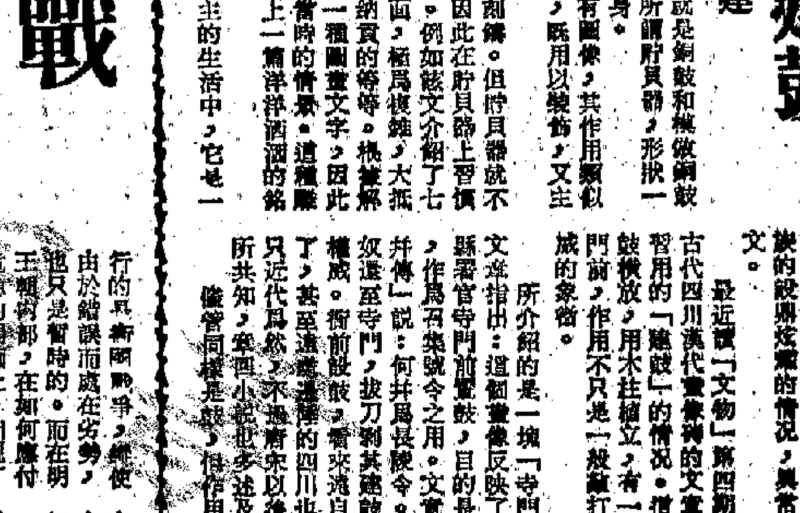
銅鼓的圖像主要還是刻鑄。但貯貝器就不然了。大概它不必敲擊，因此在貯貝器上習慣用雕塑的辦法來鑄造形象。例如該文介紹了七件貯貝器上的人物活動場面，極爲複雜，大抵有表現戰爭的、祭祀的、納貢的等等。概要解釋，這大概由於滇人只有一種圖畫文字，因此用雕塑的方法來「重現」當時的情景。這種雕塑的辦法就好比西周銅器上一篇洋洋灑灑的銘文。

銅鼓在古代滇人奴隸主的生活中，它是一種權威的象徵，每逢祭祀就把鼓陳列出來，或相疊成柱，或放置室內，作爲裝飾，和西周貴族的設鼎炫耀的情況，異常相似。詳情已見該文。

最近讀「文物」第四期，又看到一篇關於古代四川漢代畫像磚的文章，介紹了中原一帶習用的「建鼓」的情況。這種建鼓形狀巨大，鼓橫放，用木柱植立，有一人高，放置在衙門門前，作用不只是一般敲打，而是同樣作爲權威的象徵。

所介紹的是一塊「寺門擊鼓」的畫像磚。文章指出：這個畫像反映了當時的政治制度，縣署官寺門前置鼓，目的是爲了表現封建權威，作爲召集號令之用。文章介紹「漢書」「何并傳」說：何并爲長陵令，「令騎奴還至寺門，拔刀剝其建鼓」，目的就是揭其權威。衙前設鼓，看來遠自漢代之前已經盛行了，甚至遠遠到四川也採用這一制度。不只近代爲然，不過清末以後衙前設鼓，卻是人所共知，宋朝小說也多述及了。

儘管同樣是鼓，但作用不同，於此可見。



四川出土的漢代畫像磚「寺門擊鼓圖」

明代北京攻防戰

日知新錄　官兵

明英宗朱祁鎮在土木堡被瓦剌也先俘虜，隨行文武大臣大部分死難，五十萬大軍覆沒。這個消息在三天之後傳到首都北京，立即引起了極大的震動。由於朱祁鎮和王振在「北征」時把主力都帶走了，留在北京的羸弱軍卒不到十萬，而且指揮無人。於是朝野驚惶，一片混亂，不知所可。

明代採取高度中央集權的軍事制度。從中央到地方，都設立名爲「衛所」的領兵機構，由都司統率，歸中央的五軍都督府領導。但衛所不是作戰機構，到要打仗時，另派將官指揮，從衛所調撥兵員。戰事結束後，將官回朝廷，兵員歸衛所。這個制度，本來有防止將領擁兵自重鬧分裂，保證全國統一的作用。可是由於地主階級政權的走向沒落，它同廣大人民的矛盾日益激化，這種兵制不但發揮不了積極作用，相反，由於中央政權的腐朽，使統一指揮失去應有的效能。首先是明太祖朱元璋大封諸子，建立了許多小王國，乞靈於儒家的分封思想，以爲藉此作中央的屏藩。結果這些王國直接控制了所屬衛所的軍隊，造成了割據局面，引致了朱棣的軍事政變。朱棣做了皇帝，他不再搞分封，而且對地方更不信任，開始派出太監到各地做監軍。這是用人唯親路線的進一步發展。因此，明代初期，對於不斷進擾邊境的蒙古族還能夠有抵禦的力量，甚至可以作一些目的在於保衛國防的戰略性進攻。但到了英宗的時候，兵制已經日形腐敗，儘管表面上還是似乎很強大，實際已到不堪一擊的地步了。

明軍的主力，稱爲京營，分三部分：一、五軍營，包括了步兵、馬隊，是作戰的主體；二、三千營，是後勤部隊；三、神機營，所用的是火器。火器是元初從西方傳來，明永樂年間才正式設營。「凝用生、熟赤銅相間，其用鐵者，建鐵柔爲最，西鐵次之。大小不等……大利於守，小利於戰。」「明置兵仗、軍器二局，分造火器。號大將軍者自大至五，又有奪門將軍大小二樣，神機砲、襄陽砲、盞口砲、碗口砲、旋風砲、流星砲、虎尾砲、石榴砲、龍虎砲、毒火飛砲……」（「明史·兵志」）。當然，這些火器同今天的槍炮不能相比，但在當時來說，卻是相當厲害的武器，以之和蒙古作戰，應當綽有餘裕。然而決定戰爭勝敗的不是武器。指揮的錯誤，造成慘重的損失。「土木之難，京軍沒幾盡。」（「兵志」）而也先大軍乘勝追來，明王朝有滅亡的危險。

抵抗蒙古進侵的戰爭，是正義性的。朱祁鎮的失敗，不說明戰爭的性質，只能說是他自己遭受到輕敵、自大、冒險的錯誤軍事路線的懲罰。由於蒙古貴族也先是侵略，它的勝利只能是暫時的。明朝所進行的保衛國家戰爭，縱使由於錯誤而處在劣勢，也只是暫時的。而在明王朝內部，在如何應付危急的局面上，出現了逃跑派和抗戰派兩條路線的鬥爭。

逃跑派以侍講徐珵爲首。徐珵是典型的儒家，小有才能，而講究什麼陰陽方術，滿腦袋陰謀詭計。抗戰派以于謙爲首。他們代表了中小地主和全國絕大多數人的利益，在這民族存亡的關頭，極力主張成立抗戰政府，保衛北京，對瓦剌不作任何讓步，而與逃跑派展開了堅決的鬥爭。

土木之變時，于謙是兵部左侍郎。「明史·于謙傳」記述了這一場鬥爭的情況說：「驚報至，京師大震，衆莫知所爲。郕王（朱祁鈺，英宗之弟）監國，命羣臣議戰守。侍講徐珵言星象有變，當南遷。謙厲聲曰：『言南遷者，可斬也。京師天下根本，一動則大事去矣，獨不見宋南渡事乎！』王是其言，守議乃定。」「明史·徐有貞傳」記徐珵的說法是：「驗之星象，稽之歷數，天命已去，惟南遷可以紓難。」比對這兩番話，于謙是從形勢出發，又考慮到歷史的經驗教訓，提出合乎實際的判斷；而徐珵所說的只是迷信的鬼話，還搬弄毫無根據的天命論。朱祁鈺還不算太胡塗，在大臣們多數支持于謙的情況下，肯定了抗戰派的主張，並任命于謙爲兵部尚書（國防部長），主持抗戰大計。

于謙所做的第一件事，就是請郕王以監國的身分下令，「檄取兩京（北京、南京）、河南備操軍，山東及南京沿海備倭軍，江北及北京諸府運糧軍，亟赴京師」（「于謙傳」）。這就首先達到了安定人心，調集力量，積極備戰的目的。

其次，朝廷的大臣都認爲土木之變的禍首是王振，雖然王振已在亂軍中死去，仍要求誅滅他的家族。這是對於一個掌握實際權力的太監集團在政治上的打擊。太監集團反撲，錦衣衛指揮馬順叱喝官員。於是給事中王竑廷擊馬順（在朝廷上當面打馬順），「衆隨之，朝班大亂，衛卒聲洶洶。（郕）王懼欲起，謙排衆直前掖王止，且啓王宣諭曰：『順等罪當死，勿論。』衆乃定。」現場氣氛的激烈由此可見。這個事件，對於統一官員們的思想起了作用。

第三件事，是鞏固抗戰政權問題。封建王朝的皇帝，是封建制國家的元首，皇帝被擄，到底是虛位以待，還是另立新君，也是一個關係重大的問題。也先擄去朱祁鎮，以爲奇貨可居，作爲脅迫明王朝的一着棋子。于謙等提出把朱祁鈺立爲皇帝，表示抗戰的決心，不與瓦剌妥協，這是有必要的。本來朱祁鎮的兒子朱見深是皇太子，應由皇太子繼承，但如果要真正發揮君主的作用，就不宜立年幼的太子。然而這又違反了封建朝廷的慣例。朱祁鈺個人也有顧慮，自然想做皇帝，可是在顧慮之下，于謙說：「臣等誠憂國家，非爲私計。」朱祁鈺才答應下來，就帝位，稱爲景帝，遙稱朱祁鎮爲太上皇。

通過了這些對策，重新建立起領導機構和備戰的活動，明朝的局勢才安定了下來。但是大地主官僚和太監集團的人們時時挫敗，並不表示他們真正服氣，而只是在抗戰力量上揚的時候，被迫退讓一時，伺機反撲。後來朱祁鎮復辟的「奪門之變」，就是這個鬥爭的發展。

除了內部整頓之外，于謙又對宣府、大同、居庸等要塞，都加強了軍事設施。同時清理北京城內外的蒙古人，以防他們裏應外合的活動。

正在這個時候，也先挾英宗大舉入侵，攻陷紫荊關（河北易縣西八十里），直指北京城郊。五軍營都督石亨認爲敵軍勢浩大，應當堅壁清野固守。于謙不同意，指出當前不能示弱，必須表示出強大的力量和堅定的決心。他和諸將率兵二十二萬，列陣九門之外，身先士卒督戰，下令緊閉城門，又令：「臨陣將不顧軍先退者，斬其將。軍不顧將先退者，後隊斬前隊！」明軍戰意大盛。也先攻勢稍沮，提出明朝可以用大量金帛議和。這個提法包含了很大的陰謀，第一是以此來瓦解明軍的鬥志，第二是可以在朱祁鎮和朱祁鈺之間製造分裂，瓦解抗戰力量。于謙出於要把也先打敗的決心，朱祁鈺也許還帶有保持自己帝位的個人目的，立刻表示了拒絕。於是，一場北京的攻防戰便發生了。這場戰爭的激烈，在「于謙傳」中有較詳細的記述：

「庚辛，寇窺德勝門。謙令（石）亨設伏空舍，遣數騎誘敵。敵以萬騎來薄，副總兵范廣發火器，伏起齊擊之。也先弟孛羅、平章卯那孩中礮死。寇轉至西直門，都督孫鏜禦之，亨亦分兵至，寇引退。副總兵武興擊寇彰義門，與都督王敬挫其前鋒……土城，居民升屋，號呼投磚石擊寇，譁聲動天。王竑及福壽援至，寇乃卻。相持五日，也先邀請既不應，戰又不利，知終不可得志，又聞勤王師且至，恐斷其歸路，遂擁上皇由良鄉西去，謙調諸將追擊，至固關而還。」

這一役的勝利，是軍民團結的勝利，有決定的意義。扭轉了局面，于謙等抗戰派的堅決和正確指揮，廣大將士的英勇戰鬥，固然是勝利的重要因素；而北京市民的直接參戰，居民升屋，號呼投磚石擊寇，這是多麼動人的場面！這不就說明了正義的戰爭，受到羣衆的擁護，戰爭的勝負就決定於羣衆之中，這不是有力的證明嗎！

春光　（佛山剪紙）

消暑解滯的瓜果

鍾庸

身體健康正常的人，在炎夏天時，不時吃一些西瓜，清理一下腸胃熱氣，對暑熱病的發生，有預防作用。

至於患了感冒發熱病，尚在初起的一兩天，多數發高熱，大便結實，小便顯金黃色而尿量少，頭痛、全身皮膚覺得滾滾熱，頻頻多汗，口渴很需要飲水，口臭，舌苔有厚膩的苔。夏日天時身體有了此種病狀者，不妨大喫一頓西瓜，發熱可能消退，大小便也恢復正常了。

採用西瓜代作藥劑，以治暑熱病，作嘔現象者，亦不宜吃。西瓜，身體發熱而沒有汗出者，皮膚似覺有陰冷的病狀，須要特別注意的是：不能食用冰凍的西瓜。大便不是結實，而是稀爛，或是有水瀉情況者，雖則感覺發熱，亦不宜吃西瓜，口雖然渴，但不想飲水，勉強飲下去，則有作嘔感、咳嗽者，亦不宜吃。

天氣熱，兒童們喜歡吃西瓜，爲安全計，冰凍的西瓜，最好是少吃些。如果胃腸有病的兒童，或是脾虛，晚上多吃，不時易患傷風感冒、咳嗽，尤當禁戒。

木瓜，所含的營養成分，最好的是木瓜素，此外，木瓜還含有大量的丙種維他命和葡萄糖，它不但有促進消化的作用，且能分解胃腸多餘的蛋白質，以減少「積滯」的好處。

在樹上長到成熟的木瓜，才好吃。新鮮的熟木瓜，味甜而香，但在實際上有清熱的作用。果肉清甜，可以用作菜餚，也可以用作藥用。

入贅外籍的香港詩歌及其他

王穗果

最近有人在刊物上撰寫香港詩歌的日趨式微與沉淪，據說，取而代之的，將是雜文與小品文。

這是什麼原因呢？一位寫詩的朋友說：「現實，叫我們怎麼去寫歌呢？」說這話的詩人，他現在也改寫雜文了。他說：「這地方需要的是匕首，像被迫鋌而走險的人一樣，沒有匕首怎麼能生活下去呢？我也要拿它刺一刺。」

這位寫詩朋友的話語，引起我深深的回味。我想，這或許是此地詩歌日趨式微的一個方面，即詩人不願寫詩了，因爲這地方不是寫詩的地方，這裏沒有可謳歌的現實，社會的現實生活和決定着他拿起匕首去「刺」。雜文是短小精悍的銳利武器，它像匕首一樣，在明中暗裏常會產生殺傷敵人的效果。香港這社會，黑暗的角落比比皆是，觸處可見，罪惡的東西數不勝數，人們總希望有人敢作勇爲，去揭露它鞭笞它解剖它。恰好雜文是針對這種現實的銳利武器，因而，它在作者、讀者眼中，自然會喜愛這種形式的文體，而淡漠了高歌暢爽的詩歌。這是客觀現實決定着的另一方面。

其次，從此地詩歌本身的形式來看，也決定着它行將衰微的因素。詩歌嘛，顧名思義，是「詩」與「歌」的結合，它們兩者是連在一起的，有詩即可歌。它既有韻的一面，即是，可吟詠，可歌唱的。我國古典詩歌從詩經、楚辭、漢賦、樂府，進而魏晉五言，唐之律絕，以至於宋之詞，元之曲，它們都保持着歌唱的音律和韻律。然而，香港一些詩歌卻有「詩」沒「歌」了，因它已被某些人帶入歧途，於外輸，同化於歐美，以致它不識自己的祖宗，只拾洋人的牙慧，終而走上了末路。

關於這點，明顯表現在語言句式的表達方式上。這些詩已沒有中國傳統和鄉土風味，純是運用翻譯句法。這種造句不用淺白的大衆口語，而要拼湊抽象組合的謎語文字，使人讀得佶屈聱牙，讓人覺得玄乎其玄。而且在結構形式上，傳統的結構格式也被打破了。人家外國人造句以詞或詞組作爲最小的組句單位，而中國文字是以字構詞，再由詞組句的。人家一個詞有時可作一句式，而有人也想學人家以字代句，結果把一句完整的句式切成塊塊碎碎，弄得適得其反。中國詩歌傳統的形式要求句式和字數有適當的勻稱，詩節行數有一定完整性，韻律有一般的制約，但這些均被此地一些新詩作者剔除了。

其實任何事物的發展都不是憑空而來，它有它的歷史根源和繼承性，割斷歷史，不遵循事物的歷史發展規律，就是要被淘汰的。某些新詩的發展不承認歷史的延續性，不接受傳統的繼承，只抄襲西洋的形式，也將是沒有前途的。

要如何使香港詩歌獲得新生而免於沉淪呢？我想，除了要解決一個大衆化問題，形式上也必須來一次徹底和革新。大衆化問題，即是詩歌寫給什麼人讀，什麼人欣賞的問題。

目前，香港詩歌，多少還是禁錮於象牙塔裏的佔多數，因爲詩人、詩作者大部份仍是知識分子，尤其是學院派的人居多，他們的身份、處境、感情、生活和大多數羣衆還有一段距離，而佔人口大多數的羣衆是勞動人民，如果詩歌能做到爲勞動羣衆所喜愛、所接受、所利用，那麼，詩歌不但有廣泛讀者，而且也會產生巨大的社會作用。內地詩歌能蓬勃發展，主要一點，是詩歌不但爲廣大工農兵所接受，而且他們在工廠田間是生產能手，又能寫出爲羣衆歡迎的詩篇。報上介紹過的小靳庄只是一個例子而已，其實每逢盛大節日，一個工廠的一個普通車間，一個偏僻山區的一個普通生產隊，也都能出版一大疊詩稿，或舉行一次賽詩會。詩歌在那裏，已不是少數精神貴族的私有財產，而成爲廣大民衆所享有，所創造。香港大多數人日夜疲於奔命，爲了一日三餐，他們沒有這種閒情逸致，不用說不可能有衆多的人寫詩，就是讀詩的也寥寥無幾。這是受社會制度的制約，但是，如果詩人都能走出象牙塔，唱出大衆的疾苦，歌訴勞工的心聲，把爲少數人唱曲轉向多數人唱歌，欣賞詩歌的人也一定會增多一點。

至於形式上的探求，我以爲某些詩人也不可固執於五四以來已有的一成不變的因循形式，內地的詩歌形式也可以作爲一種借鑑。國內自一九五八年民歌運動以來，經過詩人、理論家和民間羣衆的多次討論、爭鳴，都肯定了新詩格律應有一定的格律，以便在文藝創作中不斷實踐和不斷改進，又逐漸形成了一種既有傳統繼承也有所發展和創新的新詩表現形式。

身份證丟失之後

廣東先生

身份證這東西，看來是可有可無的，這是說，要有的時候，非有不可；用不上的時候，則有等於無。雖然有人終其一生不曾離開香港半步，也不曾向官府衙門申請什麼或求職，更不是參加什麼遊戲的中獎者，這類身份證便是等同廢紙。反過來，身份證的用途可大啦，它可能使人寸步難行，也可能使人喪失了在香港的居留權利。因此，身份證是備以待用的，而且是非備不可的。

身份證是證明一個人的身份，主要是居港人的身份，但無必要將之隨身攜帶。可以說，十個持有身份證者，十個都將之放在家裏。在治安關係之今日，出門過海，如家常便飯，錢財損失事小，將失去身份證者 [illegible]

有人在編寫新聞報導中失了身份證，這是 [illegible]

「可愛的動物」

（Beautiful People）

言甌子

「可愛的動物」，不是一般的動物片，而是一部記錄了幾十年的非洲野生動物的紀錄片。

[illegible]

下午五時起連演四場
夏賽今重燃戰火
各隊實力相埒料有苗頭
旺角球場較量不收門票

【本報訊】夏令杯足球賽，今日在九龍旺角球場重燃戰火，共有四場球賽上演。下午五時，林村對同福；六時廿分，中華對五一七；七時四十分，傑志對電話；九時，駒騰對九果。各場比賽均有苗頭，其中以尾場駒騰對九果，雙方實力相埒，料有激爭。不收門票，歡迎參觀。各隊球員名單如下：

（林村）文錦榮、葉華你、李德權、溫耀球、洪奕成、陳遐智、陳新貴、林保榮、鍾國興、盧錦全、張美禮、張國熙、張國秀、鄭焜興。

（同福）陸國維、賴亦晃、李國榮、梁漢添、龍小文、劉世沾、趙林遠、傅福桂、陳錦光、李湛明、向永祥、吳錦榮、黃庚翔、譚世添、姚榮爵。

（中華）楊元初、潘成文、徐方璜、甄錦勳、張求、陳志強、楊冠和、石孔志、黃傑文、吳柏熙、黃瑞榮、張兆祥、麥國輝、李禮吉、區國強。

（五一七）張福枝、黎炳清、楊作鍌、趙振安、彭立施、許耀成、葉志明、吳鴻成、蕭焜池、陳志傑、梁新發、龐文。

（傑志）陳偉文、簡振超、黎德成、傅德信、吳冠民、李勇、余懷英、歐偉強、劉新華、吳紹林、林先惠。

（電話）李國樑、譚松德、周炳章、陳榮坤、鄭燦漢、王炳根、陳國兆、巫錫康、李潤生、容錦維、龍啟泰、區進元。

（駒騰）梁榮琪、李伯章、陳國勳、黃國祥、周錫培、鄭錫安、廖俊輝、廖洛齊、黃國明、金國祥、楊洪貴、關乘敖、羅然隆、梁紹維、陳偉誠、黃爛信、梅景恒、陳國棟。

（九果）朱錦細、黃奕朝、鄭國權、張志強、資文宛、游安、游兆焉、何細蝦、田志軍、吳永強、劉金明、潘文昆、謝國光、陳天生、譚廣霖、李燊森、黃偉雄。

七人賽競爭烈
十六隊入複賽
昨日晉級的七隊是卜公乙、美青甲、圖穀乙、錦文、龍門乙、龍門甲和警察乙。

【本報訊】夏令杯七人足球淘汰賽，昨天上演七場半複賽，經過激烈爭奪後，實力稍高的七隊進入複賽，這七隊是卜公乙、美青甲、圖穀乙、錦文、龍門乙、龍門甲、警察乙。

昨日的比賽，第三場及尾場，對賽兩隊的入球紀錄相同，要計算角球分勝負，戰情緊湊。

東昇由青年球員組成的甲、乙兩隊，因缺乏比賽經驗，球技較嫩，未能奪魁。獲得出線的七隊將聯同日前已出線的九隊於本月十二日進行複賽。

昨日天氣晴朗，入場觀眾千餘人，門票收入四千多元。

首場林村甲對卜公乙，兩隊接戰後即展開激烈爭奪，上半場雙方殺得難分難解，互交白卷。下半場卜公乙陳古興單刀赴會，先拔頭籌，林村甲周國權隨即回敬一粒，完場兩隊打成一比一平手，卜公乙以一角球險勝晉級。

第二場美青甲勝東昇甲三比一，全場表現以美青甲技高一籌。東昇甲得十二碼罰球先開紀錄，由余國森主射中鵠。轉至下半場，美青甲陳樹榮射入兩球，周幾得一球，東昇甲不敵。

第三場圖穀乙對九巴甲，前者人腳配搭平均，後者合作純熟，全場比賽結果是一比一，圖穀乙以角球五比○淘汰九巴甲。

第四場錦文對美青乙，兩隊接戰後快傳快攻，上半場美青乙暴炳衡衝門，在十八碼衝射先開紀錄，但不久被錦文一口氣由李開、李容試連追兩粒，後來居上。下半場紀錄未增，錦文氣走美青乙。

第五場龍門乙對穗成甲，雙方人強馬壯，上半場各無紀錄。下半場，龍門乙吳汝賢回傳「擺烏龍」，替穗成先開紀錄，繼後龍門乙陳錫祥再打進一球，龍門乙李志明再進一粒。完場，龍門乙以二比一勝穗成甲。

第六場林村乙對龍門甲，龍門甲上半場氣勢如虹，由「怪脚」袁穡紹連入兩球，下半場，袁穡紹錦上添花，成三比○，林村乙由張穗秀打破光蛋。龍門甲以三比一奏捷。

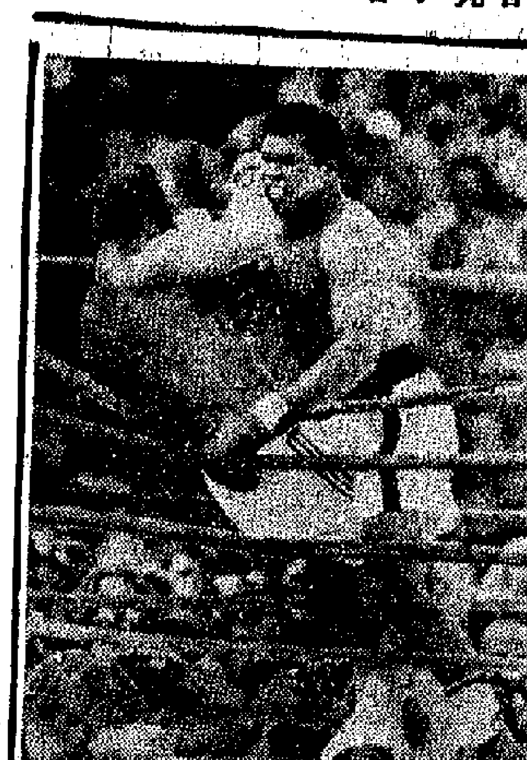
第七場東昇乙對警察乙，上半場警察乙由伍順林射破網，下半場東昇奮力作戰，至完場前一剎那得十二碼罰球，由吳錦華換刀扳平，但以○比二角球遭淘汰。

男初乒賽今演六場

【本報訊】男子初級團體乒乓球賽，今晚有六場在乒總會所舉行。秩序如下：七時，P組扶輪A對中大B、建華對聯光，Q組藝昇B對商餘；八時半，Q組英友對羅笋，R組公民C對穹圓，大東對恒和。

坦桑尼亞田徑隊
應邀於月杪訪華

【路透社達累斯薩拉姆一日電】坦桑尼亞文化與青年部今天說，坦桑尼亞田徑代表隊，其中包括一哩賽世界紀錄保持者貝伊，一行十九人，將於本月底訪問中國，參加一連串比賽。代表隊是應中國業餘田徑協會的邀請往訪，預料將於七月二十六日啟程。



世界重量級拳王阿里在拳王爭霸戰中衛冕成功。圖為阿里（右）在首回合力迫挑戰者祖畢拿的鏡頭。（合衆國際社照片）

拳王阿里衛冕成功
昨天以點數勝歐洲拳王祖畢拿
他表示將在馬尼拉出戰傅利沙

【本報訊】吉隆坡一日消息：世界重量級拳王阿里衛冕成功，此間「默迪卡」球場大戰英國的歐洲拳王祖畢拿十五回合，並沒有擊倒，而以點數取勝。

阿里自從去年十月在扎伊爾首都金沙薩擊敗科曼後，這是他第三次保持衛冕戰成功冠軍稱號。

【美聯社吉隆坡一日電】重量級拳王阿里星期二晨在此間集中攻擊對手祖畢拿的頭部，終以十五回合點數取勝。他今年十月與和傅利沙比賽。阿里在出場前不久表示，他將不會退休。八天前他曾宣稱此役後便高掛拳套。他表示將在馬尼拉出戰傅利沙。

田徑好手曾庇利 獲優秀運動員獎

【本報訊】香港業餘田徑總會宣佈，警察少年訓練學校高級督察曾庇利獲得一九七四至七五年度優秀運動員獎，頒獎禮最近在半島酒店舉行，由市政局議員胡法光夫人將謝勒侯杯頒給曾氏。

體育

各足球隊組班動態
南昇元已成軍 嘉流市邀外援
愉鐵班底不變 光方動向未明

【本報訊】足總屬下的十三支甲組足球隊，為了準備參加來屆的足球賽，各隊的組班工作已經展開，其中一些球隊已成軍。

南華的組班工作已基本完成，據教練郭石表示，南華會將中只有梁金發與陳錫祥兩人離隊，其他均繼續效力，另增添一名中場球員梁能仁。

郭石表示，該會已招收一區五十名青年球員，昨天上午進行選拔，今、明兩天繼續進行，希望從中挑選可以提拔的新人。

精工下一屆雖然改制，但經費來源依然由舊人支撐，負責由培忠將出任經理。

教練陳輝洪表示，全部華將已「搞掂」，洋將則返回祖家或到別的地方遊覽，不過，戴麗會繼續效力，至於其他洋將，助教華德經常與他們聯絡。

精工華將陳鴻平所表示，全部華人球員已簽字，來屆繼續效力精工。

東昇來屆也留用大部分舊將，並增加曾牛等兩、三名年輕有拚勁的球員。

愉園去屆由老將帶動新人，取得不俗的成績，來屆人腳基本不變。據愉園職員表示，大部份球員均有意繼續替母會效力，其中大多數已動筆簽字。

去屆季尾轉投愉園的門將盧國雄，演出有進步，來屆繼續效力愉園。愉園對於朱柏和，也力邀他再効力，昨天由簡煥章和教練樂子明與朱柏和斟介，一、兩天內便明朗。

嘉山組班也已成軍，據班主陳瑤琴表示，來屆留用少數洋將，例如璐瑪士、寅尼、武勵比和從流浪轉會的史丹頓，其他則重用華人球員。他並透露，一名目前在美國的外籍前鋒球員，不久將來港投効嘉山。

陳瑤琴還表示，嘉山的教練人選，希望邀請郭石、鄭有成、鄭錦洪三人中的一人，但郭石是比較難的，因為南華不會放人。

元朗經過一再召開會董會研究後，決定再組班參加來屆甲組足球賽，大部份舊將都繼續効力，只有梁能仁轉投南華，許植強加盟流浪。

該會另邀梁金發、陳錫祥與周皆然三人効力。

市政來屆的組班工作也大致完成，除原有球員繼續效力之外，並贊得安德遜及小麥，為了加強鋒線力量，石乃斌也往英國物色好手。

流浪除與科力士及史丹頓兩洋將解約外，韋立比、軒打遜、森寶及麥哥利都會繼續効力，其他華將已全部簽字。

班主必得利並到蘇格蘭物色前鋒好手，希望加強前鋒攻力，據說已「睇中」兩名好手，但轉會費昂貴，現仍在討價還價中。

鐵行的班底，大致與去屆人選一樣。

光華將新華與南連「掛牌」，也放走小麥，只留下古廉楷、關良及部份球員，組班情況較爲混亂。

東方則傳出組「巨頭班」，由過氣球員同...

元朗夏賽今揭幕
流浮山出戰新田

【本報訊】元朗區體育會主辦的一九七五年元朗區夏令杯足球聯賽，今日（星期三）下午五時在元朗運動場舉行開幕禮，揭幕戰由流浮山隊對新田隊。

元朗區夏令杯足球賽，今屆參加的隊伍共十三隊，分兩組進行單循環賽，每組成績最佳的兩隊出線，各隊實力相當，到時料會展開劇烈的爭持。兩組隊伍名單如下：（元字組）鄭浮山、新田、白沙、雄威、蘇瑞安觀、青聯；（朗字組）永强、元朗鄉、礦務處、蓮花地、大井圍、淑女、青醫。

三角足球賽
門票今公售

【本報訊】華足聯會主辦的三角足球賽，將於本月三日、五日、六日舉行，門票分收十元、七元、五元、三元，今天分別在港九兩個預售站公開發售。

論壇

精愉瓜分兩項錦標
圈內人士傳為佳話
回顧七四至七五年度的足球季

現在簡略地談談各項錦標賽的競爭歷程。最可喜的是各項比賽都進行順利，球場內外既少特殊事故發生，無須「會長級」開會傷腦筋來處理上訴事件，這現象很好，顯示一般球員多爲專心打波而發揚很好的競技精神。過去一屆如此，希望以後亦如此。

聯賽有如長途競走，歷程八個月之久，精工與愉園並駕齊驅，最後總分相同，以統計得失球數多少來決定了精工冠軍，愉園亞軍，迎爲前屆南華與精工的故事重演，堪稱後先輝映。冠、亞軍以次而晉入四強之列的是流浪與南華。無巧不成話，首次舉辦的會長杯四強賽，精工與愉園再次並駕齊驅，最後得分相同，亦以統計得失球數多少來定名次。這一回，輪到愉園得冠軍，精工亞軍，用「電眼判決」來瓜分兩項錦標，一時傳為美談。人們知道，精工班底佳、波底好，以此條件而取得聯賽錦標（它另取得足總杯賽錦標，另文再談）是很合理的。不過，它在季初演出甚差，失分亦不少，過了一段時間，才漸有起色，先雖落後，終於迎頭趕上，非常難得。愉園的班底與波底，比不上精工，比另外幾隊亦有未及之處，但它在聯賽只着重有表現，未作苛求，許多人也以爲它只能打入四強之末，怎知終與於打至精工同分，超過預期的成就，確實難能可貴。

四強賽是首次舉辦，因必須等待聯賽冠、亞、季、殿四軍產生後，才可進行角逐。這也就是聯賽的延續，成為「聯賽尾波」。須知，到了季尾，一般球員多已打到「厭倦」，而且難免有人受傷，在四強賽事未展開前，有人對此未敢看好，連我亦在內。然而，由於愉園、精工、南華、流浪四強一向都有很不錯的表現，又各擁有許多擁躉，分三日進行的比賽，不僅場面熱鬧，四強分別爭持，亦夠激烈、緊張和精彩，滿足了觀衆需求。說明了首次舉辦此項比賽，相當成功，足以鼓勵勝賽各隊更加努力。

這一屆的銀牌賽提前舉行，「開波」後不久，便進行初賽，複賽和準決賽，那時候，「季初病」尚未消除，有的還未打出隊型，有的則因球員氣力尚差，因此，在比賽過程中迭爆冷門，爲各隊在各項錦標賽中演出水平波動幅度最大的一項。複賽市政淘汰東昇是冷門，準決賽市政淘汰愉園亦是冷門，終於市政取得冷門亞軍。複賽流浪險勝東方，準決賽悻勝精工。於是，流浪在決賽時又險勝市政，終取得第一項淘汰賽錦標。我看出，此項比賽的冠、亞軍，是在氣力勝於技術的競爭場合下產生出來的。（二）

正牌筆師

徒文與司徒忠「鐵超人」。

港裁昨選新員
趙不弱任會長

【本報訊】香港足球裁判會昨在九龍海員俱樂部召開周年同人大會，改選新職員，名單如下：會長趙不弱；副會長必得利、羅世傑、鄧家雄；主席城克；副主席盧志偉；總幹事加西達；副總幹事麥耀明；出席足總司庫陳任明；執委陳光宇代表韓德；執委徐子顯、文炳南、陳啟華、王仲良、周沃財、黃錦榮、歐志成、東特利。

小球消息

▲製衣工人互助杯足球賽，今晚續有四場上演……

先夫 陳公新民 字 體佳

痛於一九七五年六月二十九日上午四時壽終養和醫院積閏享壽六十有二歲泰移香港殯儀館治喪謹擇七月四日（星期五）上午十一時半大殮十二時在該館大禮堂辭靈隨即出殯哀此訃聞

未亡人 吳愛惜

孝男 和平 媳婦 沈雪華
和生 媳婦 劉桂榮
和良 媳婦 胡美英

孫男 志雄 志浩

孫女 婷婷 莉莉 芬芬 思思 菱菱 蕾蕾 瑋瑋 珣珣

泣告

花圈祭帳懇辭，如蒙賜賻請折現金撥充兩儀中學基金。

治喪處：香港殯儀館 北角英皇道六七九號 電話：五一六一五二二六

普慶·新光·南華·南洋·銀都

明天盛大獻映

跋涉十國攝製歷時六載

歐洲十大野生動物園

大型彩色紀錄片！

SAVE THE ANIMALS

惠刊廣告 請撥電話 七二六九八〇

南華·南洋 今天最後

平原作戰

彩色現代京劇故事片

八一電影製片廠攝製

珠江 銀都 今天最後

鐵路敢死隊 THE TRAIN

分類廣告

海運·百樂 新光·普慶 京都·凱聲 銀都·珠江 新華·新都 南華·南洋 紐約·大華·金冠

新豐寶寶宇 三大敢死隊 生死戀 第三週映 大地震 越滿越早 鐵路敢死隊 烽火霸王 平原作戰 歐洲十大野生動物園 飛渡關山

半年結後一段時期
銀行銀根仍奇鬆 工商業頭寸尚緊
銀行對外信貸態度審慎

【本報訊】銀行業內銀根奇鬆及市面工商業頭寸吃緊的局面，在半年結算過後一段時期內，估計暫仍不易有變；這是此間一些金融界人士的看法。又，到目前爲止，銀行的對外授信態度一般仍以嚴謹爲主。

據銀行人士說，早在過去一季，銀行業內銀根已處於異常鬆弛狀態，銀行同業拆息竟然跌到前所未有的低水平，長期徘徊週息〇・七五厘至一厘。即使半年結算期間，這種狀態也未有變。現在半年結算過去了，相信這種鬆弛狀態也仍會持續，到什麼時候才會改變，一時間尙難預測。最近雖然銀行進出口押匯業務都有所回增，銀行資金用於代客墊款、打包放款和買單等都比前一個時期多些，但銀行業內銀根卻未有因此而轉緊，這可反映出銀行業內銀根極鬆的一面。

但在過去幾個月來，工商業方面的頭寸卻是比較吃緊的居多，有些行業的期比前增長，甚至由一兩個月拖至兩三個月，也不少。不過在今年的半年結算期間，所以其緊張狀態一時間未有特別湧現。據金融界一些人士估計，在此半年結算過去，工商業頭寸的緊態卻暫時不易過去。到目前爲止，銀行對外授信態度一般仍以嚴謹爲主，急需資金週用的工商業者未必能向銀行借到錢，而不急需頭寸應用的大廠和商行，銀行卻主動要求放出。所以在此情況下，有些工商行號的銀根仍感緊絀。加上最近進出口貿易略有起色，有些工廠接單增加，恢復較多開工，資金因而緊些是正常現象。除此之外，當然也有個別工商業者的頭寸是較鬆弛的，他們因爲在今年年頭生意不好時把業務收縮了些，於是有資金多而找不到用場的。

西非訂購漸增
較高價貨品近亦有扯去 柴油機器現還在洽談中

【本報訊】近來西非商人向港採購貨物，由漸漸恢復正常進而有所增加，經營該線貿易商人正注意這趨勢，並寄以一定的希望。

據洋行商說，在近三個月來，西非商人來單已逐步恢復過去正常時期的程度。自去年天氣苦旱直至今年首季期內，西非商來單陷於停頓，有時一下子來單較多，不久又轉而極度疏落，這樣的不正常狀態，近來已漸漸較爲正常，使經營該線貿易的商人每月有比較穩定的生意可做。

數月以來，西非商除繼續預訂購買斜西褲、外衣內衣、恤衫、珠被、粗毛毡、床單、毛巾及毛巾被等傳統性貨物之外，也採購牛仔布製時裝、原子粒收音機（並有收音錄音兩用機）、錄音帶、照相機等比較高價的貨品。其中原子粒收音機，在近數年來間或有銷去，但多半是袖珍機，近來才有較爲高性能的聯合機銷去，並開始輸往其他較高價的音響器材。由於有比較高價的貨物銷去，經營商人的生意額便得以提高。由於該線生意已恢復常態，貨質亦有所提高，因此寄望將來漸漸增加其他的高價貨輸去。

據洋行商說，他們正與西非商洽談一宗柴油機生意，這些柴油機是安裝漁船作動力用的。西非有些地區發展漁業比較有條件，長期以來西非向港購買不少漁網等打魚工具，所以如果這宗柴油機生意做得成，將來有可能繼續擴大。

他又說，目前擬購柴油機的西非買家，並非當地直接用家漁民，而是非直接用家準備建造一批用柴油機作動力的機動漁船，以便租賃給當地漁民應用，因此對方可能不止購買一部、兩部機器。

美棉復上揚
巴棉上週起落互見

【本報訊】據美聯社及合衆國際社紐約六月三十日消息，紐約棉花交易所的美棉期貨價格，該日全部上升，收市價上升了三十九點至六十二點。同一天，美國農業部發表，今年美國農民播種棉花的面積減少。

美國農業部六月三十日發表，美國農民今年播種棉花的面積共約一千零二十萬英畝，比一九七四年減少了百分之二十六。

【本報訊】據法新社卡拉奇六月三十日消息，卡拉奇市場的棉花期貨價格，上星期漲落互見，但是週末的收市價上升，全週的行情比前週爲高。至此，卡拉奇棉花市場的行情，經連接三個星期上揚。這是受上週中紐約棉花期貨市勢上升的影響。

卡拉奇市場的棉花現貨，上星期交投疏落，因爲當地紡織廠沒有大量購買。當地的紡織廠，目前仍在等候巴基斯坦政府宣佈新的棉花……

上星期運到卡拉奇市場的棉花共一萬七千七百八十包，本年度同期內，共運到一百零三萬九千九百五十包。本年度開始以來累計，共運到八十三萬七千四百包。上星期出口的棉花共……包，本年度同期內共輸出了……八百七十包。

泰新出產玉米
登場日期延遲

【曼谷三十日航訊】泰國新粟米，依往年慣例，本月前後即有新貨登場，七八月間進入盛產時期，但今年……預料新玉米登場將延至七月下旬或八月上旬。……市價醞釀漲風。據……估計總數將達二百九十萬噸。本月初創商紀錄，泰國出口商以每噸FOB一百二十八美元拋售七月中或七月底落水的期貨數萬噸，後因發覺延期，提高價值至一百三十美元。

胚布市價微軟
目前每碼比上月初降一至二仙
製衣廠吸納稍疏

【本報訊】據布商消息，最近此間的胚布行情，較六月初每碼成價低跌一、兩仙。

據稱，六月份胚布行情，基本上算平穩的。在六月初，個別如三十九吋封斜布及混紡胚布，因爲來貨較疏，市價一度抽高，如三十九吋斜布，當時每碼升爲一元七毫八左右，混紡胚布每碼升爲一元七左右。而其他類型胚布，生意雖然不比上述兩種，但市價仍保持大致平穩。

六月中以後，先前四月份的期貨買家，大部分到了該出貨的時候，才陸續出貨，市面上貨者一時顯得不及月初時之熱烈，但一般來說，出貨的情形比較理想，而且到期出貨才是真正的做成了實實。在四月份到六月份期間，市場上對胚布的需求回復了一定的水平，對胚布價格逐步有利，市價漸開始回升，由四月份到六月份的一段時間裏，市價平均上升了百分之十以上，過半品種上升超過百分之十五。價格的上升，對前期的買家……些製衣廠留爲前訂貨在短期內不會用掉，見市價上升並無期望，比市價略低放出，這些在近半個月來出現較多。不過，因爲先前訂貨家買納不大，今天整個的貨也不多，故對整個市場未有很大影響。儘管如此，對新近的一些實貨行情多少有一點影響。據商人說，最近胚布每碼價格要比六月初略低一、兩個仙。從這個幅度看來，一般尚能夠保持平穩。

風扇零售轉暢
以小型座枱扇銷出居多
連日天氣翳熱

【本報訊】最近幾天，熱浪迫人，風扇零售生意稍爲轉好，但銷出的仍以小型座枱風扇居多。自入夏以來，風扇門市生意欠佳，目前一般零售商手上存貨仍多，故現時多暫停再入貨。

據電器商人說，前一個時期受雨水影響，風扇銷路異常疲滯，最近幾天的氣溫驟熱，使滯銷的風扇門市生意比前稍爲好些。但因今年此間市場實際購買力薄弱，銷出的風扇仍以小型座枱扇如八吋、九吋上海華生和廣州鑽石牌貨居多，其次爲日本十二吋座枱扇。至於十六吋座枱扇、十六吋座地扇和吊扇等銷路依然不振。

該商人說，因爲入夏以來，零售生意不佳，值四月中的……生意比較暢旺，隨後的生意多比去年同期差，使得二批商和零售商前進入的各國風扇銷售均不如理想，目前手上存貨仍相當大宗。據說，即使是比較通行的日本某牌子風扇，今年的銷售也告退縮，此間二批商現貨存該牌子貨依然不少，而去年四月下旬，一般二批商手上多無存貨了。他們存貨多，加上此間零售商人對今後生意仍多睇淡，最近均紛紛趁機會推銷存貨，且多停止再補進新貨，因按照市場一般的習慣，七月下旬開始，風扇零售生意便會逐漸走下坡了。

南朝鮮主要品出口值告減少

【本報訊】據外電報道，南朝鮮今年頭五個月的商品出口額，共值十七億一千三百萬美元，比去年同期下降百分之五〇。爲此，南朝鮮準備對出口正在下降的七種主要商品，包括鋼鐵製品、電器、機械、船隻、鞋類、原絲及合板行業提供援助。據稱，還打算把……機械等進口原料稅降低，希望藉而激勵出口增加。

美擴大種糖作物面積

【本報訊】據美聯社華盛頓六月三十日消息，美國農業部該日發表，美國農民今年擴大種植甜菜和甘蔗的面積。

美國農業部的農作物報告局在七月一日發表，據估計，今年種植甜菜的面積共一百五十萬英畝，比去年擴大了百分之二十七。種植甘蔗的面積共七十七萬四千八百英畝，增加了百分之六。

南朝鮮水泥減產

【本報訊】據外電報道，南朝鮮水泥製造商刻正爲需求不振和庫存增加問題而考慮採取減產行動。據稱，至今年六月二十日爲止，水泥庫存量達六十八萬噸，比去年同期的庫存二十八萬噸增加了約一點五倍。預料經過一般生產調查後，水泥製造商會在下月初起減低生產量。

日本同意限制鋼料輸往共市

【本報訊】據法新社東京七月一日消息，日本政府該日要求日本煉鋼商，限制向歐洲經濟共同體國家輸出鋼料。

日本政府此舉，是應「歐洲煤鋼聯營」組織的要求。最近，「歐洲煤鋼聯營」組織的代表團，曾在東京和日本煉鋼當局舉行會議。

泰錫出口配額四千一百餘噸

【曼谷三十日航訊】據國際錫理事會規定，由七月一日起的三個月中，十個會員出產國的輸出總額爲三萬三千公噸，泰國得到的分配限額爲四千一百四十二噸。

本報特稿 鄒明

西方經濟危機繼續發展
香港經濟仍處於低壓槽中
目前有幾門主要工業接單和生產比去年底至今年初回增，只是多爲近期訂貨，數額不大，花款則多，因西方經濟危機持續，當地商人訂購缺乏信心。在開拓中小出口市場方面，今年香港商人繼續獲得進展。

在西方經濟危機持續發展的影響下，今年上半年的香港經濟困難仍多。其中以第一季的情形最差，進入第二季後，工商業活動才逐漸在低水平中稍有回升。

主要由於對美、英、澳洲、日本等主要市場輸出均減，今年頭四個月，香港的出口貿易總值只得六十一億九千萬元，比去年同期減十億元，即減百分之十四。這是出口貿易自一九六一年以來的首次減降。在海運出口貨量方面，今年頭五個月比去年同期約減百分之五，成爲自一九七一年以來的首次退縮。影響所及，香港工業的就業工人數目，繼去年銳減七萬餘人之後，今年首季又減少了八千餘人。到六月底止，失業和半失業人數，仍比一年前爲多。

廿二年來首次入口貨值下降

在去年下半年內，香港發生了戰後最嚴重的經濟困難。今年以來，香港經濟仍繼續處於低壓槽之中。頭四個月的入口貨值，只得九十五億元，比去年同期減十七億元，即減百分之十五點三。這是入口貿易二十二年來的首次下降。頭五個月的海運入口貨量，更比一年前減少百分之十七。廠用原料、建築材料與多種日用消費品的入口量、值，均呈巨幅減降。轉口貿易數值，頭四個月亦比一年前減百分之十二點三。這主要因日本、印尼、台灣減少扯購轉口貨所致。

今年頭四個月的對外貿易總值，爲一百七十八億一千萬元，不僅比去年同期減降百分之十四點五，而且與去年最後四個月相比，亦續減百分之九。可見對外貿易由去年六月起全面減縮的局面，至今尚未扭轉過來。據香港工業總會前任主席安子介指出，近幾年香港工業所得的生產純利，已低至約爲百分之五，且有繼續下降的趨勢。今年由於出口貨價已比去年降低一、二成，一般在業工人的工資收入亦被壓低。另方面，生活費用在高水平中續升，市場購買力已更形低弱。這對於百貨、家用電器、飲食業等多行生意，都有不利影響。

除出口貿易的量、值齊降之外，今年旅遊業亦續走下坡，頭五個月到港的外國遊客人數，比去年同期減百分之八點四。建築業也持續不振。無論是新樓落成的面積或由工務局批出的建築圖則，都比一年前續減，特別是以工商業樓宇的租售情況最爲淡弱。可見在西方經濟危機和香港商業衰退的雙重影響下，被稱爲香港經濟「支柱」之一的出口貿易、旅遊業和建築業，今年上半年都已進一步發生動搖。

製衣紡織電子等業產銷回增

目前，製衣、紡織、電子和塑膠等幾門主要工業，接單量和生產量都已比去年底至今年初有較大的回增。這主要因歐、美客商在減少訂貨約一年之後，當地存底已漸銷疏，因而陸續恢復寄來較多新訂單。由於一般工廠現已有兩、三個月的訂單在手，少數大廠且有接到第四季的出口訂單，所以下半年港貨的生產量和出口量都可能回增。但目前海外來單的特點，仍多數是選訂一個月至三個月內起運的近期貨，而且每宗的數額不大，花款則多。至於六個月至九個月的遠期貨，則外客甚少落單了。這表明在歐美經濟尚未好轉的今天，當地商人對於訂購大額和遠期貨物，還是缺乏信心的。其次是目前產銷回增的工業尚非普遍。例如混紡紗、布，塑膠花，塑膠鞋，化纖針織成衣，電筒和手提電池燈，蛙鞋，繩纜，假髮，搪瓷等業因工不足或生產無利可圖的情形仍很普遍。許多中小型五金製品廠，甚至連一個月的產品訂單也未接滿。再次是港貨外銷現已遇到更激烈的競爭，如紡織品輸美數量，頭四個月比去年同期減百分之十四，迫使……改以西德爲紡織品的最大出口市場。但在同一時期內，以低價銷美國的台灣、南朝鮮紡織品，卻均增百分之三十五。可見香港因地價、廠租、工資及其他生產成本較高，現在向美國輸出中下價紡織品，已在激烈競爭中處於劣勢了。同樣，今年向歐美輸出增加較多的小型電子計算機，平均出口價亦約已比去年銳減二成半之多。因爲美、日以至南朝鮮等產品都減價推銷。如何減低零件、組件的進口成本，或是設法在本地增產廉價零件、組件，這已成爲電子業廠商急待解決的一個問題。最後，香港輸出最大宗的成衣和紡織品，今年來已有澳洲、奧地利、瑞典、加拿大等國陸續加強入口限制。還有歐洲共同市場九國，則定於七月七日在比京與香港作第三輪談判，主要內容是要擴大限制香港紡織品入口。今年頭四個月，香港成衣和紡織品出口總值，已比一年前減近百分之八，現有更多的海外市場要擴大入口限制，這就可能可使該類主要產品外銷更爲困難。此外，年來美元、英鎊匯率……港幣浮動已趨於長期化，多條航線的貨物運費提高，港府採取了入口……加實的措施，「中鑑」申請提高電費亦可能在下半年內成爲事實，這都將會加深一般工商業者的經營困難。

下半年生意將比較稍好

在開拓中小出口市場方面，今年港商繼續獲得一些進展。例如頭四個月，香港製品銷去中東，已比去年同期續增百分之三十。香港製品銷去非洲增百分之六，主要是靠尼日利亞、扎伊爾、蘇丹等國購貨大增。港貨銷去歐洲之所以續有微增，除主要靠西德的增加來填補英國的減縮之外，瑞典、瑞士、奧地利、荷蘭、挪威等國增購港貨亦起着一定的作用。特別是在頭五個月內，香港共有三個貿易代表團前往中東各地訪問，既接得了一些訂單，又與當地買家建立了直接聯系，這對於促進今後兩地的貿易往來將有好處。

不過，由於美國、歐洲共同市場、澳洲、日本已共吸購香港出口貨的三分之二，而今年頭四個月港貨輸美數值已劇減百分之二十五，成爲自一九六一年以來的首次大減，再加上美國工業生產從去年十月至今年五月已連跌八個月，失業率更高達百分之九點二，創出自一九四一年以來的最高紀錄；歐洲共同市場九國的失業人數，現亦比一年前激增六成多；日本經濟「復甦」的前景也不明朗，特別是進口貿易連續大減，對香港的出口和轉口生意影響更大，所以今年下半年的香港經濟，縱可能比上半年稍好，但仍將會遇到多種困難。工業生產和出口貿易的回增，也只能是緩慢的，同時會有反覆。

工商業者所關心的問題

下半年的銀行利息將否回升，部分原料的市價，又將否會因國際價格回升和本港存貨減少而掀起另一次漲風，港貨加價後又會否影響到生意轉淡，這都是目前引起工商業者關心的一些問題。但無論如何，去年五月份香港外貿總值高達六十三億四千七百萬元的紀錄，在今年內也難望再次出現了。因爲今年頭四個月內，平均每月的外貿總值只得四十四億五千萬元，比去年五月……已減近一半。要重新回復舊觀，實要很長時間才能辦得到。……下半年的工業生產和出口雖會回增，但因這次衰退打擊香港很大，所以就業情況不會很快得到改善。一般工商業者則認爲，先要西方主要國家經濟出現了明顯好轉的情況，然後香港才可望逐漸得益。

但是，當前兩個超級大國……加緊爭霸而實行國民經濟軍事化的發展趨向，特別是它們之間的擴軍備戰日益激烈，將會使國際局勢更不安寧，從而也會影響到貨幣金融與經濟情況更加動盪。以美國爲例，現在既要應付嚴重的失業問題，又要繼續應付通貨膨脹，就使它陷於一個十分困擾的局面中。美國總統福特最近已公開表示，明年將會考慮要求再作減稅，要繼續對疲弱的美國經濟採取刺激措施了。

名神汽船株式會社 MEISHIN LINE
神弦丸 M.V. "SHINGEN MARU" 七月五日由日抵港。七月六日收貨，即晚開行。直放：新加坡
新利 M.V. "SUNNY AURORA" 七月十二日由日抵港。七月十三日收貨，即晚開行。直放：新加坡
總代理：海外聯合海運有限公司 李寶椿大廈二樓1101室 電話：四三九五〇四、四四五七〇、四三六四一、四四五六八〇九

TOHO LINE 日本東方輪船有限公司
總代理：泛洋航運有限公司 TRANSOCEAN SHIPPING LTD.
德輔道中71號聯邦大廈705室 電話：5-238091（八線）

航線	船名	本港結關日期	開行日期	運航
毛里求斯 歐洲	江興快輪 SULU CAREER	7月3日		毛里求斯、漢堡、安特衛普、鹿特丹、倫敦、利物浦、勒哈佛 HAVRE
	東江快輪 SCOTIA CAREER	7月12日	7月14日	
	江亞快輪 BALTIC CAREER	7月23日	7月24日	
	江東快輪 KARA CAREER	8月12日	8月13日	

澳門代理星輝船務公司電話2797地址：澳門……95號

順昌航業有限公司 中建大廈十八樓
大寶石 M.S. TAIPOOSEK 最新型客貨輪 時速十六浬 全艙客房冷氣 本期：七月十一日落貨十三日開行 下期：七月廿七日落貨廿九日開行 直透：新加坡、庇能
大龍山 M.S. TAILUNGSHAN 七月三日落貨 四日開行 直透：曼谷
大中山 M.S. TAICHUNGSHAN 七月九日落貨 十一日開行 直透：曼谷

東城輪 M.V. "KOTA TIMUR" 約七月四日抵港 七月七日開行 直放：新加坡、KARACHI, DUBAI, MUSCAT, ABU DHABI, DOHA, BAHRAIN, KUWAIT, KHORRAMSHAHR & BASRAH.
凱城輪 M.V. "KOTA MENANG" 約七月三日抵港 七月六日開行 直放：新加坡、DAR ES SALAAM, MOMBASA, MOGADISCIO, ADEN, ASSAB, HODEIDAH, PORT SUDAN & AQUABA
太平船務（香港）有限公司啓 香港干諾道中大昌大廈六樓 電話：五一二二六、七四（五線）

日本海運株式會社 Japan Line
委內瑞拉、加勒比海特快航線
中南美洲 日本樂譜 快輪 M.S. JAPAN ROSE 七月六日落貨 七月七日開行
前往：Cristobal, Aruba, Curacao, Port of Spain, La Guaira, Maracaibo, Puerto Cabello, San Juan, Santo Domingo, Manzanillo.
貨客付貨請移玉步德輔道中七十一號聯邦大廈七〇五室
總代理：泛洋航運有限公司 電話：五二三八〇九一（八線）

SHOKUKU LINE 奧華輪 M.S. "OLD FAIR" 七月五日抵港
總代理：東洋船務有限公司 香港皇后大道中循道大廈一一〇二室 電話：五二四九四二八、五二五〇二四一（十線）

山下新日本汽船株式會社 Y.S.LINE
美國西岸、東岸及墨西哥標準貨櫃航線 貨櫃快輪
旭光丸 M.S. "ASAKO MARU" 七月廿二日到港 七月廿三日開行
朧都 M.S. "KENDO" 七月廿四日到港 七月廿四日開行
太光丸 M.S. "TAIKO MARU" 七月廿一日到港 七月廿一日開行
朧都 七月八日到港 七月八日開行
往：溫哥華、西雅圖、三藩市、奧克蘭、洛杉磯、溫哥華B.C.、墨西哥、波士頓、紐約、費城、沙灣拿……
香港總代理：山下新日本汽船（香港）有限公司

渣華（香港）有限公司
代理：渣華郵船公司・利來郵船公司
香港 5-241161 九龍 3-055121 澳門 6463

航線	船名		開航日期	前往
東非	STRAAT LOMBOK	士打林布	7月3日	東非各埠
	STRAAT KOBE	士打神戶	7月9日	
西非	BALONG	巴路安	7月26日	西非各埠
	STRAAT FORCADOS	士打霍加道士	8月26日	
拉丁美洲	WONOSARI	溫拿沙利	7月21日	拉丁美洲各埠
	WONORATO	溫拿拉圖	8月7日	
南非南美	STRAAT HOLLAND	士打荷蘭	7月9日	南非各埠
	STRAAT MAGELHAEN	士打麥哲倫	7月23日	毛里求斯及南非
	STRAAT NAGOYA	士打名古屋	7月29日	南美各埠
墨西哥灣	NEDER EBRO	列打亞寶	7月6日	墨西哥灣及巴拿馬各埠
	MISSISSIPPI LLOYD	密西西比來	7月26日	

華利 直透：亞庇、山打根、斗湖 七月廿日收貨 七月廿一日開行
惠南有限公司 電話：四五八八四、四〇九五、八〇 四六九八

「嘉斯」S.S. "CARDROSS" 由福州來，約於七月三日抵港。
「艾斯」M.S. "AKADEMOS" 由青島來，定於七月三日抵港。
「浦理斯」M.S. "PELLEAS" 由上海來，約於七月二日抵港。
「賴溥」M.S. "RYTTERHAV" 由大連來，定於七月四日晨抵港。
請各收貨人速來本公司辦理提貨手續。
華夏企業有限公司啓 中國銀行大廈五樓 電話：四……

阿里自從去年十月在扎伊爾首都金沙薩擊敗科曼後，這是他第三次保持衛冕成功。……

【本報訊】……門票今公售……

花圈祭帳輓辭，如蒙賜贈請折現金撥充福建中學基金。治喪處：香港殯儀館 北角英皇道六七九號 電話：五－六一五二二六

今日明日出入口船隻

今日入口船隻

船	名	來往港口	停泊地點	公司
日昇	SUNRISE (下午一時)	日本	B	天祥
美麗星	MARY STAR (下午一時)	釜山	B1	新興行
愛露娜	AURORA (中午)	日本	B12	小山
第19義宗丸	GISO MARU No.19 (晨早)	日本	B20	南仲
金源	KIM GUAN (下午)	汕頭	油蔴地	滙豐
江興	SULU CAREER (下午一時)	上海	A50	泛洋
興華	HSING HWA (下午)	高雄	油蔴地	明仁
大同	TA TUNG (下午)	高雄	油蔴地	東海
大龍山	TAILUNGSHAN (下午三時)	曼谷	B5	順昌
愛達得	ATALANTA (上午十一時)	日本	英浦	小山
旭光丸三號	KYOKKO MARU No.3 (中午)	日本	英浦	小山
捷逸	CHITRAL (下午六時)	馬尼拉	海厘	鐵行
	JUND (上午六時)	MUKHO	A37	英東
美雅	MAYAGUEZ (上午七時)	梳桃邑	英浦	海陸
士打林卜	STRAAT LOMBOK (下午一時)	新港	B6	渣華
阿德雷	ADELAIDE MARU (下午十時)	新加坡	A22	大三
明仁建設	M.R. ESTABLISHMENT (上午六時)	基隆	B16	明仁
	MARIYA (下午)	新加坡	A34	華林
士打廣珈	STRAAT HONSHU (中午)	新加坡	A21	渣華

今日出口船隻

船	名	開往港口	停泊地點	公司
星總	FORTUNE TRADER (中午)	新加坡	B21	瀛聯
騰都	TENDO (上午)	高雄日本	英浦	小山
福他山度士	PRO...NTO (上午一時)	南美	A30	美邦
海民	HAI MING (下午)	基隆	油蔴地	永裕
紐倫堡	NIRNBURG (下午)	鹿特丹漢堡	A15	東亞
加路威	SL. GALLOWAY (上午七時)	神戶美國西岸	英浦	海陸
美國靈狗	AM. LYNX (上午八時)	神戶加州紐約	北角橋	美輪
利德士杜	LEDESCO DOS (下午)	新加坡巴生	B7	東洋
愛達得	ATALANTA (半夜)	高雄日本	英浦	小山
瑪上美	MAH BULAKUL (下午)	曼谷	B11	鐵行
沙利馬士基	SALLY MAERSK	美國	海厘	馬士基
凌雲	LING YUNG	歐洲	A	港郵
東嘉	TONGA	高雄	B	安侖
長輝	EVER BRIGHT	高雄	A	利達
聯望	UNION HOPE	日本	B	南仲
亞加得	AKADEMOS	青島	B	華夏
沛利斯	PELLEAS	上海	B	華夏
查拉澳罕	JALA-OHAN	基隆	九龍倉	百保利
利文怡美利	RAMON-VERETT	日本	A	福來
嘉斯	CRADROSS	福州	B	華夏

明日入口船隻

船	名	來往港口	停泊地點	公司
華陽	HWAPYUNG DIANA (中午)	台灣	油蔴地	泛亞
凱坡	KOTA MENANG	上海	B	太平
中聯二號	CHUNG LIEN No.2 (晨早)	高雄	B4	泛亞
華盛頓	WASHINGTON	曼谷	A	怡和
馬士基	MAERSK WIND	波斯灣	海厘	馬士基
哥倫布	COLOMBO LU	基隆	B	明仁
吉光丸	KICHIKO MARU (下午五時)	日本	B	小山
明星	MING SING	基隆	油蔴地	明仁
千里達	TRINIDAD	新加坡	九龍倉	百保利
新櫻丸	SHINSAKURA MARU	新加坡	海厘	大三
東安	EASTERN ANNA	日本	B	天祥
東方友華	ORIENTAL AMIGA	美國	黃埔塢	港郵
光大	KWANG TA (下午)	高雄	油蔴地	明仁

明日出口船隻

船	名	開往港口	停泊地點	公司
鴨脷洲	APLICHAU (下午)	新加坡檳新港	A32	太來
旭光丸三號	KYOKKO MARU No.3 (上午)	高雄日本	英浦	小山
明仁成功	MINGREN SUCCESS (下午)	拉高士亞巴	B2	明仁
士打林卜	STRAAT LOMBOK	新加坡東非	B6	渣華
千里達	TRINIDAD	紐約	九龍倉	百保利
第19義宗丸	GISO MARU No.19	新加坡巴生	B20	南仲
日昇	SUNRISE (下午)	新加坡巴生	B	天祥
國寶	TREASURE COUNTRY (下午)	曼谷	油蔴地	滙豐
江興	SULU CAREER (半夜)	黃埔仔新加坡利物浦	A50	泛洋
美麗星	MARY STAR	釜山	B1	新興行
大同	TA TUNG (下午)	高雄	油蔴地	東海
興華	HSING HWA (下午)	高雄	油蔴地	明仁
惠來三號	HUEI LAI No.3 (下午)	基隆	油蔴地	東海
愛露娜	AURORA (下午)	新加坡	B12	小山
金星二號	GOLD STAR II	三寶壟	B17	安全
明仁建設	M.R. ESTABLISHMENT (下午)	孟加拉	B16	明仁
士打廣珈	STRAAT HONSHU	日本	A21	渣華

輪船停泊表

船	名	停泊處	公司
華寧	WA HING	吉利島	順發
	LAVANDOR	A48	大東
東星	ORIENTAL STAR	A9	金山
亞洲英雄	ASIAN HERO	油蔴地	東洋
金星	GOLDEN STAR	B31	金星
東航	ORIENTAL NAVIGATOR	A42	青島
馬來西亞成功	MALAYSIA SUCCESS	A28	港郵
飛航	FEI HANG	A30	遠洋
嶺南	LING NAN	B23	遠洋
加利來	GALLIROY	A36	天祥
埃奧安那海	IONDIAN SEA	A47	益豐
	TEXAS YELLOW ROSE	B10	南仲
溫州	WEN CHOW	A31	太古
亞蘇夫海	AZOV SEA	A45	益豐
仙妮	XENY	B8	華夏
新速	SPEED	A49	益豐
南亞	NANAH	B22	聯泰
珊瑚海	CORAL SEA	A9	益豐

入口船期預告

船	名	開來港口	月日	公司
麗漢	RYTTERHAV	大連	7月4	華夏
御影山丸	MIKAGESAN MARU	新加坡	7月4	大三
海王	HAI WANG	基隆	7月4	永裕
東海	TUNG HAI	高雄	7月4	東海
東城	KOTA TIMUR	上海	7月4	太平
力打愛寶	NEDER EBRO	基隆	7月4	萃華
鐵王	JUNIOR LONE	馬尼拉	7月4	小山
美中美	CHITTIN TANTHUWANIT	曼谷	7月4	振興行
史杜夫	STOVE TRADITION	日本	7月4	怡和
美華	MYOMAYWA	仰光	7月4	新興行
高古林	KERGUELEN	基隆	7月4	沙晴
琉球檀香山	UNIVERSAL HONOLULU	台灣	7月4	明仁
長洲	CHEUNG CHAU	高雄	7月4	太來
綠島	GREEN ISLAND	高雄	7月5	香島
東方神鳳	ORIENTAL EXPRESS	高雄	7月5	港郵
泰來	TAI LAI	高雄	7月5	東海
俊興	TSEN HSING	日本	7月5	永泰
東星	EASTERN STAR	日本	7月5	中央
愛華都	DON EDUARDO	日本	7月5	小山
佛力瑞克	FRIEDRICH LYKES	高雄	7月5	怡和
奧華	OLD FAIR	日本	7月5	東洋
海華	HALLVARD	丹絨馬尼	7月5	多利順
金龍一號	KING DRAGON No.1	基隆	7月5	安利順
神弦丸	SHINGEN MARU	日本	7月5	海聯
先達興	STRATHCONON	波斯灣	7月5	鐵行
交易	ST. EXCHANGE	美國	7月5	海陸
芬湖	FERNLAKE	美國	7月6	百保利
明信	MING SHING	基隆	7月6	明仁
海洋丸	OCEANIA MARU	新加坡	7月6	聯郵
惠來二號	HUEI LAI No.2	基隆	7月6	東海
新星	SUN STAR	釜山	7月6	新興行
威沙馬嘉拿	VISHVA KARUNA	新加坡	7月6	東亞
漢堡快輪	HAMBURG EXPRESS	高雄	7月6	捷成
大平	TARPING	美國	7月6	港郵
士打范狄文	STRAAT VAN DIEMEN	上海	7月6	渣華
日本樂園	JAPAN ROBLE	日本	7月6	泛洋
皇后星	QUEEN STAR	釜山	7月6	新興行
泰光丸	TAIKO MARU	日本	7月6	小山
高力勤	KORRIGAN	歐洲	7月6	寶隆
英倫丸	ENGLAND MARU	基隆	7月6	川崎
塔虎脫總統	PRES. TAFT	美國	7月6	總統
佳達	KALANTAS	日本	7月6	東洋
滿天力根	MONTENAKEN	日本	7月6	東洋
派摩利	PRIMORYE	日本	7月6	華林
青洲	TSING CHAU	新加坡	7月6	太來
龍昌	LOON CHONG	高雄	7月6	安利順
建華二號	KIEN HWA No.2	高雄	7月7	東海
	ARABELLA	高雄	7月7	小山
鳳嬉丸	HORI MARU	日本	7月7	泰山
福興	FOO HSING	高雄	7月7	明仁
三興	SAN SHINE	台灣	7月7	聯泰
銀城	SILVER TOWN	日本	7月7	新興行
利邦力加	NIPPONICA	歐洲	7月7	天祥
麥迪遜總統	PRES. MADISON	美國	7月7	總統
佳洋丸	KEIYO MARU	日本	7月7	永泰
國泰	AFFLUENT COUNTRY	曼谷	7月7	建華
多利嘉	TOLUCA	新加坡	7月7	馬士基
利華	RAVI	日本	7月7	東海
亞特那士	ATREUS	美國	7月7	太古
阿京城丸	BUENOS AIRES MARU	日本	7月7	大三
愛蓮碧琪	ELLEN BAKKE	三藩市	7月7	鐵行
長野丸	NAGANO MARU	新加坡	7月8	日郵
海强	HAI CHIANG	高雄	7月8	永裕
興美捷成	HEINRICH JESSEN	新加坡	7月8	小山
漢龍	HAN YONG	神戶	7月8	大三
三藩市丸	SAN FRANCISCO MARU	日本	7月8	大三
威寶	WESER BROKER	基隆	7月8	新興行
漢江	HANGANG GLORY	基隆	7月8	太平
海民	HAI MING	基隆	7月8	永裕
興華	HSING HWA	高雄	7月8	明仁
第12石卷丸	ISHINOMAKI MARU No.12	日本	7月8	天祥
美國寶瓶	AMERICAN AQUARIUS	美國	7月8	美輪
安娜	ASIAN RENOWN	澳洲	7月8	太古
新熱那亞	ZIM GENOVA	美國	7月8	新興行
帝豪帝	AEGIS DYNAMIC	日本	7月8	海運
海願	SEA DISCOVERER	日本	7月8	大三
山西	SHANSI	基隆	7月8	太古
田納西丸	TENNESSEE MARU	日本	7月8	川崎
東美	EASTERN MINICON	馬尼拉	7月8	東瀛
山竹丸	YAMATAKE MARU	日本	7月8	萬成
海國	HAI KUO	馬尼拉	7月8	永裕
萬高皇后	MANGO QUEEN	日本	7月8	馬士基
江東	KARA CAREER	歐洲	7月8	泛洋
東發	TUNG FAU	基隆	7月9	東海
春國丸	SHUNKOKU MARU	曼谷	7月9	川崎
三池丸	MIKE MARU	日本	7月9	日郵
越洋丸	ETSUYO MARU	日本	7月9	南仲
快樂船主	MERRY CAPTAIN	日本	7月9	日郵
亞歷史提芬	ALEX STEPHENS	美國	7月9	海運
靜岡丸	SHIZUOKA MARU	日本	7月9	日郵
明星	STAR BELLATRIX	日本	7月9	福來
士打荷蘭	STRAAT HOLLAND	高雄	7月9	渣華
必治寶	BEECHBANK	日本	7月9	怡和
蘇珊馬士基	SUSAN MAERSK	日本	7月9	馬士基
費利怡美利	PABLOEVERETT	印尼	7月9	福來
明智	MING CHI	馬尼拉	7月9	明仁
海上探險	SEA ADVENTURE	新加坡	7月9	大三
雲珈	JAYA	日本	7月9	小山
大中山	TAICHUNGSHAN	曼谷	7月9	順昌
多嘉蘭	TOGARAN	印尼	7月9	新萬嘉
東京快輪	TOKIO EXPRESS	神戶	7月9	捷成
立頓沙菲	NEPTUNE SAPPHIRE	日本	7月9	怡和
邊華奇	BENVRACKIE	美國	7月9	太古
忠誠	LOYALTY	日本	7月9	日郵
古瑾	GURJAN	日本	7月9	東華
茂利怡美利	MURRAYEVERETT	日本	7月10	福來
龍翼	LONGWING	日本	7月10	東華
佐渡丸	SADO MARU	日本	7月10	日郵
丹利寶來	DENEBOLA	的黎	7月10	鐵行
茨城丸	IBARAKI MARU	日本	7月10	日郵
史帝拉萊克	STELLA LYKES	墨西哥灣	7月10	怡和
波利維亞丸	BOLIVIA MARU	西非	7月10	川崎
協仁丸	KYOJIN MARU	日本	7月10	中央
金華	KING HWA	高雄	7月10	東海
坪洲	PING CHAU	新加坡	7月10	太來
新武士	SAMOS	澳洲	7月10	福來
夏蓮馬士基	HELENE MAERSK	日本	7月10	馬士基
偉達時	VIRTUS	日本	7月11	日郵
柏羅夫	PAVLOVO	海參崴	7月11	華林
士打神戶	STRAAT KOBE	日本	7月11	渣華
永和	EVER HARMONY	日本	7月11	大三
威林士吉	WILLEMSKERK	歐洲	7月11	寶隆
士打多利斯	STRAAT TORRES	東非	7月11	渣華
士打菲文圖	STRAAT FREMANTLE	西非	7月11	渣華
加爾馬士	KARL MARX	歐洲	7月11	東亞
華耶賓納	WAJABULA	印尼	7月11	新萬嘉
大寶石	TAIPOOSEK	新加坡	7月11	順昌
力沙馬士基	LEXA MAERSK	波斯灣	7月12	馬士基
財政	SL. FINANCE	美國	7月12	海陸
查樂馬士基	CHARLOTTE MAERSK	美國	7月12	馬士基
愛瑪捷成	EMMA JEBSEN	暹羅	7月12	小山
東江	SCOTIA CAREER	上海	7月12	泛洋
維嘉	C.K. VEGA	日本	7月12	天祥
倫敦市民	LONDON CITIZEN	日本	7月12	日郵
伊本巴杜他	IBN BATTOTAH	日本	7月12	怡和
天馬蘭	TAMERLANE	新加坡	7月12	百保利
[illegible]	SUNNY AURODA	日本	7月12	海聯
[illegible]	HAI LONG	基隆	7月12	永裕
[illegible]	OCEAN EXPLOTAR	日本	7月12	新興行
吉榮	GEH YUNG	高雄	7月12	港郵
菲列賓	PHILIPPINES	依力	7月13	新興行
挪威丸	MORWAY MARU	南非	7月13	川崎
安華	ASIAN REWARD	澳洲	7月13	太古
普總統	PRES. POLK	美國	7月13	總統
美麗星	MARY STAR	釜山	7月13	新興行
利士碧琪	KRISTIN BAKKE	澳洲	7月13	鐵行
遠東友誼	F.E. FRIENDSHIP	日本	7月13	川崎
威寶	WESER BROKER	基隆	7月13	小山
菲安東尼	PHIL. ANTONIO LUNA	馬尼拉	7月13	大工
雪梨橋	HARBOUR BRIDGE	釜山	7月13	川崎

出口船期預告

歐洲線

船	名	開往港口	月日	公司
高力勤	KORRIGAN	鹿特丹漢堡	7月6	寶隆
工方進口商	ORT. IMPORTER	漢堡鹿特丹	7月6	港郵
派摩利	PRIMORYE	倫敦漢堡	7月6	華林
史蘭地亞	SELANDIA	鹿特丹哥德堡	7月6	明仁
漢堡快輪	HAMBURG EXPRESS	漢堡不來梅	7月7	捷成
利邦力加	NIPPONICA	巴塞隆那熱那亞	7月7	天祥
英倫丸	ENGLAND MARU	漢堡不來梅	7月7	川崎
阿京城丸	BUENOS AIRES MARU	地中海	7月8	大三
亞特那士	ATREUS	來梅士利物浦	7月9	太古
邊華奇	BENVRACKIE	里斯本都柏林	7月10	太古
東京快輪	TOKIO EXPRESS	南開普頓漢堡	7月10	太古
立頓沙菲	NEPTUNE SAPPHIRE	倫敦漢堡鹿特丹	7月10	怡和
快樂船主	MERRY CAPTAIN	地中海	7月10	日郵
威林士吉	WILLEMSKERK	熱那亞馬賽	7月12	寶隆
東江	SCOTIA CAREER	漢堡倫敦	7月14	泛洋
米高拉	MIKOLAJ REJ	鹿特丹漢堡	7月15	[illegible]
施利馬士基	CECILIE MAERSK	漢堡不來梅	7月15	馬士基
萬事得	WOENSDRECHT	班加西	7月16	日郵
禹蘭地亞	JUTLANDIA	鹿特丹漢堡	7月16	寶隆
洛斯萬	RUBTSOVSK	倫敦漢堡	7月16	華林
香港快輪	H.K. EXPRESS	漢堡鹿特丹	7月17	捷成
地中海	MEDITERRANEA	熱那亞馬賽	7月22	天祥
寶蘭鳳吉	BUNGA ORKID	倫敦利物浦漢堡	7月22	萬邦
凌雲	LING YUNG	漢堡鹿特丹	7月23	港郵
海牙丸	HAGUE MARU	地中海	7月23	大三
柏羅夫	PAVLOVO	倫敦漢堡	7月23	華林
利物浦灣	LIVERPOOL BAY	南開普頓漢堡	7月24	太古
江盟	BALTIC CAREER	漢堡利物浦倫敦	7月24	泛洋
利來福	NL. DELFT	鹿特丹漢堡	7月27	寶隆
亞羅西亞	AROSIA	熱那亞馬賽	7月30	寶隆
九龍灣	KOWLOON BAY	漢堡鹿特丹	7月31	鐵行
加爾馬士	KARL MARX	鹿特丹漢堡	7月31	東亞
派摩利	PRIMORYE	倫敦漢堡	7月31	華林
星洲凱旋	SINGAPORE TRIUMPH	漢堡鹿特丹	8月3	港郵
立頓翡翠	NEPTUNE EMERALD	倫敦漢堡鹿特丹	8月4	怡和
史蘭地亞	SELANDIA	鹿特丹漢堡	8月6	寶隆
博多丸	HAKATA MARU	巴塞隆那熱那亞	8月6	日郵
蘇格蘭丸	SCOTLAND MARU	漢堡不來梅鹿特丹	8月7	川崎
愛丁堡城	CITY OF EDINBURGH	漢堡不來梅	8月8	鐵行
威士吉克	WESTERKERK	熱內亞馬賽	8月12	寶隆
江東	KARA CAREER	漢堡倫敦利物浦	8月13	泛洋
洛斯萬	RUBTSOVSK	倫敦漢堡鹿特丹	8月14	華林

印－巴－中東線

船	名	開往港口	月日	公司
史杜夫	STOVE TRADITION	科威特	7月6	怡和
琉球檀香山	UNIVERSAL HONOLULU	的黎波里	7月5	明仁
凱城	KOTA MENANG	紅海	7月6	太平
東城	KOTA TIMUR	波斯灣	7月7	太平
利華	RAVI	科倫坡	7月8	東海
銀城	SILVER TOWN	依布吉依力	7月8	新興行
三興	SAN SHINE	的黎波里貝魯特	7月9	聯泰
靜岡丸	SHIZUOKA MARU	喀拉蚩	7月10	日郵
明星	STAR BELLATRIX	波斯灣	7月10	福來
三池丸	MIKE MARU	吉大港孟買	7月10	日郵
佐渡丸	SADO MARU	紅海	7月11	日郵
茂利怡美利	MURRAYEVERETT	吉大港加爾各答	7月11	福來
伊本巴杜他	IBN BATTOTAH	波斯灣	7月13	怡和
倫敦市民	LONDON CITIZEN	紅海	7月13	日郵
里約熱內盧丸	RIO DE JANEIRO MARU	科倫坡	7月14	大三
寶山	PO SAN	波斯灣	7月16	明仁
樂洋	HAPPY PACIFIC	杜拜科威特	7月16	泛亞
施特拉	STRATHAVOCH	波斯灣	7月17	鐵行
長洲	CHEUNG CHAU	紅海	7月17	太來
南利先鋒	SUNNY PIONEER	波斯灣	7月19	怡和
坪洲	PING CHAU	紅海	7月21	太來
雅亞	ARYA AKHTAR	波斯灣	7月22	海運
杜蘭朵	TURANDOT	的黎波里貝魯特	7月22	寶隆
漢堡丸	HAMBURG MARU	紅海	7月23	大三

非洲線

船	名	開往港口	月日	公司
高古林	KERGUELEN	西非	7月7	沙晴
田納西丸	TENNESSEE MARU	西非	7月9	川崎
三藩市丸	SAN FRANCISCO MARU	東非	7月9	大三
忠誠	LOYALTY	東非	7月9	日郵
海願	SEA DISCOVERER	西非	7月9	大三
士打荷蘭	STRAAT HOLLAND	南非	7月9	渣華
士打神戶	STRAAT KOBE	東非	7月9	渣華
必治寶	BEECHBANK	南非	7月10	怡和
蘇珊馬士基	SUSAN MAERSK	角城西非	7月10	馬士基
茨城丸	IBARAKI MARU	南非	7月11	日郵
偉達時	VIRTUS	西非	7月12	日郵
永和	EVER HARMONY	南非	7月12	大三
海洋	OCEAN EXPLOTAR	南非	7月13	新興行
里約熱內盧丸	RIO DE JANEIRO MARU	南非	7月14	大三
青洲	TSING CHAU	德班西非	7月16	太來
金龜	GOLD BEETLE	西非	7月18	新興行
明信	MING SHING	拉高士亞巴巴	7月19	明仁
海冠	SEA CROWN	東非	7月22	大三
士打麥高漢	STRAAT MAGELHAEN	南非	7月23	渣華
邊羅華士	BENLAWERS	南非	7月24	怡和
阿利桑那丸	ARIZONA MARU	西南非	7月25	大三
巴路安	BATONG	西非	7月28	渣華

東南亞線

船	名	開往港口	月日	公司
利文怡美利	RAMONEVERETT	新加坡印尼	7月4	福來
鐵王	JUNIOR LONE	新加坡	7月4	小山
哥倫布	COLOMBO LU	新加坡檳城	7月4	明仁
吉光丸	KICHIKO MARU	新加坡巴生	7月4	小山
明星	MING SING	馬尼拉	7月4	明仁
東安	EASTERN ANNA	新加坡	7月4	天祥
大龍山	TAILUNGSHAN	曼谷	7月4	順昌
三興	SAN SHINE	新加坡檳城加爾各答	7月5	[illegible]
活力	WOOSTER KING	印尼	7月5	[illegible]
東嘉	TONGA	新加坡檳城	7月6	[illegible]
東星	EASTERN STAR	馬尼拉	7月6	中央
愛華都	DON EDUARDO	新加坡巴生吡叻	7月6	小山
美麗	MINI LIZARD	馬尼拉	7月6	美輪
美中美	CHITTIN TANTHUWANIT	曼谷	7月6	振興行
金龍一號	KING DRAGON No.1	曼谷	7月6	安利順
俊興	TSEN HSING	新加坡巴生	7月6	永泰
神弦丸	SHINGEN MARU	新加坡	7月6	海聯
	ARABELLA	馬尼拉	7月7	小山
龍昌	LOON CHONG	新加坡巴生	7月7	安利順
佳達	KALANTAS	新加坡	7月7	東洋
興美捷成	HEINRICH JESSEN	新加坡吡叻巴生	7月8	小山
鳳嬉丸	HORI MARU	巴生新加坡	7月8	海聯
佳洋丸	KEIYO MARU	新加坡巴生	7月8	永泰
萬高皇后	MANGO QUEEN	新加坡印尼	7月8	馬士基
第12石卷丸	ISHINOMAKI MARU No.12	新加坡	7月9	天祥
東美	EASTERN MINICON	馬尼拉宿務	7月9	永裕
海民	HAI MING	馬尼拉	7月9	永裕
美月	MINI LUNAR	馬尼拉	7月9	美輪
越洋丸	ETSUYO MARU	馬尼拉	7月10	南仲
美敏	AMERICAN MING	新加坡吡叻	7月10	美輪
夏蓮馬士基	HELENE MAERSK	新加坡	7月10	馬士基
國興	FLOURISHING COUNTRY	曼谷	7月10	建華
雲珈	JAYA	新加坡巴生	7月10	小山
大中山	TAICHUNGSHAN	曼谷	7月11	新萬嘉
協仁丸	KYOJIN MARU	馬尼拉	7月11	中央
茂利怡美利	MURRAYEVERETT	曼谷新加坡	7月11	福來
多嘉蘭	TOGARAN	印尼	7月11	新萬嘉
愛瑪捷成	EMMA JEBSEN	新加坡巴生	7月12	小山
威寶	WESER BROKER	馬尼拉	7月13	小山
第17福星丸	FUKUSHO MARU No.17	新加坡	7月13	南仲
大寶石	TAIPOOSEK	新加坡吡叻	7月13	順昌
聖路德	ST. LOURDES	馬尼拉宿務	7月13	中央
維嘉	C.K. VEGA	新加坡	7月13	天祥
新利	SUNNY AURODA	新加坡	7月13	海聯
坦加	TANGA	新加坡	7月14	天祥
華耶賓納	WAJABULA	印尼	7月15	新萬嘉
美佳	MAY SKY	新加坡巴生	7月16	中央
新利諾	MAKINO	新加坡巴生	7月16	協成
國榮	GLORIOUS COUNTRY	曼谷	7月17	建華
費利怡美利	FERNANDOEVERETT	新加坡印尼	7月18	福來
明珠島	ISLAND PEARL	新加坡巴生	7月18	天祥

台灣－南朝鮮－日本線

船	名	開往港口	月日	公司
華陽	HWAPYUNG DIANA	日本	7月4	泛亞
光大	KWANG TA	高雄	7月4	明仁
東海	TUNG HAI	高雄	7月5	東海
美敏	AMERICAN MING	高雄	7月5	美輪
泰來	TAI LAI	高雄	7月6	東海
泰光丸	TAIKO MARU	高雄日本	7月6	小山
海華	HALLVARD	日本	7月6	多利順
海王	HAI WANG	基隆	7月6	永裕
美滿	AMERICAN MAIN	高雄	7月7	美輪
皇后星	QUEEN STAR	釜山	7月7	新興行
漢江	HANGANG GLORY	釜山日本	7月8	太平
威寶	WESER BROKER	基隆	7月8	新興行
建華二號	KIEN HWA No.2	高雄	7月8	東海
惠來二號	HUEI LAI No.2	基隆	7月8	東海
福興	FOO HSING	高雄	7月8	明仁
海强	HAI CHIANG	高雄	7月9	永裕
國泰	AFFLUENT COUNTRY	基隆	7月9	建華
海國	HAI KUO	基隆	7月9	永裕
費利怡美利	PABLOEVERETT	日本釜山	7月10	福來
金華	KING HWA	高雄	7月11	東海

美洲線

船	名	開往港口	月日	公司
查拉澳罕	JALA-OHAN	加州溫哥華	7月4	百保利
東方友華	ORIENTAL AMIGA	西雅圖溫哥華	7月4	港郵
派安娜	PIONEER PRIMORYA	加州	7月4	華林
長輝	EVER BRIGHT	加勒比海	7月5	利達
東方神鳳	ORIENTAL EXPRESS	加州	7月6	港郵
力打愛寶	NEDER EBRO	墨西哥灣	7月6	萃華
佛力瑞克	FRIEDRICH LYKES	墨西哥灣	7月6	怡和
交易	SL. EXCHANGE	美國	7月6	海陸
塔虎脫總統	PRES. TAFT	加州西北太平洋	7月6	總統
威沙馬嘉拿	VISHVA KARUNA	紐約東加拿大	7月7	東亞
日本樂園	JAPAN ROBLE	加勒比海	7月7	泛洋
大平	TARPING	紐約查里斯頓	7月7	港郵
麥迪遜總統	PRES. MADISON	美國	7月7	總統
新熱那亞	ZIM GENOVA	洛杉磯紐約	7月8	新興行
漢江	HANGANG GLORY	美國西岸	7月8	太平
多利嘉	TOLUCA	紐約查里斯頓	7月8	馬士基
漢龍	HAN YONG	美國	7月9	大三
美國寶瓶	AMERICAN AQUARIUS	加州紐約	7月9	美輪
帝豪帝	AEGIS DYNAMIC	委內瑞拉	7月9	海運
春國丸	SHUNKOKU MARU	中南美西岸	7月10	川崎
亞歷史提芬	ALEX STEPHENS	紐約新奧爾良	7月10	海運
柏羅夫	PAVLOVO	加州西北太平洋	7月11	華林
史帝拉萊克	STELLA LYKES	墨西哥灣	7月11	怡和
捷興	CHIEH HSING	查里斯頓紐約	7月12	明仁
雪梨橋	HARBOUR BRIDGE	美國西岸	7月13	川崎
吉榮	GEH YUNG	西雅圖溫哥華	7月13	港郵
財政	SL. FINANCE	美國	7月13	海陸
天馬蘭	TAMERLANE	紐約美大西洋	7月13	百保利
普總統	PRES. POLK	美國	7月13	總統
遠東友誼	F.E. FRIENDSHIP	美國西岸	7月13	川崎
騰都	TENDO	美國西岸	7月14	山下
太平洋熊	PACIFIC BEAR	加州	7月14	太平洋
菲安東尼	PHIL. ANTONIO LUNA	波特蘭紐約	7月14	大工
利士碧琪	KRISTIN BAKKE	溫哥華	7月14	鐵行
多寶士馬士基	TOBIAS MAERSK	紐約查里斯頓	7月15	馬士基
諾福克丸	NORFOLK MARU	加勒比海	7月15	大三
美國精兵	AM. LEGION	加州紐約	7月16	美輪
季候風	MA. MONSOON	紐約美大西洋	7月17	百保利
派摩利	PRIMORYE	加州	7月18	華林
東方領袖	ORIENTAL LEADER	紐約查里斯頓	7月19	港郵
漢江	HANGANG GLORY	美國西岸	7月20	太平
蒙大那	MONTANA	檀香山加州	7月20	怡和
泰光丸	TAIKO MARU	美國西岸	7月20	山下
麥堅利總統	PRES. MCKINLEY	美國	7月20	總統
泰光丸	CAIKO MARU	美國西岸	7月20	山下
新紐約	ZIM NEW YORK	洛杉磯紐約	7月20	新興行
香港代表	H.K. DELEGATE	加州	7月20	港郵
商業	SL. COMMERCE	美國	7月20	海陸
沙利馬士基	SALLY MAERSK	紐約查里斯頓	7月21	馬士基
溫拿沙利	WONOSARI	中西美洲	7月21	渣華
菲路摩總統	PRES. FILLMORE	美國	7月21	總統
中國熊	CHINA BEAR	加州	7月22	太平洋
漢龍	HAN YONG	美國	7月22	大三
柯利近	OREGON	西雅圖溫哥華	7月23	怡和
香港成功	H.K. SUCCESS	西雅圖溫哥華	7月24	港郵
美國太陽神	AM. APOLLO	加州紐約	7月24	美輪
倫敦橋	TOWER BRIDGE	美國西岸	7月26	川崎
密西西比來	MISSISSIPPI LLOYD	墨西哥灣	7月26	渣華
芬湖	FERNLAKE	美國大西洋	7月26	百保利
約瑟喜士	JOSEPH HEWES	紐約新奧爾良	7月27	海運
遠東友誼	F.E. FRIENDSHIP	美國西岸	7月27	川崎
夏利遜總統	PRES. HARRISON	美國	7月27	總統
貿易	SL. TRADE	美國	7月27	海陸
	VISHVA APURVA	加州西北太平洋	7月27	東亞
美梭州	STATE OF MYSORE	紐約東加拿大	7月27	東亞
長春	EVER SPRING	紐約	7月28	利達

澳洲線

船	名	開往港口	月日	公司
捷逸	CHITRAL	澳洲	7月5	鐵行
綠島	GREEN ISLAND	澳洲	7月7	香島
愛蓮碧琪	ELLEN BAKKE	弗里曼特爾	7月8	鐵行
安娜	ASIAN RENOWN	澳洲	7月9	太古
山西	SHANSI	新西蘭	7月10	太古
新武士	SAMOS	澳洲	7月13	福來
捷茹碧琪	GJERTRUD BAKKE	弗里曼特爾	7月13	鐵行
安華	ASIAN REWARD	澳洲	7月14	太古
蘇州	SOO CHOW	新西蘭	7月16	太古
瑪花碧琪	MARTHA BAKKE	弗里曼特爾	7月22	鐵行
安武士	ANDROS	澳洲	7月27	福來

火・車・時・刻・表

九龍開	到羅湖
上午6時30	上午7時34
7時32	8時44
8時35	9時45
9時20	10時30
10時34	11時38
11時43	下午12時46
下午12時53	1時58
1時45	2時49
2時55	3時57
4時02	5時06
5時12	6時22
5時54	6時57
6時45	7時51
8時00	9時03
9時00	10時03
9時47	10時50
(E)10時30	11時33
(S)11時00	0時03

（夏令時間）

羅湖開	到九龍
上午6時04	上午7時10
6時35	7時46
7時10	8時16
7時46	8時55
8時58	10時05
10時00	11時13
11時14	下午12時22
下午12時02	1時08
1時12	2時23
2時25	3時34
3時33	4時41
4時19	5時29
5時27	6時32
6時33	7時40
7時08	8時14
8時07	9時14
9時19	10時26

附註：表內有（E）之往星期六停開，有（S）的只在星期六行走。

深圳開	到廣州（北京時間）	廣州開	到深圳
上午11時05	下午1時10	上午7時25	上午9時30
下午1時05	下午2時50	上午8時20	上午10時35
下午3時20	下午7時50	上午9時15	下午2時00

截郵時間

今日空郵（星期三）

緬甸　上午十一時

新加坡、馬來亞、沙勞越、沙巴、汶萊乃、印尼、關島、巴拿馬、厄瓜多爾、菲律賓　中午十二時

南越、台灣、埃塞俄比亞　下午一時

澳洲　下午二時

孟加拉、印度、芬蘭、比利時、丹麥、挪威、瑞士、瑞典、英國、美國東岸、新西蘭、巴基斯坦、民主也門、荷蘭、葡屬東非、尼泊爾、巴林、科威特、沙特阿拉伯、黎巴嫩、馬達加斯加、敘利亞、南非、北伊爾蘭、阿富汗、中南北美、西德、奧地利、葡萄牙、巴布亞、新畿內亞、羅馬尼亞、約旦、以色列、意大利、法國、希臘、加納、日本　下午五時

南朝鮮、泰國、美國西岸、中南北美、加拿大、沖繩　下午八時

今日平郵

泰國、老撾　下午五時

明日空郵（星期四）

斯里蘭卡、尼泊爾　上午十時

馬來亞、西薩摩亞、毛里求斯、印尼、關島、夏威夷、菲律賓　中午十二時

台灣、新加坡、沙勞越　下午一時

澳洲、英國、新西蘭、法屬波利尼西亞、奧地利、瑞士、利比里亞　下午三時

緬甸、約旦、印度、孟加拉、敘利亞、埃及　下午四時

意大利、荷蘭、比利時、丹麥、葡萄牙、利比亞、賓比亞、愛爾蘭、挪威、芬蘭、瑞典、英國、西德、西班牙、美國東岸、尼日利亞、加納、葡屬東非、南非、波蘭、法國、新畿內亞　下午五時

泰國、南朝鮮、日本、美國西岸、加拿大、中南北美、沙巴、汶萊乃　下午八時

明日平郵

美國、中南北美　下午五時